

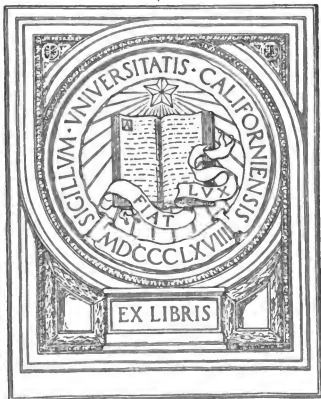
PT  
4848  
L3F7  
1881  
v.1

UC-NRLF



\$B 486 327

FROM THE LIBRARY OF  
OTTO BREMER



EX LIBRIS





# Frans Essink

sien Liäwen un Driemen äs aolt Mönstersk Kind.

---

I. Theil: Bi Liäwtieden.



Van

Prof. Dr. S. Landois.

---

Vierte, im Münster'schen Dialekte geschriebene, gänzlich umgearbeitete Auflage.

MÜNSTER

VERLAG

Münster 1881.

C. C. Brunn's Verlag.

PT 4848  
L3F7  
1831  
v. 1

DREMER

TO THE  
MUSEUM

# Auszüge aus Recensionen

über

## Franz Essink

sien Liäwen un Driewen äs aolt Mönsterk Kind.

I. Theil: Si Liäwtieden.

II. Theil: Nao sienen Daud.

Von

Prof. Dr. H. Landois.

Aus den zahlreichen Anerkennungschriften und Recensionen der angesehensten Fachblätter über vorliegendes Buch von Klaus Groth, Felix Dahn, Edmund Höfer, Gustav Freitag, Albert Möser, Heinrich Berghaus, Robert Hamerling, Emil Rittershaus, Levin Schücking, stellen wir hier das unseres Landsmannes voran, welches in knapper Fassung das empfehlendste Lob zusammenfaßt:

„Sassenberg, 30. October 1880.

Herzlichen Dank für Ihren unvergleichlichen „Essink“, den man stets als eine wahre Perle unter den Hervorbringungen niederdeutscher Literatur betrachten wird! Ich habe eine wahre Freude an diesem Erzeugnisse des ächten, richtigen und — so schlagenden Humors!

Ganz der Ihrige

Levin Schücking.“

MS7947

„Wenn nun das Plattdeutsche einmal als Volkssprache verschwunden sein wird, wenn es nicht mehr von lebendigen Lippen tönen wird als traute Familien- und Umgangssprache, so wird es doch jetzt in Schriftwerken fortleben, und wenn aus der großen Fluth oder der allmählichen Versumpfung auch nur ein halb Duzend Namen von Schriftstellern mit ihren Werken noch hervorragen mögen, so ist sicher anzunehmen, daß das vorliegende Buch, die Lebensgeschichte des Münster'schen Pfahlbürgers Frans Essink unter diesem halb Duzend sein wird. —

Ja, man darf wohl den Ausdruck wagen, daß die hochdeutschen Romane und Novellen der letzten fünf und zwanzig Jahre bei all' ihrer Mannigfaltigkeit an Talent, an Stoffen und Formen, weniger geeignet sind, einem späteren Kulturhistoriker Einsicht in's wirkliche Leben der Deutschen zu gewähren, als ein halb Duzend plattdeutscher Geschichten, wie wir sie jetzt schon besitzen. Unter diesen nehmen — von Fritz Reuter abgesehen — durch Treue in Zeichnung und Farbe der „Casperohm un ik“ und der „Frans Essink“ den ersten Rang ein.

Möge der „Frans Essink“ durch recht viele Leser und Vorleser zu seinem Theile diese Hoffnung verwirklichen helfen und dem talentvollen Verfasser dadurch sein wohlverdienter Lohn und Lob zu Theil werden.

Klaus Groth.“

„Es mag zum Theil in äußerlichen zufälligen Umständen begründet sein, daß gute Bücher zuweilen recht auffallend spät von der öffentlichen Kritik entdeckt werden. Auch dem köstlichen „Frans Essink“ haben bisher, wie es scheint, weder seine bisherigen drei Auflagen, noch ein äußerst günstiges Vorwort von Klaus Groth zu einer kritischen Anerkennung im weiteren Kreise verholfen. Dem Plattdeutschen eroberte auch in Süddeutschland Fritz Reuter schon ein Publikum. Wer durch ihn mit dem sympathischen und gar nicht so schwierigen Idiom des nordischen Flachlandes vertraut geworden, der nehme auch die Geschichte des Münster'schen Pfahlbürgers zur Hand. Ich verbürge mich dafür, daß er es nicht zu bereuen finden wird. Schon der Stoff des Buches ist ein dankbarer. Was Lebendigkeit, greifbare Wirklichkeit und Natürlichkeit anlangt, so steht der Typus, welchem der Verfasser in diesem Werke Gestalt und überquellendes Leben gab, ebenbürtig neben jedem, den Fritz Reuter geschaffen. Hier ist ein Humor, eine Frische und Wahrheit der Lebensdarstellung, die keinen Vergleich herausfordern, sondern in ihrer Art selbst ein Eigenstes und Bestes sind. Wir besitzen der gewöhnlichen, mehr oder weniger geistreichen Romanlektüre ernsterer Gattung nahezu genug; dagegen ist das Feld des komischen Romans ein dürftig gepflegtes, und auf diesem etwas Lüstiges geleistet zu haben, ist ein wahrhaftes Verdienst der Verfasser von „Frans Essink.“

Robert Hamerling.“



Ähnliche günstige Recensionen könnten wir anführen von Heinrich Bergbaus, Felix Dahn, Edmund Höfer, Gustav Freitag, Albert Höfer u. A.

„Dat Bok ward mit Lust un Arger in Münster les't warrn, awer of vöer anner Lüß gist dat en Deel Spaß af. Ik müch wünschen, dat wi mehr son Böker harrn.“  
Klaus Groth. 6. Nov. 1880.“

„Als ein gutes, breit gezeichnetes Bild altmünster'schen Lebens ist uns „Frans Effink“ erschienen.  
Lindemann.“

Münster, 8. Oktober. Ein Ereigniß hält Münster schon die ganze Woche über in Aufregung, von dem man hier mehr spricht, als von der großen politischen Demonstration in voriger Woche, das auf der Straße, in Familien- und Gesellschaftskreisen und allabendlich hinter dem Bleitische das Hauptthema eifrigster Unterhaltung abgibt: und dies Ereigniß ist nichts mehr und nichts weniger als die Herausgabe eines unschelnbaren aber ganz eigenartigen Büchleins, das im Brunn'schen Verlage für eine Mark käuflich zu haben ist. Zur Erläuterung müssen wir Folgendes vorausschicken. Das hiesige ultramontane Heftblatt, der „Westfälische Merkur“, das, wie schon oftmals vorher, so auch kurz vor der im August stattgehabten feierlichen Einweihung des neuen prächtigen Akademiegebäudes in der heftigsten Weise gegen die Hochschule zu Felde zog, die „des katholischen Charakters entbehre“, damit indeß der Feier, die recht großartig und schön ausfiel, keinerlei Abbruch that, hatte denn auch bald nach der Feier damit begounen, eine Reihe fortlaufender Artikel (32) anonym, wie jedoch bekannt wurde, von der Hand eines hiesigen unbekanntes ultramontanen Heißsporns im Priesterkleide, zu veröffentlichen, die keinen anderen Zweck hatten, als die eben geschilderte Hezerei gegen die Akademie mit ungeschwächten Kräften fortzusetzen. Der geistliche Artikelschreiber leistete von dem sicheren Schlupfwinkel der Anonymität aus geradezu Empörendes in gehässigen persönlichen Angriffen gegen diejenigen Professoren, die (sie bilden glücklicherweise die Mehrzahl an der Hochschule) dem Ultramontanismus nicht ergeben sind. Der „Merkur“ hat keine Ursache, auf das Nachwerk stolz zu sein; hat es doch auch in katholischen Kreisen, die gewohnt sind, sich ihr Urtheil ohne die gütige Mitwirkung des „Herrn Pastors“ zu bilden, mit Recht große Entrüstung gegen Blatt und Schreiber hervorgerufen. In ernstem Tone darauf von liberaler Seite zu antworten, war nicht der Mühe werth. Dagegen verlautete, daß ein Büchelchen erscheinen würde, in dem, zum Theil als Antwort auf die Angriffe und persönlichen Anspitzungen des „Merkur“, auch Münster'sche Zustände, aber andere, und zwar in humoristisch-satirischem Tone besprochen werden sollten. Dieses Buch ist nun vor eini-

gen Tagen erschienen. Es ist in dem gemüthlichen, mitunter verben Münsterschen Platt geschrieben, lehnt sich an ein früher erschienenes Buch „Frans Essink“, das die Erlebnisse eines schon vor vielen Jahren gestorbenen uralten gelungenen Münsterschen Originals gleichen Namens erzählte, an und führt den Titel: „Frans Essink, sien Liäwen un Triewen as aolt Münsterst Kind nao sienen Daub.“ Als Verfasser ist genannt Professor Dr. H. de Jismott; natürlich ist das nur ein Pseudonym, der richtige Name ist hier aber allgemein bekannt. Um Ihren Lesern zu zeigen, woher das große Aufsehen kommt, das das Erscheinen des Buches hervorgerufen, müssen wir hier kurz die einzelnen Kapitel anführen. Sie sind wie folgt überschrieben: Bu man Essink sien Testament uthöhrde. — Frans kump in't Zidagesül. — Bu Essink en Dertmaol kreeg. — Frans Essink in'n Emandklub (ultramontane Gesellschaft „Eintracht“). — De Düwel un Frans in de „Freie Verelning“. — Frans un de Düwel in de zoologste Section. — De Redaction von'n „Westfälischen Merkur“. — Essink in de Vögelschutzvereins-Versammlung. — Essink in'n zoologischen Gaoren. — Essink in't Frie-Konzert up Mauritz. — Essink un de Simultan-Schule. — Essink up't Kütteleplüden. — Enthüllung von't Fürstentümg-Denkmaol. — Essink in de Friemürrer-Loge. — Dat Tempeln. — Frans geiht up Friersbüten. — De Oberbürgemeister's-Ball. — Essink vertellt üdwer't Convivium von de aolte Akademie. — De nice Akademie. — Essink up de Höhner-Messe. — Lambertitshoon. — Greithe Mäken. — De Tonhalle in Münster. — De Waterleitung. — Essink trigg Besöt ut Münster. — Frans Essink kump in'n Himmel. — Dazu ein Vor- und ein Schlusswort. Eine Beschreibung des Inhalts der einzelnen Kapitel würde zu weit führen, Sie sehen aber, daß hier Dinge behandelt sind, die so recht aus der Wirklichkeit des Münsterschen Lebens gegriffen; grelle Streiflichter fallen vor allem auf das ultramontane offene wie geheime Gebahren, wir lernen da Fälle von Erbschleicherei und viele andere schöne Dinge kennen, die bisher noch niemand an's Tageslicht gezogen. Das Buch, kaum erschienen, ist vom Publikum, ohne Ansehen der Konfession, wahrhaft verschlungen worden, so daß, als vier Tage vergangen, die ganze Auflage ausverkauft war und bereits eine neue veranstaltet werden muß. Wie gesagt, man spricht hier seit einigen Tagen von nichts mehr, als dieser Bombe „Frans Essink“.

Zweites Weibblatt des Hannover'schen Couriers.

9. October 1880.

Münster. Seit einiger Zeit macht in unserer Stadt ein kleines humoristisch-satyrisches Schriftchen viel von sich reden — die erste Auflage war bereits vier Tage nach dem Erscheinen vollständig vergriffen —, welches deshalb eine besondere Beachtung verdient, weil es zu den jetzt seltenen literarischen Produkten Münsterländischen Ursprungs gehört, die ihre Spitze gegen die ultramontane Partei richten. Das Buch ist im Münster-

ischen Platt geschrieben und führt in Anlehnung an ein früher erschienenenes Werkchen den Titel „Frans Essink“ u. s. w. von Prof. Dr. G. de Hielmott (Pseudonym). Der Verfasser, eine hier allgemein bekannte Persönlichkeit, entstammt alteingesessenen Münster'schen Kreisen und besitzt die Gabe des volkstümlichen Humors in ausgezeichnete Weise. Hier benützt er denselben zur Schilderung Münster'scher Zustände und besonders zur Verhöhnung und Geißelung gewisser bekannter Figuren aus dem Kulturkampfe. Die Tendenz der Schrift ergibt sich gleich aus dem Motto:

„Auf groben Klotz ein grober Keil,  
Auf einen Schelmen anderthalbe;  
Auf Lügenholz der Wahrheit Beil,  
Für Lug und Trug die beste Salbe!“

Damit wird dem Büchlein von dem Verfasser selbst der Charakter einer polemischen Satyre gegeben und als solche wird sie denn auch aufgefaßt und besprochen. Natürlich kommt der „Westfälische Merkur“ mit seinen Redakteuren besonders schlecht weg.

Beilage zu No. 129 des Ostfriesischen Couriers.  
Norden, 28. Oktober 1880.

„Frans Essink, sien Liäwen un Driewen äs noht Mönster'st Kind un dästigen Paolbüdger“, vor sechs Jahren in westfälisch münster'schem Platt beschrieben und als besonders in drei starken Auflagen mit großem Beifall aufgenommenes Buch herausgegeben, ist jetzt auch einer Zegefeuer-Biographie theilhaft geworden, die, wie wir wohl verrathen dürfen, von dem Professor Dr. G. Landois in Münster, herrührt. War jenes erste Lebensbild eines Philisters von echtem Schrot und Korn mit jenem Humor gezeichnet, der außen wohl und niemand wehe thut, es mußte denn ein Dunkelmann an dem letzten Capitel („wu Frans Essink sien Testament mäl un stürw“) ein frommes Aergerniß genommen haben, so ist diese Fortsetzung im Zegefeuer-Leben eine stark mit Salz und Pfeffer gewürzte polemische Satyre gegen derzeitige durch den „Kulturkampf“ herbeigeführte Münster'sche Zustände. Das Büchlein „Frans Essink nao sienen Daud, von Professor Dr. G. de Hielmott“, wurde am 4. Okt. d. J. von der C. C. Brunn'schen Verlags-handlung zu Münster in die Welt geschickt, und heute liegt uns schon die dritte auf's Neue vermehrte und „vergiftete“ Auflage vor. Der starke Begehr (die erste Auflage war binnen vier Tagen vollständig vergriffen) wird leicht verständlich aus Form und Inhalt der kleinen Erzählungen. Der volkstümliche Humor ergeht sich in den spaßigsten Einfällen, die Geißelhiebe auf gewisse nächtliche Tageserscheinungen fallen hagelbicht. Essink, dem das Leben im Zegefeuer gar zu langweilig ist,

führt den Teufel, der das brave Münster gern näher kennen lernen will, durch die Stadt spazieren und zeigt ihm alle Merkwürdigkeiten. Schließlich wird er in den Himmel versetzt und muß dort seine Lebensbeschreibung vorlesen. „Als waor stief vüör Verwünderunk. Auf de Engel schmeeten iähre Posaunen weg un lusterden Frans to. So ne nette Spraake hadden se beslant noch nich häört. Se lährden dat Münsterste Platt auf baolle, un man häörde in'n ganzen Himmel bloß mehr Platt süren.“ Schon Jakob Grimm hielt den westfälischen Volksdialekt, der leider mehr und mehr auf die Reize geht, unter allen deutschen Mundarten für die wichtigste und reichhaltigste. Und so ist es denn auch wohl der eigentliche Zweck dieser Essinkbüchlein, den gegenwärtig noch vorhandenen Schatz der mundläufigen Münster'schen Volksrede in lebendiger Erzählung zu verwerten. Daß sie das Ziel richtig genommen haben, beweist die überaus günstige Aufnahme, die sie erfahren.

Nro. 310 der Königlichcn Zeitung. 7. November 1880.

„Landois kehrt den Satyriker heraus, beleuchtet das öffentliche und gesellige Leben der altberühmten Bischofsstadt mit Streiflichtern voll von frischester und wirksamster Komik. Schon der Gedanke, die Geschichte Essink's noch über den Tod desselben hinaus fortzusetzen, ist frappant und wird humoristisch-keck genug in der Weise verwirklicht, daß der im Fegesener befindliche Frans Essink den Teufel, der sich gerne Münster einmal ein wenig ansehen möchte, auf die Oberwelt begleitet, und nun beide incognito sich in allen möglichen Vereinsversammlungen, öffentlichen Anstalten u. s. w. herumtreiben. Es kommen Capitel in dem Büchlein vor, bei welchen man thatsächlich in einen Lachkrampf verfallen und ein Seitenstechen riskiren kann. Der Schatz plattdeutscher Litteratur ist mit der neuesten Spende Landois' um eine Perle reicher geworden.“

Graz, 25. Dezember 1880.

Robert Hamerling.

Als ich in Ihrem schönen Buche über die Thierstimmen mich belehrte und ergöhte, ahnte ich nicht, daß der gelehrte Verfasser dieses Buches mich noch in ganz anderer Weise litterarisch hinreißen und mein Zwerchfell erschüttern werde. Die Zusendung Ihres Büchleins machte mir große Freude. Wie gerne möchte ich Münster einmal sehen! Ich komme gewiß dahin, müßte ich auch die Reise à la Essink aus dem Fegfeuer heraus machen! In aufrichtigster Hochschätzung

Ihr ergebenster

Robert Hamerling.

---



## Vorwort zur ersten Auflage.



at will Zi denn eegentlick met juen Frans  
Eßint? — söll Zi wull alltemaol fragen.

Wenn man so süht, wu hütigen Dages de  
Blagen in de Riärspellscholen un de Drileipers  
auf up et Gymnasium alle üöwer eenen Deesten  
trocken wärt, dann kuemmt eenen de Thräönen  
in de Augen. De eene Junge glick den Annern up't Haor.  
Wu waor dat anners in de aolle däftige Tied! Se lähr-  
den daomaols erste liäsen, un wenn se dat konnen, fregen  
se ne Laje met ne Griffel un songen an te schriewen un  
te riäken. Un wenn se auf nich wied in de Gelährsamkeit  
quaimen, se blewen apatt Mensken met en natürlicken Ver-  
stand. Hütigen Dages laupet se alle äs tweebeenige Böke  
herüm; de Jaohrgänge unnerscheidet sich höchstens nao de  
Uplagen. Eßint wass nao de aolle Maneer ertrocken, un  
Zi söllt in öm en däftigen aollen Mönstersten  
Paolbüörger kennen lähren.

Ow wi Zu auf ant Lachen friegen könnst, dat wielt  
wi nich. Liäst nich te viel up eemaol; jedden Dag een

Kapitel. „Alles met Maote,“ sagg jå de Schnieder, dao schlog he siene Frau met de Fålle dand; un daorum möggen wi zu den gueden Raod giewen, auf met Maote an't Råsen te gaohen.

'T iss gued, dat wi lubietste Böseschritvers nich to Hermann Kerffenbroich's Tieden in Münster liätwet hābt; daotemaols hādden de Stadtrāde wiß giegen uff auf ås anno 1575 den 4. February beschluoten\*): „erstlich sollet und moisset ihr alle exemplare zur stund uberleberen; zum hweiten sollet ihr diese articule wedderoeffen und bekennen, das ehr da zu vuelle anne geschriben habet.“ Un wenn wi dat nich daohn hādden: „wordten sie gebracht uf dat grubthuis und alldar midt verschlossenen doren midt tzwen stades dieneren verwaret.“ Wi will't auf nich huopen, dat et uff hütigen Dages ås den aollen Kerffenbroich geiht: „daer ehr keinen band anne verdienede, do solchs in brude an den dagh quamm, do gend es ihm wie gemeinlich gesacht wordt: Dicenti verum negatur hospitium, der die wahrheit saget, kan nicht herbergen.“

Münster in Westfalen 1874.

**Prof. Dr. H. Landois.**

---

Vgl. Röschell's selbstständige münsterische Chronik. cap. IV. 1606.



## Vorwort zur vierten Auflage.



Der Beifall, den der zweite Band des vorliegenden Werkes: „**Frans Essink nao sienen Daud**“ allseitig gefunden hat, ließ den Wunsch stets dringender an uns herantreten, auch den ersten Theil noch einmal drucken zu lassen, da Exemplare der 1874 und 75 erschienenen Auflagen im Buchhandel schon seit Jahren völlig vergriffen und antiquarisch nur zu hohen Preisen zu beschaffen sind. Es ist von meinem Freunde Giese eine dritte Auflage in mecklenburgischer Mundart bearbeitet, jedoch verliert der ächt westfälische Typus durch dieses neue Gewand an seiner natürlichen Urwüchsigkeit. Ich komme daher den Wünschen meiner Landsleute entgegen, wenn die vierte Auflage wieder in ihrem ursprünglichen Gewande erscheint. Der alte Anzug von Essink mußte allerdings hie und da mit neuen Gliedern ausgebeffert werden, ja viele Kleidungsstücke sind sogar neu hinzugefügt. Unser Held wird gewiß deshalb eine um so willkommenere gastliche Aufnahme finden.

Münster i. W., 2. Mai 1881.

H. L.



# Wu de Vertellers nao'n eene kuemmt.

	Seite
Auszüge aus Recensionen . . . . .	III
Vorwort zur ersten Auflage . . . . .	XI
Vorwort zur vierten Auflage . . . . .	XIII
1. Josef Essink verläßt siene erste Frau . . . . .	3
2. De Holtbeerhüse . . . . .	5
3. Bader Essink hieraath't et tweedde Maol . . . . .	9
4. De Wallfaahrt nao Kinderhus . . . . .	15
5. Frans kimp in Schole . . . . .	21
6. Frans kimp ut Schole un wädd sien eegen Här . . . . .	28
7. Essink's Mude . . . . .	32
8. Willem Essink . . . . .	38
9. Frans äs Soldaat . . . . .	52
10. Mönster-Siend (Jahrmartt) . . . . .	58
11. De Prozeß . . . . .	65
12. Dat Hahne-Köppeln up Simmeriß . . . . .	68
13. Herr von Bullrig . . . . .	71
14. Essink siene Inwillehners . . . . .	79
15. Up'n Schützenhoff . . . . .	93
16. De Volksversammlung 1848 . . . . .	97
17. De Bülrogerwiähr . . . . .	103
18. Frans äs Husmoder un sien Besöf up de Scharre . . . . .	107
19. Essink in de Kaffeegesellschaft füb'r noble un studeerde äöllere Härens bi Pinnenbrink's . . . . .	111

	Seite
20. Frans Essink als Stadtverordneter . . . . .	118
21. Schlacht- un Mahlstüler . . . . .	125
22. Tellingte Markt . . . . .	127
23. Graute Projione . . . . .	130
24. Lambertus Aowend . . . . .	134
25. De Gewerbe-utstiehung in Münster . . . . .	141
26. Faßlaowend in Münster . . . . .	145
27. Frans geht up Fricersstöten . . . . .	151
28. Essink's Hieraoth un Daud . . . . .	154

---

# Frans Essink

bi Liäwtieden.

---





# 1. Josef Essink verlässt seine erste Frau.

An Essink's Hus waoren alle Blendladen to. De aolle Josef Essink hadde fiew un diärtig Jaohr met siene Frau in Ruhe un Friäden läwt, un nu waor se ganz unverseihens affstnieppen. In de letzte Tied waor se wull en lüd lurig west, süß konn man ehr nich viel anmiärken. Josef waor et aower upfallen, dat siene Frau den Kaffee manhsen staohn leit; in iähre besten Jaohren drunk se doch Muorgens fröh, bi't Teihnührken, Naomdags un Aowends jidesmaol so tiegen teihn Köppkes. Den letzten Dag hadde se sich all fröh tiedig in Bedde leggt, iüwer Kopppiene stüchnt, un nao'n Kaplaon schidet. Dokter un Aptheker wassen nich mehr neidig; ganz unverseihens waor ehr de Aohmpiepe utgaohn. Kuott (kurz) vüör ehren Daub hadde se ehren Mann Josef noch to sich ropen laoten. „Josef — so hadde se noch iäben seggen konnt — id weet, dat du mi alltied leitw hadd häst; usse eenzigste Kind, dat kleine Fränken, legge id di an't Hiärt. Suorge füör em äs Vader un — Moder. Wenn id affsegelt bin, säst du an't Hieraoden jä wull nich mehr denken?“

Josef greep ehre Hand. „Weest wull biätter — sagg he — well eenmaol up ne Diemrode fangen iss, lüött sich so

licht nich wier betünteln. Nu adjüßkes, in de Ewigkeit seih wi us wier.“ He drückede ehr to guedder Leht de Augen to, stuot he Daubenkäffse an: un gont den Stuorwen herut.

Wir dat nich anders sien konn, gaff et nu Liäwen in't Hüs: Als de Kinder kamen: se alle herantreden: de Lechtjüßer, weil den Dauben in't Quärspeel anseigen wull, de Lüdeköster, de Daubengriäwer. De Köster ut Uöwerwater fraogg an, of auf de Fahnen von de Daubekangst-Broderschupp met en Dauben gaohn söllen? De Schreiner fraogg, of et en hauch (hohes) Sark oder en Miäsenquetter wären söll? Wenn so'n Miäsenquetter — en Sark met en ganz platten Dedel — auf in Münster män de Hälste Kösten von't Begräwniß mäd, Josep bestellde apatt en hauch Sark. —

Wat waor dat en Laupen hen un hiär, ut un in! Se leiten Josep de Düöre nich kaolt wären.

Nowends so tiegen siewen Uhr Koppede't an Essink's Düöre. Josep wass verwündert, dat de Kiepter Schütter in'n Hüsflor tratt. De Kiepentärl trock siene Holsten ut, un gont up de Klottheiden-Söden lüd neiger.

„Döht mi leed — sagg de Kiepentärl — dat jue Frau van Uönnern stuorwen iss. So'n Schaden läött sich aower baolle utbiättern. Wat meint Se derto, Här Essink, wenn Se Drückfen Gassels äs tweedde Frau neihmen; id weet, dat se wat in de Miälke te broden hätt.“

Essink schuw de Rodsärmel lüd in de Höchte, man konn de Hiemdsmauen bes an'n Ellenbuogen seihen — un teek den Kiepter ganz verwendt an. „Miene Frau — sagg he — iss noch nich äs kaolt, ligg noch up Strauch, un Du kürst all üöwer Hieraoden?“



„„Id meine jä män so, — sagg Schütter — in ne Hushäölkunt, wao Kinder, Sieggen, Gefellen, Schwiene un en Gaoren sind, kann en Mann alleen nig anfangen; wenn de Ratte ut en Huse iss, spielt de Mäuse un Ratten up Diß un Bänke.““

„Wubiel frigg dat Wicht denn met?“ — fraogg Josef.

’T schlog de Klocke jüst acht Uhr; un dao wurde’t Tied fiiör Josef, in’t Wärtshus te gaohn. Et passede sid wull nich recht, up en Stärwedag von siene Frau, män he hadde so ’nen vertwehrten Kopp, he wull äs up „annere Gedanken“ kuenmen. Wenn em auf noch wat Leigeres passeert wäör, wenn et Backsteene riägniet hädde, id gleitwe, em hädde siene teihn Spann Piärde in Huse haollen. „Laot de Weererie erst vüörbi sien — sagg Josef — dann für wi üöwer de Schultendärne wieder.“

„„Dann kuenme id äs üöwer en paar Dage wier — sagg Schütter — laot Ju de Sake äs düör’n Kopp gaohn. Wenn dat Schultenwicht auf schwaorens siene Hundertbusend hädde: et iss doch biätter ne Luz in’n Pott, äs gar sien Fleest.““

## 2. De Holtbeerhüse.

Dat waoren daomaols noch gemöblide Tieden! Man süht se nu auf all garnich mähr, de aollen Holtbeerhüse, wao de aollen Paolbüörgers Aowens bi’n eene quaimen. Met ne Riendüör gonf’t in’t Hus. To beiden Sieten de Roh-trüöge, un achter vüör dat Härdfüer stonn en langen eekenen

Disf, well jedden Muorgen met Afte un en Strauhwiff gries fchuert wurde. In den Wiem hongen de Schinken un Wüörste un an den Haolbaum an't Haol en grauten Riettel, un drin bruddelde dat Fohr vüör de Röhe. In en Lock in de Müere lag de Tüntelpott, und de breeden Schwiäwelfticken.

Dat Beer wuor ut Kröse drunten. En grauten Bullenkopp stonn an de Wand up en Spölsteen, un wenn de liedig wass, tappede de Brautnecht in'n Keller öm wier vull. Gläfer un Beerpumpen met Mechanik vüör Schuum te maken künde man noch nich; auf gassen se dat Bedebeer ümfüß weg an arme Lüde.

Nowens niegen Uhr gont Alles nao Hus, un wenn der es noch en Nachtrawe sitten bliwen wull, dann namm de Wärfh en Bessenstiel, un röhrde in't Fatt herüm, dat dat Beer haolle slohm wurde. Un wenn so'n Moltbeer slohm iss, dann draff man et nich es en Müen nao geiten, un de Gäste willt' et nich es in de Stielwel härtwen.

Bader Essinf gont jedden Abend Klockenschlag siwen nao Leppers in'n Hals. Sien Wamms met en unnüeselfaugen Kragen un graute blanke Kneipe, sien dicke witte Halsdoß leiten seihen, dat he to de häörde, well Möpse hadden un häören konnen. Under de Weste hiär bummelde up de Bugenklappe, so graut äs ne Niendüör, ne dicke goldene Kiedde met Pittschast un Uhrschlütetel. De langen Strümpe moken de Rütenparaode. T' saog auf gued ut, wenn't auf füör de leige wass, well Rüten hadden äs verhieraothede Lüninge. Up de Schohe druogen se süilverne Schnallen.

„Wu geiht, Herr Naober?“ sagg Bader Essinf.

„„Gued, wu geiht't sölwst?““

„As Zi seihet, gued.“

„Wat giew't Niees?“

„Jä, id weet nig; miene Frau iss van Dage stuortwen.“

„Jä weet auk nig; miene Frau läw noch.“

„I iss van Dage famose warm.“

„Jä schweet auk all, dat mi de Sapp ut 'n Rüggen kümmp.“

„Söll't wull baolle Riägen giewen?“

„I kann sien, — 't kann auk wull nich sien.“

Dann häörden se up te kuren, und passleden ut üöre Meerschumpiepenköppe, dat et ne Freide wass.

Up eenmaol kümmp de Lährjunge dran te laupen.

„Ohm,“ sagg he, (denn he waor en Schwaogerssohn van Essink), „Du söß nao Huse kummen, 't iss en Buer dao, de will messingne Schohschnallen kaupen.“

„Sind der kiene,“ sagg Josef.

„Jau, Ohm 't sind wull wede dao, se ligget in't Schapp.“

„Haolt Muel, Junge, 't sind der kiene, un id staoh auk nich up vüör'n Buer. Nu bliew men hier. Moder Lepper sall Di en Buotram met Schinken maken, un dann kannst Du wier nao Hus drawen.“

De Junge kreeg auk en Buotram, dat om dat Muel blobde.

„Frau Wirthin, machen Sie mir doch auch ein Butterbrod mit westfälischem Schinken.“

Frau Lepper keet den schraoen Schrietwer lüß scheef an, un sagg: „Krieget Se dann in Huse nich satt de friätten?“

Büör de Kinder maak ick wull en Buotram. Gaohen Se nao Hus un iätten Se bi üöre Frau un Blagen."

*hier: 5. April 1870*  
 „I schlog jüst siewen Uhr, äs Mester Blichschläger, Jans Rüper un Menfe Smitt int Hus quaimen. Se wullen in'n Hof gaohn, un ne Partie kiegeln.

„Nower wat Dümel," sagg Smitt to Lepper. „Wat iss dat, dao wädd jä all kiegelt, un wi find doch Stammgäste!"

„Laot mi men maken, — sagg Lepper, — 't find men so'n paar Lümmels van Studenten, se find noch nich es drüge ächter de Aohren, de häbbt mi all lange nog annejänneert."

Daobi leip he in't Kieghelbüsten, un et duerde nich lange, äs he wier quamm un sagg: „Nu gaohet men hen, Zi könnt anfangen."

„Wat Donner, — sagg Smitt, — iss denn de Pott nu all ut?"

„Ne, — sagg Lepper, — ick hämw de Härtes et düör de Blome te verstaohn giwen, dat se uphaollen söllen."

„Dür de Blome?" sagg Smitt verwünnert.

„Jau, düör de Blome, — sagg Lepper, — „ick hämw de Hölz de Wälle wegnuohmen."

De Stammgäste fongen an te kiegeln, man hörde et rappeln un rummeln, de Junge reip nao de Melodie Kyrie eleison hen un wier: „alle alle Neune", „Seht mir mal den Dummerjahn, hat den Wurf vorbeigethan," „alle um den König" — un de Kiegheläthen unnerhaollen sück beständig met: „te spik; Ewalbi; Hamburger Waopen; te hauge; haoll di; dreih di; iss mi ut de Hand glieden; de Bahn hätt sück van Dage trocken; mähr links upsetten; grade in de Gasse;

't Achterholt steiht noch nich" — un wu sich dat alle fingerlant repeteert.

Vader Essink satt noch immer stuer äs en Baohl bi fienen Kros up en Brettstohl un schlog met Staohl un Steen en Stückken Schwamm an, de Piepe wass om utgohn.

„Meister Essink, — sagg Rietteslider Hannes, — dat wird nich lange mehr dauern, daß Sie mit Schwamm un Stein Feuer machen. Ich sah diesen Nachmittag, als ich im brennenden Sonnenschein zum Maitotten trabte, einen Professor, der hatte ein großes Glas, in der Mitte dick, wie so'n großes Brillenglas, darunter hielt er ein Stück Schwamm, und an war es.“

„Holl di an't 11te Gebott, — sagg Essink, — un laot di nich verblüffen; de Professor soll Schwamm ankieken können? Dat maken Se de Blagen wieß.“

„Häbht se't all häört, Naaber, — sagg Straotmann, — de äölste Junge van Winkelssett, de vüör twee Jaohr nao Ostindien gaohn iss, hätt ne Schwatte, ne Mohrin, hie-raohdet.“

„Wat Düwel, — sagg Essink, — dat giff jä witt un schwatt farreerde Blagen.“

Se diskereerden noch üöwer düet un dat, un gongen Schlag niegen nao Hus.

### 3. Vader Essink hieraath't et twedde Naol.

Dat ganze Begräwniß hadde Josef nich viel Kopptribüken maket. En paar Thräönen kostet jä nix, dat leigste

waoren de untwies grauten Riäknungen von 'n Pastoor. Doktor un Aptheker hadden Guod sie Dank für düتماول nix metkriegen.

De acht Dage, wao siene Frau daud wass, waoren Josef grülik lant wuorden. Muorgens den Kaffee alleene te drinken, poss em nich; Saoterdag laggen Hiemb, Halsdok, Schamiesken un Söcken nich up de rechte Stiädde, auf hadde he all söltost twee Buxenkneipe inneihen moßt. Dat waor em alls nich nao de Müste.

„Wenn sich doch de Kiepter Schütter äs wier seihen leit“ — sagt Josef.

De Buren hier to Lande häbbt ne ganz kuriose Maneer, wenn't an't Hieraoden gaohn fall. De Jungens un de Wichter wärd gar nich fraoggt, dat Frieen besuorgt de Vollen ganz alleene. So moß et nu auf de Schulte Gassel. Auf he soch sich en „Diägemann“, dat het en Kärl, well für siene Tochter en Brüdigam updriewen söll. De Kiepters kommen daomaols in alle Hüse; se verkoffen an de Buren ehre erdene Pötte, höltene Pieppels, linnen Band, und wat dao alle so tohäärde, un nammen von de Buren aolle Pludden, Dottgaorn, Flass, auf wull stridte Hasen un Höhner in Tust (Tausch). So'n Kärl waor auf der Kiepter Schütter; dat „Diägen“ broch em mehr in, äs siene Ochtruper Kastrollen. Schulte Gassel hadde't met Schütter afmaakt, wenn he siene Tochter gued unnerbrääch, söll he teihn Kronbahlers up en Brett utbetahlt kriegen.

„Häst Du ne fette Burendärne für mi updriewen?“ — reip Josef, äs Schütter in sien Hüsflor tratt.

„Un wat für eene! dat Water löpp mi um de Tiänne

(Zähne), wenn 't dran denke. Maimarkt will de Schulte met sien Dochter nao Mönster kuummen, dann könn Zi se te seihen kriegen. Ik will huopen, dat de Sake buottert.“ —

Josep konn de Tied nich afwochten. He keet jiden Dag in sienen Kalender un tellde (zählte) de Wiäken un de Dage. Muorgen, en ersten Mai, söll se kuummen.

He schmeet sich in stiewen Staat; den haugen Hot, goldene Kiedde met Bettschaft, sülverne Schnallen, en Stod met den grauten sülvernen Knopp — alls soch he bi'n eene. Auf en Raufenfranz leit he met de eene Hälste, wao dat graute messink Krüz dran hong, ut de Rodstafte herutbümmeln. So trock he all fröhriedig nao'n nieen Platz. He wuss, dat Schulte Gassel bi Tenthoff's in en halwen Maond afsteeg. De Schulte wass auf all iäben ankuummen; de gröne Jagdwagen holl all vüör de Dööre; de Knecht wass an't Utspannen un de Buren wullen jüst afstiegen.

„Güh dao, Här Schulte,“ sagt Josep — he kannde em; siet Jaohren hadden de Buren bi em ehre Schoschnallen koft. „Häv Zi de ganze Familie metbraocht? Dat iss jä nett von Ju.“

„Wullwall — sagt de Schulte. Nu packt äs erst de Hawerkiste an, wao wi den jungen Rodden in häbbt.““

Essink pock auf stur met an. Buowen drup hadden se en Lattenpäötken leggt. Se drüögen de Kiste up en Markt.

Drücksten, de Schultendochter, suorgede teerst füör de Röddkes; se streihde ne Grepse vull Hawer in de Kiste; de Diers quiekeden vüör Plaseer. De dralle Därne wao Josep nao Gefall. Se wao all en Jaohr ut en Huse west, un hadde in Warenduorp in'n ersten Gasthoff et Ku-

ten lährt. Got, Mantille un Kleeder waoren in de Stadt maket, se saog binaoh ut, äs ne Stadtmamsell; män de gruomen Füste un de füerrauden Backen met de Blotäöderkes verräöbben de echte Bureniasse. Auf droff se nich füren.

„Si fied wull all fröhtiedig upstaohn?“ — font Josef an.

„Jau — sagg Drückten — bi us diäsket se all üm drei Uhr, un dann mott id' füör't Beh suorgen, un Fett-soppen füör de Knechte terechte maken. Dann häw wi de Robben infangen un uff up en Patt maket. Et iss en helst Ende von Gassels bes nao de Stadt.“

„Nu kief äs en Mensk an to — sagg Josef — wat dat füör allerwelts kriegele Robben sind! Wat kost't de Schwientes?“

„Füör Sesswiäkenskodden häw wie süß twee Dahler kriegen; weil Se't sind, söllt Se se füör en Krondahler häbben.“

„Topp“ — sagg Josef. Twee von de Diers wull he sölwst beholden; de annern wull he noch en paar Wiäke foren (füttern) un dann an de Naobers verlaufen. Dann hadde he siene beiden wiss ümsüß.

De ganze Familje — de Schwientes, to twee un twee in'n Sack bunnan up en Arm, — trock nu nao Essints Hus. Josef wees ehr dao de ganzen Gelägden: sienen Laden met de Wirkfätter un messingene Hergötter, Löchters, Schnallen un Schellen, den besten Stuowen, de Upkammer. Dann gon't in'n Hof, wao de 4 Sieggen in en Stall stonnen. De Schwiienstall wass liedig, un wurr nu wier vull.

„'T iss hier jä jüst, äs in usse Rütterie — sagg



Drückten; id meinde, de Stadtsmensken hädde nich te bieten noch te briäffen.

Josep vertellte noch van sienen grauten Gaoren vüör Suint Lüers Paote, wao he Bigebauenen, Rabbus un anner Gemös vüör de Sieggen un sich trock. Dat gefoll Drückten ganz unnürsel; un äs et nu an't Kaffeedrinken gont, deih se jüst, äs wenn se in Huse wäör.

Josep droff nich saots met de Düöre in't Hus fallen, un van Frieen un Hieraoden gar nich kuren. He kenne de Burenmaneer un wass froh, dat de Schulte em to'n Besök nao'n Schultenhof inviteerde.

„Se doht uff auk wull de Ehre an — sagg de Schulte — Här Essint, un kuumt uff te besöken.“

Essint leit sich dat nich tweemaal seggen. „Wiss! wiss! — sagg he, — so tüsten saihen un maihen (zwischen Säe- und Mähezeit) luow id ju mienen Besök.“

„En Hundsfott, well sien Waort nich häölt“ — sagg de Schulte —; se schüddelnden sich noch eenmaal de Hände, un de ganze Gefellschupp trock met Sack un Pack aff. — —

Jans-minn-Sommer mok sich Josep kisten sien un gaff sich nao'n Schultenhoff up en Patt. He hadde sich den Weg genau belietekenen laoten. De Kiebbenrue bliedebe all van wieden, un de Schulte un de Meerste kaimen em all in de Möte. De Diagemann Schütter waor achter de halwe Husdüöre staohn bliewen. Äs se neiger quaimen, mook he de Düöre ganz loss, gont neige up Josep to, un tieffede em wat in de Aohren. Josep gnesede —, sagg aower nig.

Midde in de wahn graute Rüde staon up den langen eekenen Döf all de Kaffe paraot. Schütteln met Knab-

beln un Ferkofen, Burenstuten, Buotter, so giäl äs en Ei un so söt äs ne Muett, Schmand, alles waar in Hülle un Fülle dao. Josef wuß wull, dat man en Buer kiene grötttere Freide maken kann, äs wenn man sich de Wampfe so wull frätt, dat man ne Lus drup knappen kann. He leit sich auf nich lange neidigen un moof under Tied en paar Burenkneipe laoff.

Nao'n Kaffee gont't teerst de Biädde, Röhe un Schwiene te bekieken. Josef freide sich üöwer den wahn grauten Mesthaupen up en Hof, wat den Schulden so recht gefallen wull. Dann gont't düör de ganze Hobesaot. „Marjo wat Waite! wat Rpggen! de Katuffeln staoh't jä äs en Waold! reip Eßint, un verwünderde sich üöwer alles Steen un Been.

„Nu sall't wull Tied to't Aowendiätten sien — sagg de Schulte — wie häbbt jä auf alls seihen, nu hallo nao Moors Pott!“

Eßint wurde 't en lüch benaut; föll he doch nu gewahr wären, of he de Burendärne to ne Frau kreeg oder nich.

Et gaff dicke Miälke met en Pannkoken. Wurde en boockweiten Pannkoken updisket, dann brukede he gar nich antefraogen; ut de Pieraoth konn dann nix wären. Aower et föll anders kummen: Up en Dist stonn en Waitenpannkoken. De Meerste settede sich bi Josef, namm en Messer, schneet den Waiten-Pannkoken midden düör, schuow de eene Hälste up Josef sienem Teller, de andere Hälste up Drückien ehren.

Josef soll en Steen von Hiärten. He dreihde sich

nao den Schulden, gaff em de Hand und fraagg: „Wann söll wie Hochtied maken?“

„Mienetwiägen faots! — sagg de Schulte; män de Meerste hädd et so to Niejaohr fastjettet.“ De Meerste nidoppede, gaff Josef de Hand, küren konn se nig, ehr leipen de Thraonen üöwer de Baden.

„Nu giff mi 'n Mülken Drüßken — sagg Josef — Du fast et bi mi gued hääben, id will Di up de Hände briägen!“ —

Aowends gonk Josef met Schütter nao Hus; de hadde för sif met dat „Diägen“ teihn Arondahlers verdeint. —

De Hochtied gonk ehren gewöhnliken Trant. Drüßken wurde ne ganz trimmenerige (thätige) Husfrau, un so lange se sölvst kiene Blagen hadde, gonk et met Fränßken, en Jungen van Josef siene erste Frau, ganz gued. Fränßken waar all siew Jaohre aolt, dao kreeg he en Süsterken, wat nao de erste Frau von Josef up Settken deipet worde. Et waar en knell, aower en kriegel Wichtken. Üöwer't Jaohr braoch de Stuork noch en klein Jüngesken, wat se Willem nömden.

#### 4. De Wallsaohrt nao Kinderhus.

Hüdigesdages laupt de fiene Lüde in Schloßgaoren un de Büörgers nao Zudwegs un'n Maifuotten. De Damen stridet bi't Frie-Concert in Schloßgaoren Strümpe un verbeint den Kaffee undertied met Striden un Reihen, un bekiefet giegenfietig üöre Plueden. De Büörgers laupt nao

de Buren, üm Pännken fett te spielen, un verloddert üör Geschäft.

De Weg iss der all gar nich mehr, de in aollen Tieden nao Rinnerhus gonk. Büör Niepaote dreihede man sid bi de Gräwte rechts vüör de Gaorenstiegen achter Rosß Muehlenbiärg hiär — wao jecht de Lazareth-Straote iss — dann gonk et tüschen de Wallhiegen bi Homeherß, Libbetken Doers und Laushüesten vüörbi. Bi de Buegelstange konn man rechts nao den Kinderhüesten Schmitt (— Kaffeehüse gaff et dao noch nich) — odder links nao den Rinnerhüesten Schnieder gaohn. Annere tröden et vüör, bi de armen Möers in't Armenhus Kaffee te drinken, dat de armen Diers auf lüü te verdeinen freegen.

'T waor auf män eenmaol in't Jaohr, dat de mönstersten Büörgers nao Rinnerhus tröden, aower dann met Sack un Pad, in de Lazarus-Oftaowe. Dann wass in de Riärke acht Dage vullkuenmen Aflaot. Bi de Riärke steiht noch en armen Lazarus von Steen met en Paar Rüefes, de öm en Schwiär utledet, un buowen drup steiht in Steen inhauen:

„Ansehen macht Gedenken!  
Wenn Ansehen Gedenken macht,  
Wer die Bilder dann verlacht?“

Un drunner steiht dat Riemsfellen:

„Wem Gott es gibt in den Sinn,  
Der smitt für die Leprosen hier etwas in!“

Üm de Riärke stonnen en paar Appeltiwen, well Appeln, Mütte, Prumen un Hüllgenbilder met Goldbrändkes te verkaupen hadden. —

„Anspannen!“ reip Bader Effint, „düffen Raombag fall't nao Rinnerhus!“

De Rinnerwagen wass haoße bi de Hand. Aower de Rüe Pitas miärkede all den Braoden, äs de Rinnerwagen düör den Husflor rentsterde. He kneep den Stiärt tüschen de Beene un reet ut.

„Pitas, dä! Pitas, dä!“ reip Fränken, un haoll den Rülen van wieden ne Speckschwaabe to, de he in de Ple von den Sagebusch rietten hadde. „Pitas, dä! Pitas, dä!“

'T duerde auf nich lange, dat Dier leit sich betünteln, un Fränken hadde den Rülen bi'n Widel, he trock dat Dier bi't Mohr nao Hus, un spannde et in den Rinnerwagen.

Moder Effint hadde all alls paraot. 'Ne Tute met gemahlenen Kaffee, en Stück Suderei, so graut äs ne Wallnuett, lagg se in den Wagen, un daobi en grauten Robonlofen in en Papier. En paar Koppküssens leggede se terecht, un settede de kleinen Blagen buowen drup. Fränken moß treden helpen, un so gont de Karawane laoff.

Up de Züdeselder Straote hädde se haoße Malheur hatt.

'T quamm ne Ratte van dat Sohenbrett te springen, un Pitas, de alls wull utstaohn konn, män fiene Ratten, buoff achter dat Dier hiär.

Josep Effint moch sleiten, wat he wull, Fränken schreide: „Pitas, haoß! Pitas, haoß!“ aower Pitas leip wat givste wat häste den Rienenplatz to. 'T waor en Glück, dat de Ratte in en Linnenbaum fleide. Pitas wull nao, män de Wagen wass te schwaor. 'T gont auf noch eenmaol

guet; 't waor män de eene kleine Blage up dat Straatenplaofter fallen un hadde en kleinen Düls an den Kopp kriegen. Dat Reihmentüg konn Essint baolle wier fliden, he hadde immer en Sül un Padsfaam in Taske.

Se quaimen allwanners in den Kinnerhüsten Est. Als Moder Essint dat kleine Settken es upniehmen moss, reip se: „De Kaffeetute iss weg!“ Se sochden un sochden, se wass tom Düvel.

„Fränken — sagg Essint — laup es trügge, wi könnt doch aohne Kaffee in Kinnerhus nig maken.“

Fränken leip auf all, un et Glück wull't, he funn de Kaffeetute swaor nich wier, aower ne annere Karawane hadde se funnen, un as de Junge as en Jagdrüen üöwer all hen un hiär schnüffelbe, miärkede Zuffer Sandhage, dat he wat verluoren hadde, un gaff om de Tute wier.

Fränken wass so härlick as en Pinkstvoß, he leip trügge, un holl Bader bi'n Rubbenbiärg all wier in.

Moder wull de Tute wier bi den Rodontooten in den Wagen leggen: „Nu kief es, Bader, de ganze Rodontoten iss äösig worden.“

„Nu, eriewere bi män nich so,“ — sagg Bader — dat könn wi jä in Kinnerhus deraff schnieden, Pitäs mott jä auf wat häbben!“

Fränken wass bi dat Kaffeeföken üöwer den Grawen sprungen, der dahl fallen, un dat eene Knei stonn düör de Buge. He holl siene Rippe derbüör, as he trügge quamm, dat Moder nich schimpen soll.

Up eenmaol saog Moder dat Loß in dat Knei!

„Dao häww wi jä de Beschiärunt! — sagg Moder.  
— Nu tief es, Bader, de Junge siene niee Buge!“

„„Nee Buge? — sagg Essink — de id all teihn  
Jaahr driägen häww? Sett in Huse en liädernen Lappen  
drup!““

De arme Rüe konn baolle nich mehr treden. De Tunge  
hont öm siwen Fälle ut en Hals, 't waor auk en leigen  
Beg in den Sand, un dat leste Ende hadde de Amtmann  
van Simmeris noch biättern laoten. De Rüe blew staohn.  
Fränsken lönn auk all nich recht mehr, öm wass bi dat  
Trüggebiäßen de Aohmpiepe baolle utgaohn. Se setteden  
den Bengel auk in den Rinnerwagen, Moder Essink trock  
vüör an den Wagen un Bader deih sich an dat Raoschuwen  
nich te weh.

„Guott si Dank! dat wi dao find,“ — sagg Essink.  
Moder Essink gont in't Hus von den Schmitt; de hadde  
auk all en grauten Watertkettel up't Föör an den Haol-  
baum hangen. Moder freeg en grauten timmernen Kaffe-  
kettel, binaoh so graut äs en Kanaolschipp, settede öm up  
en Wippup un sagg: „Füör sess Mann heet Water!“ un  
betahlde füör dat Water füör eltereen eenen Sülvergröskén.  
Up den höltenen Dist broch de Schmiedefrau de Kaffe-  
schöölkes met de blauen Blömkes, un Moder Essink gaff sich  
an't Kaffeemaken.

„Nu häww wi den Lappen füör't Siehen vergiätten,“  
sagg Moder.

„„Dann nimm dat Strümpfen van Settkén, — sagg  
Essink — an dat linke Been iss et noch rein.““

De Wippup gont auk baolle up un dahl. Bader namm

den Rodontofen, schneet dat Äöfige für den Rüen draff, un moof de Buotrams.

„Dat will id nich hääben, dat iss noch an de eene Siete äöfig“ — sagt Fränken.

„Junge frätt! — sagt Bader — 'n gued Schwien frätt all's!“

„Nee, id mag et nich!“

„Nu, — sagt Moder — giv't hier, dann will id bi't deraff schneiden!“

Daobi soll dat Buotram gerade met de Buotterseite up de Urde. Se namm et wier up, pusede en paar maal drüöwer hiär: „Nu frättste't, un seggst mi nig mehr.“

Fränken font erst recht an te friessen, „ne, ne, id mag et nich, 't iss auk so gränderich.“

„Frätt, Junge — sagt Moder — en bietken Grand schuert den Magen.“

„Dat kleine Setten font auk an te bransten: „Moder, hier mott Buotter up, so drüge mag id et nich.“

„Stille, Blage — sagt Moder — van Buotter kriegst du ja Fettpläcken in'n Magen.“

Nao den Kaffee gongen se nao't Armelüdehus, fürden en lüch met de aollen Möör, un Fränken kreeg en Pennink, den he in de Büsse für'n Lazarus opfern soll.

Mwammers wurde't Lieb, nao Hus te gaohn. „Bader, — sagt Moder — laot anspannen.“

„Wao iss de Rüe bliwen?“ — fraggt Bader. He namm fiene Stockfleite un fleitebe, wat dat Tüg haollen konn. Man Pitas wass der nich un quamm der nich.

„Na, — sagt Essink — dann soll wi wull sölwst in





löppt.“ — „Jau Bader, — green Fränken, — Du häst gued kuren, du bruestst auf nich in Schole in.“ „Still, — sagg Bader, — dat he dat nich häört, so Magisters häbbt glaue Mohnen, maß men en adigen Krasfoot, dat süht he gärne.“ — „Gueden Dag, Hallähr, sagg Essint, — un namm sienen haugen Hob deip aff, „graute Mhre, dat man Ihnen auf es achter de Wallhiege süht.“ — „Ja, ja, — sagg de Magister, — man muß sich mankst von sein sauer Amt en Bisten resten un das thu ich am besten, wenn ich in die holde Naturpracht Gottes herumtwandle.“ — „So, — sagg Bader, — id mende süß, Se wullen sich ut de Wallhiege ne däftige Nöde metnehmen. Üöwer acht Dage geiht de Schole jä wier an. Id hätw hier auf so'n kleinen Burßen, füdür den't Lied iss. Fränken, giv Hallähr es de Hand.“ — Fränken hadde sich achter Bader sienen grauten Rockschlips verstoppt. He wull nich tom Büörschien tuemmen. „Se schient et Handwiärf guet te verstaohn, — sagg Bader, et iss en guet Teeken, dat de Junge sich vüör Ihnen so schaneert.“ — Lieber wär es mich, — sagg de Magister, — wenn das Kind mir mit Liebe und Vertrauen entgegenkäm. Man wird ja beinah für sich selbstens bange.“ — „Marjo, — sagg Essint, — dann will id de Wäöde van effen auf nich seggt häbben. Fränken, du äöfige Junge, wußt du wull dohn, wat id di segge? Daobi poß he öm bi'n Arm und stellde öm vüör den Magister dal. „Nu nimm gau de Rippe aff, un gitwst Magister en Händken,“ sagg he. Fränken leit den Kopp herunner hangen. He waor vüör Benaudigkeit raud äs en Kriäst, de Thraonen leipen öm üöwer de Backen, un sien eegen Moder hädde sich

bedanken doahn, wenn se öm en Mülken hädde giewen sollt. De linke Hand, well he ganz schaneerlik henholl, waor auf de reinste nich. „Ich denke, — sagg de Magister, — wir geben das Kind besser seine Entlassung. Es iss der ja doch nichts mit anzufangen.“ — „Fränken, Du söst men nao Huse laupen,“ sagg Vader. Fränken leit sich dat nich twee-maal seggen. He leip, wat he laupen konn. „Meister Es-fink, — sagg de Magister, äs de beiden alleene waoren, — sonnen Lührer hat en schweren Stand. Er muß mit die Eltern eigentlich einen Pass gehen. Deshalb fragt jeder orndliche Lührer nach, wie's mit die Familie und alle Verhältnissen aussieht. Ich habe von Ihnen immer gehört, daß Sie en guten, netten Mann wären und düftig was in de Milch zu brocken hätten.“ — „Jau, — sagg Josef, — soviel, dat se essen nich verhungerten, häbbt Essints alltied hatt, un für guede Frönde, de eenen mankst en Gefallen deihn, — doabi keef he den Magister met een Auge an — waor alltied noch wull wat üöwer.“ — „Hört Ihnen nich dies ganze Land, un haben Sie nich sieben Schweine in den Stall, un düftig Kapitalien? Ich frage nich aus Neugierde oder wegen meinethalben nach, aber in en gut Kind, wat den Segen Gottes allzeit vor Augen hat, kommt oft von selbst en gut Gemüth un en dankbaren Sinn, daß es Eltern un Lührer gern Pläsier macht.“ — „Dao laoten Se mi für sorgen, dat Fränken Ihnen mankst en Plaseer mäkt, — sagg Esfink, — aower wenn so'n Kind alltied düörstet wädd un achter an et Ende sitt, dann geht de Erkenntlichkeit licht fleiten.“ — „Ich werde mich alle Mühe geben, — sagg de Magister, — daß die gute An-

lage nich im Reime erstickt wird; tragen Sie ebenfalls das Ihrige zu ihre weitere Ausbildung bei.“ — An de Baote gongen de beiden ut eene. Se gassen sich de Hand, de Magister sagg noch, man säög doch glieds, wat nette Lüde wöören, un jedder een gont sienen eegenen Patt.

Fränken gont nich gärn in Schole; auf wuorde he der Tied en rechten Undocht.

Eenes schönen Dages kümmt Frans ne halwe Stunde te late. „Was hast Du für eine Entschuldigung?“ schnaube öm de Magister an. „„Mien Moder iss krank““, sagg Frans. „Was fehlt ihr dann?“ — „„Se iss so lurig, mi dücht, se hädd de Rüenkrankheit““. — „Dann fast Du auf Brüegel hääben, äs en jungen Rüen,“ sagg de Magister, namm öm under den linken Arm un trock öm düstig wat derbüör. „„Guod si Dank, — dachte Frans, — dat mien Moder den Grundsatz hädd, en Schaden an miene Buchse alltied met en düstigen Lappen Piäder te kureeren. Mien eegen Piäder iss mi doch bedüßend leiver, äs dat van en aollen Offen.““

Genmaol in de Wiäke, jedden Saoterdag, holl de Magister ne Hauptprüeglerie aff. He namm an, dat jedde Junge minnstens eenmaol in de Wiäke wat utlaufen leit, wat van öm nich bemärket wüörde, un dat soll siene Straoße bi düsse Geliägenheit hääben.

„Hallähr, Hallähr! — klessede eenes Dages so'n klein Jüngesken: — Bottmanns Willem hat gistern Üönern zwei Piäpernütte up en Siend stuohlen.“

„Also, — sagg de Magister, — auch noch Diebstahl! Kinder, hütet Euch vor dem Diebstahl, der führt zu Galgen

und Rad. So war einstens bei Krakau“ — „juchhe!“ reip Gene achter in de Bank, un de Jungens lacheden.

„Wer hat da eben laute Störung gemacht?“

„„Essinks Frans! Essinks Frans!““ reipen se alle.

„Schnell in die Ecke, Frans! Du willst meinen Vortrag auf diese vorlaute Weise stören! — Ja, Kinder, es war einmal nicht weit von Krakau ein recht ungezogener Knabe, auch so im Alter von Frans Essinks. Der stippte zuerst in Hause den Schmand von die Milch, knibbelde die Rändkens von die Psanfkuchens; und das ist das abscheuliche Laster des Naschens. In Schule stahl er einen Griffel, später sogar eine Bleifeder, so kam er also schon zu dem Verbrechen des Stählens. Später stahl er von die Gärtens, er kroch durch die Hecken, also schon Diebstahl mit Einbruch — Prumen und Äpfel. Er wurde ein Dieb, ein Ehebrecher, ein Meineid, ein Wegelagerer, ein Mörder. Er kam an den Schandpfahl, und später auf's Schandfott! Er wurde geföpelt. Und wann dann son Kopp derab ist — derab ist — wann dann — und wann dann — dann son Kopp derab iss“ —

„Dann iss dat Achterveedel nich viel mähr wärth!“ schreide Frans ut de Ecke, un leip ut de Schaaole herut.

De Magister, raud äs en Kriäst, öm nao — 't waor en Glück fülör den Lährer, dat Frans bi dat Utrieten stolperde un in de Gauske soll — dao kreeg he öm bi't Schlagwittken.

Wat krijölden de Jungens, äs de Magister Frans an't Aohrläppfen wier in Schole braoch.

„Das verdient eine exemplarische Strafe. Hier muß ein Exempel strategirt werden,“ sagt de Magister.

He nannt en grauten Biädelkuorn, (großer Waschkorb) settede den Frans drin, un honk öm so, hange an en Nagel, an de Wand.

Jan van Leiden hädd siefer kien bedröwter Gesicht maßt, äs he an Lamberti-Thaorn in den isernen Buegelkuorn uphangen wuorde, äs usse Frans in den Biädelkuorn an de Wand. He green. —

„Bitte, bidde, Hallähr, ich will es mein Lebedag nich wier thun!“

„Nun, Kinder, — sagt de Magister, — wir erblicken dort in dem Korbe an der Wand ein Beispiel wahrer Herzenszerfnirschung. Wir wollen alle dem jugendlichen Sünder herzlich und christlich verzeihen. Laßt uns zu seiner aufrichtigen Bekehrung ein Vaterunser beten.“

Wat wass Frans froh, äs he wier tilsken de Jungens up de höltene Bank satt.

„Kinder, — sagt de Magister, — auch die Tugend der Dankbarkeit ist eine wahre Christentugend, welche sich in der Liebe gipfelt. Auch Kinder können schon dankbar sein; z. B. wenn Weihnachten ein Schwein eingeschlachtet wird, so kann ein Kind seine Eltern bitten, doch dem Lehrer eine Schweinerippe, oder ein paar Mettwürste mitbringen zu dürfen. Das wäre schon ein höherer übernatürlicher Act der Dankbarkeit. Es giebt aber auch einen geringeren Act der Dankbarkeit, z. B. wenn ein Kind in einem solchen Falle dem Lehrer nur ein Mopsenbraut oder Pannhasen verehren wollte. Auch könnten wir es noch nicht Liebe

nennen, wenn ein Kind bloß eine Blut- oder Leberwurft mitbringen wollte. — Der Lehrer ist ja stets für das Wohl und Wehe seiner lieben Kleinen bedacht. Er lehrt sie, er züchtigt sie, und auf des Lehrers Namenstag geht er mit de Jungens sogar heraus. Mein Namenstag ist nächste Woche. Diese Nacht träumte ich, daß ich von meinen Schülern auf'n Namenstag ein Mahagoni-Schreibpult zum Geschenk erhalten hätte. Ich will damit nich sagen, daß nun Einer von Euch von den Uebrigen Geld zusammen sammeln sollte, und den Schreibtisch, der bei Schröders auf'n Domplatz in'n Schaufenster steht, kaufen soll — ich sage nur, daß mir dieser Traum schon so viel Pläsier gemacht hat, und was würde erst die Wirklichkeit dieses geträumten Wunsches sein? Seht, Kinder, das ist wieder ein Beispiel gegenseitiger christlicher Dankbarkeit. Jedoch wird sich dieselbe . . . . ."

Juch, ho, he! gonk't in de ächtersten Bänke laoff.

„Was ist denn da wieder für Störung?“

Essink's Frans hadde sich met Dreck een Askenkrüz vüör de Störne maket, äs wenn et Askenmiddewiäken west wäör, un dao moffen de Jungens so üöwer lachen.

„Also wieder der Essink! — Frans, kennst Du auch wohl ungebrannte Asche?“

Und daobi weech de Magister öm en hölten Lineaol vüör. „Ich will Di äs met büsse ungebrannte Asche den Rückgestrant inriewen!“

Frans waor't nich immer alleene, well den Unterricht störde, andere Jungen tiärgeden öm auf wull es.

„„Hallähr! — reip Frans, — Sie haben mich eben in'n Nacken gespuckt.““

„Wer? Ich?“, sagg de Magister.

„„Nein, sie, die Jungens, die hinter mich sitzen.““

„Soll wohl der Peter Krautstengel gethan haben, — sagg de Magister, — komm mal heraus, ich will dir Schmachhafer zu fressen geben,“ un daobi kreeg de Junge wat up't Jöl, dat et ne Freide wass.

'T schlog tein Uhr. De Jungens kreeggen Berlöff, üm üöre Vuoterams te iätten; se hadden auf Schmachht un was-sen froh, dat se wat in de Rinksten kreeggen.

## 6. Frans kümp ut Schole un wädd sien eegen Här.

Erst met festein Jaohr kamm Frans ut Schole. In Rom-munion-Unterricht konn he gar nich metkuemmen, un moss daorüm twee Jaohr länger, äs de annern Kinder in Schole bliewen. In de bibliske Geschichte waor he gar nich be-schlagen; he konn de hauchbütske Spraake so recht nich verstaohn. De Kaplaon namm em up sienem Stuoiven alleene vüör. De graute Schlamms von en Jungen moss doch eenmaol ut Schole herut, he dreew bloß Undöchtigkeiten un verduornw de kleinen Blagen. De plattbütsken Bertellfels begreep Frans, un konn nu vertellen, wu usse Härgott Adam ut en Leh-mkuten un Eva ut ne Ribbe maht hädde, wu Piädde, Mensten und Röhe bi de Sündflut versuoppen waoren u. s. w. —

Äs Frans ut Schole herut wass, kamm he bi sien Bader in de Lähre. Auf he söll Gialgeiter wären. Dat



Unglück wull et aower, dat sien Bader Josef baolle starw. Von't Handwiärk lährde he blotwennig.

Et waor daorum sien Wunder, dat Frans met siene Gialgeiterie nich viel te dohn hadde. Siene Raptäölkes braochten em aower soviel in, dat he de Stüeren guet betahlen un auf jährlif noch en nётten Haupen Geld in de Kante setten konn. Giegen Lüde, well em wat affaupen wullen, wass he so graow, dat se't tweedde Maol nich wier queimen. De Buren jog he met de Hundepietske ut en Huse, wenn se von de Brieße bi em wat af affadeeren wullen. Von Dag to Dag gont dat Geschäft schlechter. Hadde he besant all de meerste Tied up sienen Gaoren liäggē: nu wass he der nich mehr von te schlaon. Muorgens un Naomiddags, in Sommer un in Winter klabasterde he ut de Paote herut. Et gont ut Sünt Vüers Paote, up en Weg nao 'n Schützenhof. Links achter de Hiegge stonn de hillige Antonius. Ehrdeinig trock he siene Rippe un sagg em „Gudden Dag.“ Dann gont't links herüm in de Gaorenstiege up sienen Gaoren. An de Gaorenpaote hadde he en messingen Schild anschlagen, wao drup stonn: „Polizeiwachtmeister Düppmeier.“ Rien Junge kruopp düör siene Hiegge, Appeln, Riäffen un annere Saken te stiählen; se hadden vüör dat Schild grauten Schreck. Sölwst namm he't met de Appeln un Biären von siene Naobers nich so genau. „Piss aport!“ reip he; de Rüe kruopp dann düör de Hieggen up de Naobergäbens un schlieppede dann Appeln, Biären un anner Obst füör em bi'n eene. Profietliker kann en Stück Land nich bearbeitet wären, äs Essint sienen Gaoren. De Pätte waoren unnüsel schmal,

un dann seiede (säete) he noch in de Pätte Saolaot odder Radieskes. Frans waor en Raufen-Ged; män Land tiämde he nich füdür Blomen un füdür siene Raufenstrüke. He trod lutter hauchstämmige Raufen, puottede se in de Hiegge, dat de Kronen buowen driüwer hiärteelen. He hadde eenmaol in de Tiedunk liäsen, dat Saolt den Rabbus gued düngede. Aower Saolt kost't Geld. He biäddelde von en Raober en aolt Fatt Härinlspieckel, un fuofde dat to Saolt in. De ganze Raoberschup leip bi den affheiliken Schwasen ut'n Huse; Essink lachede ehr wat ut, un meinde, se können von em noch Sparfameit lähren. Auf trod he up sienen Gaoren in ne Ede ennige Tabaksplanten. „Still! still! — sagg he, wenn em eene fraogg, wat dat vüör Planten wäören — still, dat et de Lüde nich häört, süß mott id Stüer derbüör betahlen.“ Siene Raufen offeleerde he sölwer, un biäddelde de Offeln üöwerall bi'n eene. Essink kreeg auf met de Jaohre de schönsten Raufen in Mönster; män id häwwe et nümms häört, dat he en enigstes Maol auf män eene Offel weggiwen hädde, üm andere Lüde in de Art te helpen. Leit sid män van wieden en Menst in siene Gaorenstiege häören, dann verstoppebe he sid, gewühnlid tüssen de Bigebaunen. Sien Raober Lorenz hadde em eenes Dags düör de Hiegge up en Gaoren seihen un reip: „Här Essink! Här Essink! maken se äs laoff.“ Mien Essink haoll sid müstenstill. „Här Essink! Här Essink! dao giennen in de Bigebaunen! maken se äs laoff!“ reip he wieder. Dao moss Essink wull kuenmen, män Raufennoeln kreeg Lorenz doch nich. Et wäör nu nich de rechte Tied to't Offeln, hadde he sienen Raober te bedüden giwen. Füdür Arbeits-

lauhn en Pennint uttegiwen, wäär em in'n Draum nich  
insallen. Up en Gaoren trock he sich an äs de ärmste Ar-  
beitsmann. En aollen Strauhod met ne wahn breede Krempe,  
en aollen blaoen Kiel (Kittel) un Holsten hadde he in't  
Gaorenhüsten liggen. De trock he auf faots an. Genmaol  
hätw id seihen, äs he van buten in de Gaorenstiege an't  
Sieggenschiären waar. Äs id noch en lüch wied weg waff,  
dreihede he mi den Rücken to; äs id neiger kamm: stuock  
he den Kopp in de Siege; un äs id wieder gont: dreihede  
he mi de Rückestrank nao. In't Gesicht leit he mi nich  
seihen, id soll gleiwen, en Arbeitsmann wäär bi em an't  
Sieggenschiären. Meist moof he sölwst nog met siene Sieggen  
un dat Schwien; un doch konn he up Straote kienen Ros-  
appel liegen laoten. He teef sich dann erst ganz spee nao  
alle Ecken un Kanten um, un wenn der dann kien bekannt  
Gesicht in de Reigde waar, bückede he sich hennig un stuock  
den Rosappel in de linke Rocktasche, well he met Väder  
van binnen utneihet hadde. So waar't nich te verwündern,  
dat up Effinks Gaoren Alles in Hülle und Fülle woff.  
Alles wat to de Hushäöllunt neidig waar, holl he van  
sienen Gaoren; de Sieggen un dat Schwien freegen dat  
Mgefoll. Wien moof he ut siene Appeln un drunk up  
Beerhochtieden en Glästen dervan. Auf van siene Rasbetten  
(Johannistrauben) hadde he Wien maket; män de waff so  
verdüwelt fuer, dat de Löder in siene Strümpe sich tesame  
tröcken; den Süder tiämde (gönnte) he nich der to. Van  
Prumen moof he „Parabel“ un streef et statt Quotter up't  
Braub. Schwatte Rasbetten up aollen Klaoren waoren siene  
Medizin. Spargel, Erdbeeren, Mispeltüten un Quitten

folwst te iätten, hädde he vüör Sünde un Schande haollen, he verkoff se an de ersten Wärdshüser in de Stadt. —

## 7. Effinks Mucke. \*)

Midden in de Topphaide lagg en klein Hüskén. Tüsten de Böste, ruh in en eene timmert, waoren de Wände ut Holtspickels tesame flichten un met Lehm beschmiärt. An en Schaortsteen wass nich te denken, de Qualm un Raut moss ut de Düöre heruttreden; Winterdag gont he ut de hüöwerste kaputte Rute von't Fenster. Un wat ne iärmlike Inrichtunk! En aollen isernen Riettel, en paar höltene Näppe, en Emmer met en hölten Sleif un en paar Lieppels waoren't ganze Vereih. Rich es en Bütt wass bi't Hus, un se mossen et Water ut de neigste Kuhle halen, wao de Bedden un Füöfke Hochtied fiert.

Timmerhans wass fröher Knecht bi Schulte Greinert west. He hadde en guet Auge up de äölste Schultendochter schmietten, un dat Wicht wass närst nog west, sid met em intelaoten. De Schulte hadde Wind von de Geschichte kriegen, un beide Kopp unner Kopp üöwer von en Hof jagt. „Dao giennen in miene Haide — so hadde he saggt — häört ungeradene Kinder hen, nich up en Schulden-Hof!“

Wat litt nich en Menst, wenn he Eenen leitw hätt?

---

\*) Well düät Kapitel läff, mott grienen, wenn nich — dann helpt derto ne Siepel under de Nässe, en Lieppel vull Mostert up de Tunge, oder en Stich met en Sül.

Hans timmerde sich dat Hüskén in de Haide, un Libbet trock met em. De erste Tied gont et auf guet. Mán äs de Stuork een, twee, drei Kinder broch, de Nollen met de Jungen nich mehr te bieten noch te briäcken hadden, gont de Liebe baolle fleiten. Libbet konn sich in Alls finden. „Well Guot leiw hätt, den straoft He,“ sagg se. Wenn de Kinder hüngrig waoren, un kien Stück Braut in't Schapp lagg, vertellde se von Joseph in Egypten un de hillige Genovefa, dat de Kinder in Schlaop keimen. Waor doch auf usse Härgott biäddelarm in en Stall gebuoren, dat waor Libbet de beste Trost.

1875 waor en leig Jaohr. Bi de Drügde waor de Bootweite all bi't Bleihen saor wuorden; auf de Katuffeln waoren binaoh alle rongst. Un nu kamm de kaolle Winter, so kaolt, dat de Büegel von de Beime sollen. Libbet wuff nich hen un hiär; se konn met de Kinder doch nich de Tiänne in de Wand schlaon. Un doch wuff se Raoth te schaffen. Se soch ne Drächte Haidefrut bineene, un bunn der Haidebessens ut. Daomet söll Drütsken, das äöltste Wichtken von so niegen of teihn Jaohr, nao de Stadt, un se verkaupen.

Dat Wichtken moss moderfiälenalleen up en fröhen Muorgen laoff. Et fruor nietsk. Moder hadde ehr en Büördok üm en Kopp bunnan, süß wäören ehr wiss de Nohren von en Kopp fruoren. Drütsken leip so hennig, äs se konn; de blauten Föte in de Holsken glemmden tiegen den witten kriesfenden Schnee.

Wat waor dat in de Stadt vüör'n Gedrubbel! Et waor jüst de Weihnachtstied, en Dag vüör Beerhochtieden,

un alles leip, de neidigen Inkäupe te maken. Drückfen hadde Laft nog, fid düörtequetten. Dao lagg en grauten Kavaleeren-Hof; de iferne Paote stonn laoff, Drückfen gont neiger un fchellde an de Düöre. De rieken Lüde föllt di doch wull en paar Haidebessens aftaupen, dat du vüör Moder un Vader un dien klein Brörken Braut vüör den iärgften Hunger wier nao Hus brengen kannst. Ehr Hiärt konn se fchlaon häören, äs de Husdüöre laoffgont. De Kavaleerenhär moß fölvst de Düöre laoff, he wachte de jüst up Beföl von en verwandten Baron, faog aotwer dat plubderige Kind met de Haidebessens! „Bonceur faß an!“ reip he, un en mächtigen Bullboggen stüötte de up dat arme Wichtfen laoff. Daobi schlog he de Düöre achter fid to. Dat Tüg konn von dat arme Kind nich viel Schaden lieden, män wenn de aolle Bedienter von en Hof nich tosprungen wäör, de Rüe hätte dat Kind noch terrieten. „Bonceur kutsch dich!“ reip he, holp dat Kind up, un schuow et düör de Hofpaote. Drückfen green, auf blobde ehr de eene Hand. Ne arme Biäddelfrau, well de ganze Gefchichte met anfeihen hadde, namm Drückfen an de Hand, gaff ehr en Stückfen Braut, un fürde ehr wier Moth to.

Drückfen gont von Hus te Hus; män et waff der Rums, well ehr de Haidebessens aftoff. Af un to kreeg se aotwer doch en paar Pennige. Wat waor se froh, äs se dat Geld tellen konn, un twee Sülwergrosken drei Pennige herut keimen!

Met de Tied waor et bi de laollen Dage all Aotwend wuorden. De Sterne funkelten un glüherden bi de Rölde nochmaol fo helle. —

Den ganzen Dag hadde Moder kien Ruh of Rast: „Wu mag et doch usse Drückfen in de Stadt gaohn?“ hadde se all wull hundertmaol fűr sit sölwst fraogt. Un dann hadde Bennäpfen, de lütte Junge, saggt: „Sie still, Moder, Drückfen kump gliest wier, un brenkt Braut met, dat du kien Hunger mehr häst.“ Se leef es düör de Döör, hörde van wieden de Stadtsghoden all 8 schlaon, aower dat Kind leit sich nich seihen of hören. „Bennäpfen kumm, id will di in Bedde brengen; wenn Drückfen wier kump, wede id di, dann fast du satt Braut hebben.“ Dat Jüngsten leip gau nao de Bettstüdde, satt sich in de Knie, un font an te biaden:

„Herrgott leiw, id bidde di,  
Mak en gued fromm Kind von mi;  
Soll id dat nich wären,  
Dann nimm mi von der Erden:  
Nimm mi in dien Himmelriet,  
Mak mi diene Engelles gliet;  
Jesús mien Hiertken, Maria mien Sinn,  
Holter di polter in Bedde herin.“ —

Drückfen hadde sich all up en Patt nao Hus makt. Män wat gaff et in de Stadt nich alles te seihen. Achter de blanken grauten Schiwen von de Kaupmannsladens lag der so schön Wiärts, dat konn se doch es ankieken, wenn dat Christkinden ehr der auf nig von braoch. Män nu wurde et doch hauge Tied. „Wat sall Moder ne Angst utstaohn; id hadde ehr doch luowt, bi Twiedunkel all wier in Huse te sien; un nu iss et all düster!“ Se leip auf mehr, äs se gonk. Up cemaol bleew se wier staohn. Achter en Fenster düör witte lange Tüllgardienen saog se en Christ-

baum. Von unnen bes buowen met Wasskäffes so lecht äs ne Sunne. Goldene Mütte, allerlei Kooften, un de ganze Dist vull Spielsaken: Puppen, Hampelmänner, Bliesolbaoten; up de Urde en Schuedelpiärd un en netten Rinderwagen. De Kinder sungen: „Heiligste Nacht!“ un ehre Augen löchteden vüör Freide. Drückfen moß ehre Hand laoff, tellde noch eemaol ehre Pennige, se konn vüör Rölde nich mehr föhlen, of se noch wat in de Hand hadde. „Wat sall sief Moder freien, wenn ick en Braud un noch so viel Geld derto metbrenge“ — sagg se; de Thräönen leipen ehr üdwer de Backen. Se leip wieder.

Se moß ut de Baote herut all wull ne Beerdelstuns laupen sien, dao saog se up ennmaol in en Schosseegraven sief wat weggen. Se keef en lüef niepen to, en Mann lagg derin, Kopp unner, Kopp üdwer in en Schnee. Achter de Piegge stonn de hillige Antonius met sien Schwienten bi sief. Ut de Stiege kamm en Mann, — et waor Frans Effink; he waor noch late Nowends nao en Gaoren west, te kiesen, of de Spighowen em ut sien Gaorenhüsten de Schuten un Harten stuohlen hädde: „Gueden Nowend, Anton!“ — sagg he, namm ehrdeinig siene Rippe aff, — „hätt dien Schwien junget? de schient jü gaußkendick äs en Schwien te sien!“

Drückfen un Effink waoren beide staohn bliewen. Frans sprunk in en Graven un rüddelde den Kärl düstigt vüör en eene.

„N—o—o—ch eenen hal—halwen No—No—Nollen!“ stühnde de Kärl.

„Jef—Mar—Jofep! — schreide Drückfen — bist du’t



Bader? Wi meinden, du wäörst de ganze Wiäke bi Schulte Graute Bracht up't Diäßen!"

„En lü — ü üd Wi — Bittern der düör!“ gräßlde Timmerhans, denn he waor et.

Wat waor dao te dohn? Laupen konn de Kär! nich mehr, he konn nich ne Raute weggen; liggen laoten droff Frans em auf nich, he wäör wiß verfruoren. Essink wuß sich te reselbeeren; he poß em bi'n Krams, schlieppede em in sien Gaorenhüsten, deckede em met en paar Katuffelsäde to un sagg:

„St. Lüks! nimm dienen Hill'genschien

Un wiärm' hier dat besuopp'ne Schwiem!"

Wat soll Drückfen anfangen? Essink fürde ehr söte to, se soll gau nao Hus gaohn. Bader soll muorgen wull wier nöchtern sien; he wull fröhriedig nog dat Gaorenhüsten laoff schluten, un em düftig de Lebiten liäsen. Van Aowend könn dat doch nig mehr helpen.

Drückfen leip auf so hennig äs se konn nao Hus. Moder wass so halw in'n Schlaop; se wass up en Stohl an't Nickoppen. Wat waor't ne Freide, äs dat Kind en Braud in de Schlippe wees, un noch daobi ennige Pennige Kuoppergeld! Bennäcken moß auf gau upstaohn, un se konnten sich in de Wiehnachts-Ucht äs wier satt iätten.

„Kinder — sagg Moder — de gröttste Rauth sall nu wull vüörbi sien. Uße guebde Bader hätt Guod sie Dant bi Schulte Graute Bracht Arbeit funnen, he iss all acht Dage dao, un verdeint nu soviel, dat wi neigstens immer wier satt iätten könn. — Wat jolsterst du, Drückfen? wat häst du te bransfen?"

„„Moder — sagg dat Kind — mi iss ne Brandfuorste in'n verkehrten Hals kuemmen.“ —

Et kann in de Welt wunderlik derhiär gaohn. Söll man't gleitwen, dat Essink sien Denstwicht, wat he „de Mude“ nömde, diät Drückten wass, ne Dochter von den versuoppenen Timmerhans?

## 8. Willem Essink.

Et quammen baolle de Jaohre, wao Willemten, de jüngere Broer von Frans, in de Schole moß. Frans hadde in de Schole wull gued liäsen lährt, aower nich besonders gued schriewen. „Jä, — sagg he eemaol to Willemten — to miener Tied gont dat so nich. Jä hadde von Bader en Liäseboof kriegen, un de Magister wull auf, wi sollen neigstens ne Laie un en Griffel metbrenge. Aower usse Bader fraogg mi: „Kanns Du denn all liäsen?“ — „Ne!“ sagg id. — „Dann kriegst Du auf noch kiene Taofel,“ — sagg Bader — „tweeerlei up eenmaol lähren, liäsen un schriewen, dat geiht nich. Dat segg men Dienen Magister.“ Un id moß wachten, bes id up't Beste liäsen konn, un dao waor nich viel Tied fūr't Schriewen mehr üdwer.“ Essink beduerde nig mehr, äs dat he nich gued schriewen konn. Et wurde em suer, de Riäknungen utstellen, un wenn he de Rechtmissen in't Wārthshus mahnde, dann kreeg he immer ne Injurienklage an'n Hals, de em mehr kostede, äs em de Lüde schüldig wäören.

Äs nu Willemten in de Schole bi't Lähren en ganßen

Üöwersleiger waor, — he konn sogar all Missedeinen, aohne de Känkes un dat Mißboot stüörten te laoten, — dao kreeg Essink üöwer den Jungen haugmöbige Gedanken.

„Jung’ — sagg he — wust Du drinken Wien, dann moss Du lähren Latien.“

He quamm bi’n Rektor Engellamp, von de Jungens immer de dicke Paul benommt, in de latienste Schole. Et gont em auf alles hennig von de Hand; hadde he ja auf von Natur en klüftigen Kopp. Brüegel kreeg he all daorum nich, weil der dicke Paul immer ängstlik waor, dat he den dünnen langen Willem met dat Vineacol midden düör hauen möchde. De Junge wurde auf so graut, dat he sienen Magister üöwer en Kopp woss.

Essink freide sich äs en Pingstboß, äs Willem up et Gymnasium quamm. He gont sölvst met den Jungen nao den Drecter. Un äs he hörde: „Der Knabe kann nach Sexta ascendiren,“ dao reetv he siene Füste un sagg to den Drecter: „Dat hädd’ ich doch mien Viäwedag nich dacht, dat de Junge soviel Scholen üöwerspringen könn un saots up de sesde Schole quaim. Äs se nao Hus quaimen, kreeg Willem auf tom Präsent ne Hand vull Riäffensteene, un de moken em viel Plaseer. De Junge brukede se nich, äs de anderen Blagen, to’t Hüpfesmaken, he schmeet dermet up Straote un in Schole andere Lüde an de Köppe.“

De frieen Naomdage gont Essink met Willem flietig spazeeren. Se gongen dann bi Vinnenbrinks vüörbi, dreihden üm den Maifuotten herüm un drollden üöwer de Luoddenhaide wier nao Hus. Kaffee, Stjppmiälke, Buotrams met Schinken freegen se oft te seihen, aower nich te iätten. Dao

mooft sich Willem auf nich viel ut, wenn em men Frans ne Fleite un ne Happe ut Sappholt mooft, wass he gärne tefriäde.

Vüör Süntilgen-Paote wuehnde en Buer, de nao Eßintz to Cantate ne Klasten Biärkenholt brengen moß. De Buren konnen daotemaol dat Holt noch nich gued affetten, un waoren hiärtlik froh, wenn se ne Klasten quiet wuorden. Düsse Holtbuer wull hieraohden, un inviteerde Eßint daoto. „Willemken modd ich aower metniehmen,“ meinde he. „Män brieftel!“ sagg de Buer. De Hochtiedsdag quamm heran. „Aower Frans, — sagg Willemken — wi müettet uff wull en bietten uptragen, un Du könnst mi wull de Haore schnieden laoten, de so lant sind.“ — „Schnieden laoten? — sagg Eßint — dat kost Geld,“ un daobi greep he auf all nao dat kleine höltene Näppken, wat up den Wateremmer schwomm. He satt dat Näppken Willem up den Kopp un fuchelde met de Scheere schnipp schnapp dran hiär, dat et ne Freide wass. Hier un dao wull en Treppken, aower dat saog man nich so genau. „Sühst de, Willem, — sagg Eßint — de Menst mott alles können un vüör allen kien Geld verquäten. Probeert men es, un schniede mi auf de länkten Tippen van de Haore.“ Eßint settede sich hen. Willemken bunn em en Drügelboof üm den Hals, un schnipp schnapp säöbeleerde he noch biätter äs mannige Baordschräpper. „So, nu iss et feddig,“ sagg Willemken. Eßint keef in ne düstere Fenster-schiewe, — dat Spiegel wass vüör ennige Tied kaput gaohn — un besaog siene Frisur. Aower wat Dütwel hahl! He un dao hadde de Bengel ganz kahle Placken schnieden, ächten gonk et met Treppen äs nao Lamberti-Thaorn, un an de

Siete stonn uter en ganz klein Plötsken auf nich mehr ne Fluse. Un daomet sollen se nao de Bueren-Hochtied. Na! dat Standleeren konn nix mehr helpen. Willemken wuff gueden Raoth. „Ich will di up de kahlen Placken en lüch Entfert schmiären, dann süht man se nich mehr.“ Daobi stippede he met de Finger in sien Entersatt un wistede se up Essink sienem Kopp wier aff. 'I saog auf gar nich so uerwel ut, un so gont et dann nao de Hochtied. De Buer stonn auf all in de Döör, äs de Stadtslüde anquaimen. „Der Düwel hahl — sagge de Buer — Här, häbbit Se dat schwatte Nervenfeeber habb? Se seiht jä noch ganz blunt un blao ut.“ — „Ne — sagge Essink — dat kümmt van mienen God, de düör den Schweet en lüch affärvet.“ Up de Hochtied gont et auf kriegel to. Fettesoppen, Wuorteln in Buotter kocht, en Beerglas met Guesel, un toleht dicken Ries met Prumen. Essink hadde all länkst den hüöwersten Anaup laoffknöppet, un Willem hadde auf fūr seß Wiäfen nog, un so gongen se auf baolle nao Hus. Fūr Suster Settken neihmen se en Burenstuten met, in de Midde uthüöhlt, met en Bund friste Maibuotter drin.

Andern Dags moss Willem wier in de Schole up't Gymnasium. He quamm en lüch te late. De ganze Schole font an te lachen, denn et waor daomaols noch kiene Mode fūr de Stadtskinder, dat de Haore nao de Koppshüettel schnitten wuorden. Den andern Dag hadden de Jungens sich all dran gewöhnt, un et lachede nümms mehr.

Willem lährde in Schole gued. In Silentium fratt he met de andern under de Bänke Rören un Wuorteln. Morwends jogen se blinde Mäuse un brewen andere Leigheit.

Nowends gont de Tog van de lieberliken Bengels unner'n Buogen hiär. Bi Schulten trummelden se so lange met de Finger an de grauten Fensterschienen, bes de Appelsinen herunnerstüötten, Düete freegen un anfuulden. Acht Dage naohiär quamm dann Willem an de Tönebant, un kreeg de anfuulden Appelsinen dat Stüd füör drei Pennige. Goldschmidt Falher waor dat blinde Müsejagen endlicks leed. He hadde sid miärfet, dat de Bengels ganz genau sieto Minuten nao sieten an de Schelle trocken. Et waor jüst up Sünthe-klaos-Nowend. Willem hadde all en Tropp Fraulüde met de Kleeder unner'n Buogen an eene neihet, äs he bi Falhers vüörbi drawde un an de Klingel trock. „Herr Jes!“ schreide he, un konn nich van de Stiädde. Falher hadde den Schellenschwengel fuort vüörhiär in't Füer leggt, un em gleinig an de Schelle hafet. Verbriännen, Schreien, Pachtwären, in Huse schlieppen, gont alle in eenen Augenblick. Äs he siene Wämse (Prügel) weg hadde, schmeeten se ussen Willem vüör de Düre un gaffen em noch en Tritt, dat he in de Gauske foll. „De versluchte Lieppelschläger van en Goldschmidt,“ sagg Willem, „de fall dran gleiwen.“ 'S Nowends wuorde gerade to Hues ne Schinkenhafte giätten. Vader un Moder schneeden sid noch dat bietken magere Fleest herunner, un Willem kreeg den Knuten met en paar Taosten un de Schwaode. Andern Nowend, äs Falher dachte, de Jungens söllt wull nich wiertuemmen, klingelde et wier, wat dat Tüg haollen konn. He leip herut, aower sien Junge wass te seihen. He moock de Düre wier to, un stellde sid up de Quer. Et duerde auf gar nich lange, dao klingelde et wier van Nieen. Un doch wass siene Menskenseele te seihen. He

gont nao buowen, un wull den Bengel ut et Fenster natt geiten, aower he saog nix. Falher hadde de ganze Nacht fiene Ruh of Rast. Un annern Muorgen fuun de Lährjunge, well de Klappen laoffmaken moss, an de Schelle en grauten Schinkenkuoken met en Packsfahm (Bindfaden) anbunden. Un nu worde't em klaor, dat et Rüens west waoren, well den Knuoken laoffrieten wullen un doobi an de Klingel trocken. Quamm de Meister ut'n Huse herut, leipen de Rüens ilig weg. „Dat hädd wiß de lange Willem doahn,“ sagg de Meister, un schidebe den Knuoken düör den Lährjungen an sienen Professor, de em denn auf ennige blaue Striepen met de Hundepietske up sienen langen Rüggestrant un noch etwas deiper appelleerde.

De Goldschmidt hadde fūr't erste Ruhe. De Jungens hadden auf sölwst sien Plaseer mehr an't Blindemüse-Sagen. Se wackelden noch wull es an de Latärnen-Päöle, dat de Lüchter utgongen, bes de Polpei den langen Willem bi't Schlawittken kreeg, un ne Nacht in't Höfen settebe. Fūr düttmaol waar he aower ganz unschüllig; Giärd Limberg waar et west, de de Latärne up Üöwerwaterskiärkhof utwackelt hadde, un Willem hadde men van wieden toseihn. Auf meinde Willem, en Unschülligen lönn de Polpei nix anhäbben, un wass auf staohn bliewen, äs de andern Jungens Rietut neihmen. So lährde he all in siene jungen Jaohren, dat Macht vüör Recht geiht.

Gen Malhör kümmt to't annere. He söll den annern Nowend appelleweel affwämmset wären. Tüens Swinstich, gueb bekannt met Willem, wull Nowends in't Theaoter gaohn. Willem wull gärne met, hadde aower men drei

Röter, un siwe moss he hebben to'n Hallunkenplatz. Auftrude he sienen Magister nich recht, de hadde noch gistern de Disciplinaolgefeske vüörliäsen. „Wi willt apatt Professorüm Verlöff bidden,“ sagg Willem to Swinstich. „Dat giff men dran, Du dumme Gaus, — sagg Tüens, — menst Du denn, dat us de Schnof in den Don Juan gaohn leit?“ — „Dat laot mi men maken,“ sagg Willem. Äs de Professor ganz ilig ut de Schole nao Lackmanns Wienstuowe trippeln wull, holl Willem öm up. „Herr Professor, — sagg he, — erlauben Sie für diesen Abend den Besuch des steinernen Gastes?“ — „Ja, Ja,“ sagg de Professor, un leip weg. Dat waor nu all alle gued, aower wao de Röterie hiärnichmen, un nich stiählen? Willem wass noch alltied ährlik west, un wull auf nu nich stibigen. Em soll et biätter in. „Tüens, — sagg he, — laot us usse Battenbiären bi'n eene schmieten. Wi kaupt us biätter twee düftige Püngelkes Blotwuorst, un schlietet us up den Theaoterballen.“ — „Famos,“ sagg Tüens. Se kreipen met de Musikanten van achter in't Theaoter un schleeken sich ganz müstenstill bes nao den Ballen. Ganz dichte bi dat graute Rad, waomet de Vüörhant uptroden wuorde, duefden se sich hen. Man saog van düsse Stiädde alles ümsüß viel biätter, äs van de Gallerie füör siew Röter. Men sie droffen nich in de Hände klappen un nich „Bravo“ un „Heraus“ bölfen. 'T waor aislid nett dat Leed: „Keine Ruh bei Tag und Nacht,“ un wu de Arien alle heitet. Don Juan sunt jüste „Elvira, Du Geliebte,“ äs Willem van buotwen sien Wuorstepüngel ut de Hände gleed, herunnerfoll, un met den Band an't Diadem van de Elvira hangen bleew. Elvira kreeg



ne richtige Ohnmacht, de Büörhant soll, un man häärdede in't Theater en grüüß Krüß, gerade äs wenn en Junge met ne Hundepietste awalket wädd.

„Willem, — sagg andern Dages de Professor, — siß doch grade!“ — „Ich leide an einem Rapunzelgeschwür, Herr Professor.“ — „Na dann bist Du entschuldigt.“ Awer wenn de Professor wußt hääde, wu un waorum se gister den langen Willem sien castrum doloris beseihen hääden, dann hääde de Sake leige gaohn.

In de hange Schole gont et daomaals noch wunderlit hiär. De Dönkes, wel Willem dao erlääwt hääde, müett wi em sölwer vertellen laoten:

Dr. Röz soll, wu de Jungens saggten, viel te gelährte sien; he passede nich füör de Pennale, sondern biätter füör de Unwisetät. He druog bi uff Natur wüör.

„Die Namen der Thiere — so dikteerde he uff, wi moßten et schriewen un utwendig lähren — sind nach einer Abstufung zu betrachten. Man kann unterscheiden deutliche und undeutliche. Deutliche Thiere sind solche, die für das Bedürfnis des Athmens eine Gliederung zeigen; undeutliche, welche eine solche Gliederung nicht zeigen. Man kann die Athmegliederungsthier eintheilen in 4 Stufen:

„I. Hierher gehören die Namen der Athmegliederungsthier, welche athmen durch eine Gliederung, die ein Ein- und Ausathmen gestatten und so möglich macht eine Stimme. Sie heißen Ein- und Ausathmegliederungsthier, z. B. der Löwe.

„II. Hierher sind zu rechnen die Namen der Athmegliederungsthier, welche athmen durch eine Gliederung,

welche zwar beweglich ist, aber kein Ausathmen gestattet, weswegen Stimme nicht möglich ist. Sie heißen Einathmegliederungsthier, z. B. der Häring.

„III. Hierhin rechnet man die Namen der Athmegliederungsthier, welche athmen durch eine Gliederung, die unbeweglich ist und theils in ein kleines Geflechte, theils in Luftsäcken und theils in Luftlöchern an den Seiten des Leibes besteht. Sie heißen Geflechtluftsaacklochatmegliederungsthier, z. B. der Maikäfer.

„IV. Zu dieser untersten Stufe gehören die Namen der Athmegliederungsthier, welche athmen durch eine Gliederung, die unbeweglich und dazu noch gehindert ist. Sie heißen Unbeweglichhinderungsatmegliederungsthier, z. B. der Regentwurm.

„Die Eigenthümlichkeiten des ersten Kreises sind: Diese Thiere geben im fertigen Zustande an die unfertigen, d. h. den Jungen, nicht die nöthige Entwicklungswärme und keine Fütterung. Sie sind unfähig, soviel Wärme in sich zu erzeugen, um in kälterer Jahreszeit thätig zu bleiben, sondern sie erstarren, fallen in den Winterschlaf — —

„Sowiet hadde id metſchriewen und wass auk in den Schlaop kuenmen, un dat in en deipen Sommerschlaop. Dao stād mi en Jungen ne Naodel in de Beene. Au! schrei id, un Rōz pođ mi in den Naden. „Wilhelm, — so sagg he, — Du scheineſt in Deiner Stimmäußerung noch Deine alt-capitoliniſche Abſtammung zu verrathen!“ Waor't den Kär! nich recht in sien Kapitolium? dachde id, aower du saſt öm doch seggen, dat id unſchüllig wāör: „Mein Nachbar Krustengel hat mich mit ne Nadel im Bein ge-

steckt.“ — „Ho! — reip de Professor, — Wilhelm! welch eine anserinisch-linguistische Ausdrucksform der Rede habest Du! Verlasse diesen Musensitz und erwerbe Dir einen anderen Unterhalt durch Handhabung einer zwirneingefädelten Nadel, oder auch durch die Borste eines unreinen Thieres, dessen eine Ende durch eine schwarz klebrige Masse mit einem bideren Faden in communizirender Verbindung steht!“ Id schreew mi de Ermahnunk ächter de Mohnen, aower id hadde doch tien Lust, Schnieder odder Schohmaker te wären. De Stunde wass auf bolle herüm, un wi freiden uff all up den anneren Professor.

„Busewitt wass van buten en ganz poleerden Kärl. Siene langen Kanonenstieweln waoren alltied so blank, äs en Spiegel. Sien Schamisten hont ut de Weste äs en Kalwerlüntsel herut. Büördriägen konn he Alles, un wat he wuß, dat lährden de Jungens auf bolle, aower et waor auf nich viel. Wenn he iäbben an't Büördriägen wass, moken se en grüld Spettakel. Font he an: „Der kleine Pipin war doch ein großer König,“ dann schreibe de ganze Klasse: „„Pipin soll leben, hurrah hoch!““ — „Jungens, es sei lautles! ich habe ganz den Faden der Geschichte verloren . . .“ Dao quamm en Junge met en Padsfaam un sagg: „Herr Professor, ich habe ihn unter der Bank gefunden, hier ist der Faden!“ In de dütske Stunne moof he uff recht klaor, dat et nich heiten möß: Ein armer Soldatenrock, sondern der Rock eines armen Soldaten; nich reitende Artilleriekaserne, sondern Kaserne der reitenden Artillerie; nich ein wildes Razenfell, sondern das Fell einer wilden Raze. „Willem, — reip he, — gib uns mal ein

ähnliches Beispiel!“ Ich mußt mi en lück bedenken, keek en Augenblick verliägen nao't Plafond un sagg: „Es darf nicht heißen ein schäbiger Professorenrock, sondern der Rock eines schäbigen Professors.“ Ich wuß nich wat mi passeerde, un quamm auf nich ehr wier to mi, äs id füör de Düöre lag.

„De Geschichte quamm an de graute Klocke. Bussewitt feigede se an den Ordinarius an. 't wäär noch nich leige worden, wenn nich te glieker Tied ne Kneiperie utkuemmen wäär. Wi gongen 't morgens nao Bürens an den Domhoff, un atten dao en Buurstebrödken in lück aollen Klaoren instippet un suchtmaket. Dat hadde Professor Frike häört un leit mi citeeren 't morgens nao de Kiärke. „Wilhelm, trinkst Du einen Schnaps?“ — „„Danke, es ist noch zu früh, — sagg id, — Herr Professor haben mich hierher bestellt, was soll ich besorgen?““ — „Ich will Dir besorgen,“ sagg de aolle Frik, und schmeet mi up den Gank. Ich hadde mi vüörhiär so recht vüörnuomen, alles asteleigen, un nu hadde id dumme Gante mi sölwst verraoden. Up de Conferenz worden de Professors eenig, man könn Quartaner noch nich up en Carcer setten, aower se söllen doch füör dat Schnappsdrinken wat in de Finger häbben.

„Sonstags lönnern kloppede et an de Scholdbüör. De Klavigaon mook de Düöre loss, un de Bedell quamm met ne lange Biärkenroode in de Klasse. „Es ist mir sehr empfindlich, — sagg de Professor, — einen meiner Schüler wegen übermäßigen Genusses für diese Altersklasse nicht passender Getränke der körperlichen Züchtigung anheimgeben zu müssen. Wilhelm, komm heraus, — Bedell vollziehen

Sie Ihre Amtspflicht.“ De Pedell wass en lüch giftig un verninig un he haalde bi den ersten Schlag so hauge un wiet ut, dat id et hädde verdüwelt föhlen müetten, wenn id de Hand nich trügge trocken hädde. Daobi schreide id natürlich äs en Eeken. „Halt! — reip de Professor, — ich kann es nicht sehen, daß einer meiner Schüler“ — un daobi leipen öm de Thräönen üöwer de Waden — „ich kann es nicht sehen, daß einer meiner Schüler körperlich gezüchtigt wird. Laß diese kleine Züchtigung genügen, der moralische Eindruck, Willem, wird das Fehlende, so hoffe ich, ersetzen.“ De Junges beetten sich up de Lippen, üm dat Lachen laoten te können, un de Pedell schleef schliefstärkten äs en beguottenen Pudel ut de Schole.

„Wi ussen dütsken Professor soll id es eenmaol beklameeren. Et waor Saterdag van drei bes veer Mid-dags. De Professor satt buowen up de Ratheder, schleip so halw un leit eenen nao den anderen en Gedicht vüör-driägen, gaapte (gähnte) nu un dann, un freide sich, wenn en ganz lant Gedicht quamm, dann brukede he üm so weniger: „der Folgende“ odder noch kütötter „sequens“ te schreien. „Sequens“ reip he; id quamm dran:

„Die Bärtschaft; von Friedrich von Schiller.“

„Id saog et öm an, dat lange Gedicht waor öm nao de Müste; he knibbelde so 'n Bietken met de Augen un kneep se to.

„Nao Dionys dem Tyrannen

Schleß Möros, den Aniew in't Wams.

Wat wußt Du met den Aniew? —“

„Sapperlot, Wilhelm, sind bei Dir denn heute alle Schrauben los. Laß den Unfug!““

„Nun, Herr Professor, ich kann es auch in der Ursprache.“

„„Fang an!““

„Miesetäschen ging spazieren auf dem Dach am“

„„Bist Du des Teufels!““

„hellen Tag, macht sich an den Taubenschlag,  
eine Taube zu probiren.“

„„Sei still, Flegel.““

„Schlüpft wohl in das Loch hinein, doch wohl  
kaum ist sie hinein, ist der Appetit vergangen.“

„„Aus der Schule heraus!““

„Eine Falle, siehst du, fällt —“

„„Das ist mir in meiner 45jährigen pädagogischen Praxis doch noch nicht vorgekommen,““ — un daobi sprunt he äs ne bisende Roh van den Ratheber, un reet mi bi de Aohren, jüst äs dat Gedicht to Ende waor:

„trau nie auf Diebstahl je, miau!“

„Au, au, au,“ schreide id, un dat Bloed leip mi van't Aohr-läppken up't Schamiskén. „Au, au! Sie haben mir das ganze Ohr von nen Kopf gerissen!“

„„Nun, nun, Willemken, geh mal eben an die Pumpe und wasch Dich, soll wohl so schlimm nicht sein.““

„'T waor auk so leige gar nich.“

„Id quamm auk bolle wier in de Schole, un hadde mi mienen Schnusdoek üm den Kopp bunnan; mook mi auk manksen met Spige (Speichel) de Augen natt, dat de Professor meinen soll, dat Aohr deih mi noch düstig weh.“

„Mien Naaber de vüör mi satt, he hedde Haarlink,  
quamm auf bolle an de Riege:

„Der Harz.“

font he an te beklameeren.

„„Nenne den Dichter, aus dessen Feder dieses herrliche  
Gedicht geflossen!““

„Segg mi vüör, segg mi vüör!“ reip uff de Junge  
to; id sagg et auf: „von Stolberg.“

„von Stroband.“

schreide he hennig.

„Ja wohl, Harling, — reip de Professor dühr de  
bölkende Klasse, — ja wohl, das Wirthshaus Stroband  
solst Du wohl besser kennen, als den Verfasser unserer herr-  
lichen Ode, den Grafen Friedrich Leopold von Stolberg.““

„Ne Gemeinheit, — schnuow Haarlink uff to, — eenen  
so wat Verfahrtes vüörteseggen, aower wochte men, et kümmt  
Di wier.“

„Jans Curs, de Professor Ordinarius in Unner-  
prima, kraomde immer siene „Feinheiten“ ut. Wull twintig  
Maal hadde he all explizeert: „Sollen bedeutet eine mo-  
ralische Nothwendigkeit un müssen eine physische.“ De  
Geschichte hont uff ut en Halse. In de Hunsdage font  
he wier dermet an. Willem, munter! attischer Scharfsinn!  
welcher Unterschied ist zwischen sollen und müssen? Strenge  
Dich mal an!“ 'T waor mi te lankwieelig, wat te seggen,  
un id sagg: „ich weiß es nicht.“ — „„Das mußt Du  
wissen, setz Dich!““ schnaude mi Jans an. Aower wat

freeg he en Kopp, äs id wier upstonn, un sagg: „Herr Professor, ist das denn auch eine physische Nothwendigkeit?“

## 9. Frans äs Soldaat.

’T waor daomaols ne leige Tied. De Frankosen hadden de Prüßen tom Lande herut jagt, un Napuljon hadde tom Künink von Westfaolen den Jerome maket. Wat men en Pulverstaken briägen konn, moß Soldaat wären, obder en Kampelsant stellen. Alle mönstersten Junges mossen nao den Conskription. Se quaimen auf alle, men Gener nich, un dat wass Frans Essink. Geld wull de Molste Essink persuoß nich betahlen, un Frans hadde dat Ranunnenfeeber so stark, dat he all ridderde un biewede, wenn he dat Waord „Soldaat“ men häörde. Moder Essink hadde en gueden Infall. „Wat düch Ju, wenn wi Frans up en Balken (Hausboden) ächter’t Hei (Heu) verstoppet?“

De Junges trocken Janemiddesommersdag düör de Straoten, hadden gröne Tziewe an de Müsken un en raub Bändken daorüm bunden, un süngen un schreiden, äs wenn se de Hentersmaoltied freegen. Se drünten Fuesel un Beer düör’n eene, un wat Wunder, dat Viele en Krimmel in en Kopp fregen.

Up den Conskriptionsplatz verlass de Kapteen de Namens, se wassen alle dao, men nich Frans Essinks. De Patrullje, well in Essinks Huse naoseihen söll, hadde em auf nich funden, Moder Essink hadde em te gued achter’t Hei verstoppt.

Dao satt nu de arme Frans, Dag un Nacht ganz



moderjälten alleene. Hädde he ſich ſeißen laoten, man hätte em jü faots ne Ruegel düör'n Kopp jagt. Tom Tiedverdriew gaff em Moder en Kaſten vull Kuoppergeld, wat he tellen konn. Af un to ſamm auf Nachts Biäddel Mätens to em, well auf derſerteert waſſ. Ut Langewiele gaffen ſe ſich dann auf manſhen giegensietig Rätthſels up:

„Et iſſ en lüſſ lant, ſchwättilk; et hant in en Prumenbaum (Pflaumenbaum), un et iſſ en Steen derin; wat iſſ dat?“

„„Ne Prume (Pflaume)!““ — ſagg Franz.

„Nich geraoden; et iſſ en Uowen (Ofen)!“

„„De hant doch nich in en Baum?““

„Kannſt em jü derin hangen!“

„„Un iſſ doch auf kien Steen derin?““

„Kannſt em jü derin leggen!“ — —

„Doch nu paſſ up, en ander Rätthſel: Et iſſ länglit, binaoh witt (weiß), hant in de Schlaopkammer achter de Düöre, un man kann ſich de Hände deran aſwiſſen. Wat iſſ dat?“

„„Dat kann jü wull en Kind raoden; dat iſſ en Sanddok.““

„Ne, ne! verkehrt! Et iſſ en Härink?“

„„De hant doch nich achter de Düöre?““

„Kannſt em jü derhen hangen!“

„„Un auf nich de Hände deran aſwiſſen?““

„„Waarüm denn nich? He bitt (beißt) jü nich!“ —

Te iätten un te drinken gaff't nog; un en Glück für Franz waſſ et, dat ſien Frönd Menſe Feldwiſſt, well ſe in den bunten Rod ſtiäken hadden, un well in de Feſtunk Minden ſtonn, em noch manſhen en Breew ſchreew.

Genes gueden Dages freeg nu Frans wier en recht langen Breew, he moof em laoff un lass:

„Leiwier Franz!

Wir sind seid seß Wiäken in Minden, un in Minden, da iss nix te finden! Wir liegen auf unsere Stuwwe zu acht Mann. Das Fenster hat sich klemmt, un als ich neulich den Unneroffzier sagte, er möchte doch für Lüftung sorgen, sagt he: Das wird sich allens schonstens machen, wenn eure Nashörner sich mal erst daran gewöhnt haben.

„Was bist denn Du?“ sagt he neulich to mienen Kamrad.

„Ich bin Johann Büttemann, und von Professjon ein Schlosser.“

„Sollst wohl 'n netten Schlosser sein!“

„Ja ich habe meine Lehrjahre längste üm, un auch schon ein Gefellenstück, ein schön Bügeleisen, gemacht.“

„Sollst wohl 'n netten Kesselslider sein, kannst mal das Bügeleisen bringen, will mal sehn, ob meine Frau es brauchen kann.“

Das Exerzieren geht nu schon baolle. Bei't Tillören fiel ich neulich der dahl, aber, sagt der Unneroffzier, das wird sich allens schonstens machen, wenn ihr mal erst Gelenker kriegt. Neulich war nich gued mit ihm umzugehen, als ich nich alle Fraogen beantworten konn, da sagte er: „Du hättest auch lieber Pastor studirt, zu'n Soldat bist Du doch viel zu dumm.“ Dann kriegt man allen Respekt vorn Soldat. In Unnerricht geht et mi öfters dörneene. Aber es wird alles jeden Abend reppeltiert, un de Unneroffzier sagt auch: „wird sich allens schonstens machen, wenn Ihr Schafsköpfe erst Gehirner kriegt.“ Nun hab ich mir auch schon in Alles giemen, ich denke auch schon: es wird sich alles schonstens machen.

Ich kriegte neulich en klein Breewken van Stoffel Sötebeer, de nao Holland desertirt iss, un de Expeditsjon nao

China metmäl. Kannst das Siedelken wull an sien Vader  
afgeben:

Leuwe Vader un Moder!

Ich sin in Kan chou fu in Chiang bei Hu fu kuang  
tung in Quartier. Von Tung chiang hang massiren  
wi nao Fu chile u chao chu. In San ho wären wi  
fess Wiäfen bliwen, un dann könn ji mi wull via  
Sang hang ping ho twee Schinken un en Pumpernickel  
schicken. De Chinesen iättet meerstens Pilewürme met  
de Finger, un von Schwalwennester maakt se Suppe.  
Müggen un Fleigen backt se in Kookens un Hei-  
schreden doht se äs Speck in'n Boosweitenvankooken.  
Söket mi doch vüör allen en paar graute Schinkens ut.

Euer lieblicher Sohn

Stoffel Sötebeer.

Du kannst denn auf wull mien Vader in de Ribben  
stauten, dat he mi auf holle wier en Knappsaß schicket.

Wi haben muorgen Parade; dao mot ich gliest miene  
Reinenhose noch wasken, dat sie to morgen drüge iss.

Ich präsentier für Dir das Gewehr.

Dein Menſe Feldwiß,  
Muskettier."

Frans Effinks hadde up den Balken Tied nog tom  
Schriewen, un gaff sich auf gliest den annern Tag dran,  
sienen Frönd te antworten:

„Münster, den 11. Aug. 1810.

Lieber Stoffel!

So lange Du in Minden bist, sitte ich hier up en Balken  
ächtert Hei. Ich will hier leiwet sitten, äs mi ne Kugel  
dörn Kopp jagen te laoten. De erste Tied habe ich lange  
Wiele hat, men das ist nu anners worden. Ich lese Böte,

un kann de Geschichte von Genovefa all answennig. Jans Mätens sitt auf en Balken achtert Strauh. Wir haben nu schöne Affwesselung. 'S Nachts gehe id nach Mätens un bleibe bi Dage bi Jans achtert Strauh, un dann gehn wir tefame 's Nachts nach unsern Huse achtert Hei. Neies hören wi nich viel up en Balken, id kann Dich nix verzählen. Neilich jungde unsere Moorkatte neige bei mich, dat hadd mich viel Plasseer maket. Mätens haben schlachtet, un wir kriegen dao' alltied 's morgens, wenn wi halw verflowert upstaohet, en Stück Mopfenbraut mit Schmalz, un en halwen aollen Klaren. Id hadde neilich immer so kaolle Füße; dat hadd sid aowers biättert. Id habe jekt grötttere Holsken, un darin gehen uter dicke Söcken auf noch en paar Handvull Strauh drin.

Un schreibe haold wier.

Dein lantweiliger Frans Essinks."

Den Breew braoch Moder Essink up de Post. As he in Minden anquamm, sagg de Postsekretair: „„An den Musketier Stoffel in Minden“ da fehlt ja der Hausname! Vielleicht ergiebt sich der Adressat aus dem Inhalte des Briefes.“ He moot öm laoff un lass: . . . . „sitte auf den Balken achtert Hei . . . . . Mätens achtert Strauh . . . . Post Bomben und Granaten, Deserteure! Kerls denken; kriegt ihm nich? Ich sage aber: hat ihm schon!“

Naod drei Dage wass de ganze Rauenbuorg in Münster in Uprohr. Leitnant v. Dobbrowolski trock met ne ganze Corporaolschupp vüör Essinks Düöre. Moder hadde jüst de Klappen laoffmaket, as de Soldaoten antemascheeren quaimen.

„Ist dies das Haus der Bürgerkanallje Essink?“ sagg Dobbrowolski.

„Wu meint Se dat?“ sagg Moder. „Wi häbbt hier fiene Kanalljenvüegel te verkaupen, Essints sind Gialgeiters.“

„Halt Sie's Maul; sonst schlage ich Ihr in die Bisage, daß Ihr die Bühne kompagnieweise aus dem Maule ererßieren! Ob Ihr Gialgeiters oder Rußnaders oder Steinesels seid, kann mich egal sind. Ich habe hier Haus-suchung nach Deserteure. Wir werden den Kanalljenvogel schon in sein Heunest ausnehmen.“

Daomet gon't auf all de Trappe herup, man hadde em all's ganz genau beliekteeftnet.

Up en Balken waar nig te höören noch te seihen. Ne aolle Ratte met üöre Jungen nanunen rietut. Dobbrowolski leit nu dat Hei wegshmieten.

„Weiß der Deibel, — sagg he, — vier Holzschuhe liegen da! sollten sich die Kerls jejenseitig bis auf diese Reste uffressen haben?“ He un siene Soldaoten stuoken met üöre Reismessers üöwerall düör't Hei, men't waar der nig te finnen.

„Ganze Compagnie, kehrt!“ reip Dobbrowolski, un haude ganz verwendt met sienen Säöwel up de Fleeßbunge, well achter't Hei an de Milere stonn.

„„Au weih, au weih!““ — schreide't up eenmaol.

Franz hadde sich in de Angst in de Bunge vertruoppen, un de Säöwel hadde em düör dat Binnen ne düchtige Schmadde üöwer'n Kopp giewen; he blodde äs en Schwiem.

„Können wir den Kerl nich mal gleich in Buddenthurm auf die Latten bringen. Schleppt ihn in's Lazareth, daß der Felscheer ihn erst wieder zurecht slicht.“

'T waor en Glück für Franz, dat he't Wundseeber kreeg. He hadde baolle in't Gräff bieten moßt. —

Napuljon verluor de Schlacht bi Leipzig. De Franzosen tröcken ut Münster; de Prußen funnen Franz: „Zum Militair- und Felddienst unbrauchbar,“ un leiten em, äs de Kopp wier heele wass, nao Moors Pott gaohn.

### 10. Münster - Siend (Jahrmarkt).

Up en Domhof gont't funterbunt düörneene; 't gont der wahn hiär. Drei Riegen Boonen (Buden), un dann noch de Umgang stopptebull. Spargizenmakers in de graute Boone vüör den bischöflichen Hoff, de Rodden un Schwiene, Piärde, Köhe vüör de Künikliche Bank. Unnüeser viel Buren, weinig Menschen ut de Stadt drängden un schuppeden sich düörneene.

„Haoll di an mienen Rodschlipp's faste, — sagg Essint to Vennäkten — wi müettet doch Moder een halw Bund Piäpernüette met Sternkes un Hiärtkes metbrenge.“

„Ao, Öhme,“ — sagg Vennäkten — laot uff doch erste in düsse graute Boone gaohn.“

Up en graut Beld waor in de Midde en grauten Hasen affmaolt. An eene Siete stonn en dicken Kettel met ne Pistolle in de Poten, un schuott se laoff. Ne Hasenmoor waor antrocken äs „Marie, die Tochter des Regiments“, se hadde ne Trummel umbunnen, un trummelde düstig drup laoff.

„Herein, herein, meine Herren! just de beste Zeit. Das wildeste und furchtbarste Thier, der Hase, sehen Sie

hier gezähmt. Sie sehen den Hasen sich mit Pistolen duelliren und mit Trommelfstöcken trommeln. Erster Platz 2½ Sgr., zweiter Platz 1 Sgr., Kinder, Militair und Servies ohne Scharfe die Hälfte!"

Bennähken leit kiene Ruhe mehr, he triibbeerde Essint bes up't Blood. „Na, — sagg de Ohme, — hier häbbt Se fülör mi un Bennähken drei guede Gröfsen to'n ersten Platz." Se gongen in de Boone.

„Wao iss de erste Platz?" sagg Essint.

„Verzeihen Sie, hier die erste Holzbank, die daneben, die zweite, ist für den Janhagel, bitte, nehmen die Herrschaften Platz."

'I hadden sich auf van toves ennige Burentwichter un Jungens insunnen, un de Büörhant gont in de Höchte. Up en Dist in ne Höhnertuekel sattten twee Hasen.

„Dat sind mien Biäwedag kiene Hasen, — sagg Essint — et sind griese tamme Karnickels."

„Dat iss ja auf een dohn, — sagg Bennähken — wenn se men Kunststücke maken könnnt."

De Dierbändiger namm nu dat eene Karnickel bi de Pieppels, settede et an de Wand in de Ecke, un drückede dat arme Dier met ne Trummel so vüör'n Buuf (Bauch), dat et vüör Piene met de Büöderpoten up dat Kalwsefell an te krabbeln un te kragen font.

„Herein, — reip de Kärl vüör de Boone — hören Sie, die Vorstellung beginnt, der Hase als Regimentstochter schlägt den Wirbel zum Zapsenstreich."

Als dat Dier möde waff, un kiene Raute mehr weggen konn, samm de andere Kemmel an de Riege. Man trock

em en Soldaotenröckken an, he kreeg en Säöbel an de Siete un en Schaffo up en Kopp.

„Feuer!“ kommedeerde de Kärl, un kneep dat Karnickel in'n Stiärt. Dat Dier sprunk van den Diß, de Pistolle gong laoff, denn he hadde den Hahn dat Dier an den Achterbollen bunnan. Dat Dier kreeg sonnen Schreck, dat et düör de Boone, met de Pistolle an't Been, äs unwies herümleip.

De erste Akt wass ut, de Büörhant foll, un de Spargisenmafer leip in de Boone herüm met ne Büsse vüör: „Ich bitte um ein kleines Trintgeld.“ Essink schmeet en Bugentnaup drin, un sagg to Bennäkten: „Kumm, laot uff gaohn.“ — Se gongen herut un leiten sîd wieder schuppen.

„Öhm! Öhm! kief es in den Kasten: witte Ratten!“

„Junge! laot Di kien X vüör'n U vüörmaken, witte Ratten de giff et nich, dat sînd Waterratten, de se in Miähl weltert häbbt.“

„Öhm, töw es (warte mal), — sagg Bennäkten — wat iss dat vüör en Dier?“

„Junger Prinz, — sagg de Boonenkärl — hier ist zu sehen ein sprechender Seehund. In Senegambien gefangen, wurde ihm in der Taubstummenanstalt zu Berlin die Zunge gelöst und er spricht fertig Potsdamer Dialekt und ein wenig Französisch.“

„Ne, — sagg Essink — en Seehund, waoban id en Tabatsbüel häwwe, un de de füren kann, den will id apatt seihen. Bennäkten, kumm wacker.“

'T wass auk würlkîk en schönen Seehund, met so glaue (kluge) Augen un so'n natt glatt Fell.



„Öhm, — schreide Bennähten vüör luter Bertwünne-  
runt — dat Dier hädd jä Hansten (Handschuh) an!“

„Si still, Bengel, dat sind jä Schwimmslossen, dat  
Dier häört to de Fiske. — Dwwer, Här! nu laoten Se den  
Seehund es fören!“

„Die *Phoca vitulina*, aus der Ordnung der Pinni-  
pedia, gehört zu den Säugethieren —“

„Dat iss mi eenerlei, — sagg Essink — ow dat Dier  
függ obder nich, laoten Se em es fören.“

„Die Stimme dieses Thieres ist nur ein heiseres Ge-  
bell — es kann nicht sprechen!“

„De Kär! buten hädd aower saggt, un wi sind daorum  
herinfuennen, dat Dier fören te häören.“

„Vieher Freund, — sagg de Mann — der Aus-  
rufer vor der Bude kann sagen was er will, ich sage  
Ihnen, er spricht nicht, glauben Sie mir.“

„Nu laot mi es noch eenmaol so'n Kär! wier an-  
schmiären, — sagg Essink — kumm, Bennähten, mi söllt  
kiene teihn Spann Biärde wier in sonne Boone treden.“

„Herein! Herein! Hier wädd geraoden!“ reip sonne  
kleine holländste pummelige Därne, „geraoden à Person en  
Dübbelken! Well räött, krieg ne graute Prämie!“

Essink hadde en uoppenen umflöwerigen Kopp; he konn  
alle Räöthfels in de Tidunk noch biätter äs Raober Froh-  
link uplösen. „Dat kriegst Du sieker herut, — dachte he —  
Du kriegst de Prämie, un bruckst dann füör Moder kienen  
Siend te kaupen.“

„Hier iss dat Dübbelken, — sagg Essink — wi willt  
raoden.“

„Bitte, treten Sie ein, mein Herr!“

Up en Diß stonn ne Surbrunnstrufe (Steinrug),  
well buowen laoff waor.

„Stippen Sie gefälligst mit dem Finger in den Hals  
der Flasche.

Essint deih et.

„Riechen Sie gefälligst, was ist das?“

„„Härin'spiedel!““ sagg Franz.

„Sie hätten et geraoden! Hier ist die Prämie!“ Un  
daobi gaff em dat Fraumensf en versiegelt Couvert, un  
Essint stuof et in de Taske.

„H'rein! H'rein! Sie sehen hier, meine Herrschaften,  
eine Klapperschlange, sie ist so lang, daß, wenn sie hinten  
klappert, es vorn nicht mehr hört. Sie sehen eine Boa  
constructus von der Länge, daß sie von einer Person nicht  
auf einmal gesehen werden kann. Es müssen stets 10 Per-  
sonen auf einmal hereintreten, um sie total in Augenschein  
zu nehmen!“

„Ohm, — sagg Bennäkten — laot uff doch noch in  
de Boone gaohn, wao de Mohr vüörsteiht.“

„Ne, — sagg Essint — dat iss lutter Augenverlei-  
chelerie, dao bin id all vüörigesmaol up Peter- un Paul-  
Siend drin west. De Mohr, dat iss de verdammte Rüen-  
händler Utentahl, de sich dat Gesicht schwatt maht hädd; —  
un de wilde Mensf an de Kiedde achter iserne Tralljen,  
de in de Boone rauh Piärdesfleest frätt un liäwende Ratten  
den Kopp affbitt, dat iss de Schwieneschlächter Kürländer  
vüör Süntilljenpaote, de satt noch gistern Nowend bi Wärth  
Leppers in den Hals, un renommeeerde dermet, dat se gistern

de Buren wier bi'n Tegn hadd hadden. In dat Panorama find de sölvén Belder, de id all äs Blage seihen häwwe, man süht auk nix äs Blod un Damp; 't steiht blos nich mehr Schlacht bi Waterloo drunner, jezt steiht drup: Schlacht bi Ars la Tour un Gravelpott; — de Riesin dat iss —

Up eenmaol hadden se Essint bi'n Kramms!

„Sehen Sie, meine Herrschaften, auch den größten Schmierhammel vermag diese Wunderseife zu reinigen!“ Un daobi hadde he auk all Essint den Rodskragen inseept. De Kär! gaff sid an't büßfeln (bürsten) un riewen, un et duerde noch nich so lange, äs et Eierkuoken, dao hadde he de Hälfte van den Kragen reine.

„Nun sehen Sie den Unterschied, meine Herrschaften, die eine Hälfte rein, — die andere Hälfte voller Kriesten (Schmutz)!“

Essint saog et auk, dat de Kär! recht hadde; he moss sid all wull en Stück van de Seepe kaupen, dat hernoher in Huse de andere Kragenhälwte auk rein maakt wären könn.

„Stück für Stück ein Silbergroschen!“

„Giewen Se mi dat Portsmonnée,“ saog Essint, un leggte den Süßwergrösten hen. „Bitte um Entschuldigung Herr! die Sachen in diesem Glaskasten kosten 15 Groschen!“ — „Dann stiaß Dien Portsmonnée an den Hood!“ saog Essint, un se gongen wieder.

„Kohlendiamanten zum Schneiden des Glases in jeder beliebigen Richtung!“ schreide dao so'n Kär! buowen up en Dist. „Sehen Sie die krummsten Linien, in allen Figuren!“

Essint saog't met eegene Augen. „Dat Dink iss probabel,“ saog he, un koff sid auk en Kuhlendiamant.

„Öhm, wi söllelen jä noch een halw Bund Biäperuüette  
für Besmoder laupen,“ sagg Bennäkten.

„Si still, Junge. Du sühtst jä wull, dat man düör  
dat Gebrängel un Gedrubbel nich düörkann, Besmoder  
nimmp dat auf nich so genau, de Wille iss jä auf just so gueb  
äs de Daot. Jä mott auf nao Hus. Wenn Du aower  
noch hier bliewen wuht: kief es dao, dao steiht en Karussell.  
Dao laup hen, dao kannst Du schuwen helpen, un bi't Ut-  
laupen Di lüch metföhren laoten.“

De Junge leip derhen, Frans Essink gont nao Hus.

„Kief es, Moder, — sagg he — met düssen Kuohlen-  
diamanten kann man Glas schnieden; hale de Schiewe, id  
will se glieks insetten.“

Frans probeerde den Kuohlendiamanten auf sosaots.  
„Dower, wat Düwel, — sagg he — dat Glas sprinkt jä  
in lutter frumm un scheve Stücke, gerade Strippels giff't  
jä nich.“

„Jä, — sagg Moder, well de Brocken Glas van de  
Urde namm, — Frans, dao häst Du en netten Stüwer Geld  
up en Siend verquättet un am Ende nig derfür hadd un  
kriegen. Sode untwiese Tüöge mäktst Du doch süß nich!“

„Si men still, Moder, — sagg Frans — id sin auf  
in de Präsenteerbude west un hääbe en Präsent van sonne  
kleine dicke holländste Därne kriegen, wat allen Schaden  
teihnfach wier gueb mäkt. Kief es, hier in't Papier sitt et in.“

Gans niegierig mok Moder, — erst hadde se ehre  
graute Brille upsettet — dat Couvert laoff. Aower wat  
moken beide für Augen, äs se nu alles ut eene sollen  
hadden un en gemaolden grönen Jfel tom Büörichien quamm!

„Ne, — fagg Moder — dao häört doch alles up! Wu iss et menschenmöglich, dat sich sonne aolle Ratte noch hädd fangen laoten!“

## 11. De Projek.

Willem Essint hadde so bes veer Schoolen studeert; un weil he gued schriewen konn, waor he äs Supnummerar bi't Gericht annuohmen. Bi Bader Essints Daud hadde he't all bes to'n Aktuarins braocht. De Kinder moffen sich nu ut en eene setten. Moder un Settken wullen bi Frans in Huse bliewen; Willem soll de eene Hälfte von't Hus hebben. Auf den Hof setteden se met en Glint (Bretterzaun) midden düör. De Pumpe stonn midden in't Glint, un waor auf für beide Hushäöllungen. So kreeg jidereen en halw Hus under een Dach.

Willem iärwebe nig, äs de nackten Pöste un Wände von dat halwe Hus. Men dat soll baolle anders wären. He hadde sich nao ne Frau umseihn, un auf en Wicht funnen, wat em gefoll. Ne bästige Büörgerdochter, Nettken Pothast, braoch bi de Hieraath ne düstige Utstüer met, un sien Hus wurde so allertwelts nett inrichtet, dat en Kavaleer drin hädde wuehnen konnt.

Dat waor Frans en Dörn in't Auge. He wurde up Willem noch mehr spee, äs he Jaohr in Jaohr ut seihen moß, wu Willem met siene Frau un Kinder so tesfriäde tesame liärwebe. De Kinder spielten un glapfeden in'n Hof, un waoren mothwiälig äs de jungen Hieseföllkes (Füllen).

Frans moch so'n Wehren nich fűr de Augen un Mohren hăbben, un eenes gueden Muorgens stonn he fröh-tiedig up, un timmerde dat Glint, wat beide Gădrens (Gärten) achtern Huse düördehlde, binaoh hushauge.

Wat moof Willem vűr Augen, ăs he annern Muorgen dat graute schwatte Glint saog! Siene Frau wull em sote to füren, măn et holp Alles nix. „Ne, — sagg Willem — so wat laot id mi nich gefallen; id hange Frans en Prozeß an'n Halse; dat Glint fall un mott he wier afbriăfen.“ —

Ăs Aktuarius waar Willem met alle Advokaotensliete bekannt; he reetede sölwist de Klage tiegen sien Broder in. Frans moff Hölpe bi'n Advokaot soken. De hadde em seggt, he söl doch nich so'n sölfsădigen (eigensinnig) Twiărsdrietwer sien, un sid met sien Broer verglieden, măn Frans hadde meint, he kônn sien Glint so hange treden, ăs he wull, un wenn't so hange wăör, ăs de babylonske Thaorn.

De Klage gont daorüm ehren Paß vűrān.

Beide, Frans un Willem, waoren to rechter Tied up en Termin an't Gericht. Se moffen ne guede Paose wochten, bes de Gerichtsbuode se herin reip. „Essint contra Essint!“ schreide de up eenmaol. Se gongen herin.

De Richter, met de graute sülwerne Brille up de Năse, bliădderde in de Akten herüm, un fraogg to glieker Tied: „Wie heißen Sie mit Hausnamen?“

„„Well meint Se eegentlic? mi odder mien Broer?““ fraogg Frans.

„„Ben anders ăls Sie! — Aber antworten Sie hochdeutsch!“

„Ich heiße Essint.“

„Vorname!“

„Frans, Joseph, Felix, Maria, Christian, Clemens  
Aug . . . !“

„Halt! genug! Sind Sie mit dem Ankläger verwandt,  
verschwägert?“

„De dao? De iss ja mien Broer; of he noch neiger  
met mi verwandt iss, weet ik nich.“

„Sie haben einen Bretterzaun übermäßig hoch auf der  
Grenze Ihres Grundstückes aufgeführt; und zu welchem  
Zwecke?“

„Sehen Sie, Herr Richter; das ist das Prinzip von  
die Profitlichkeit. Der Hof ist klein; ein Siegenstall und  
ein Gehäuse für zwei Rodden nehmen binaoh allen Platz  
weg. Frans! — dachte ich in meinen klugen Sinn — was  
könnte Dir das Glint zur Nutzbarkeit gereichen, wenn es  
höher wäre! Ich timmerde es nun höchter, puottede en  
Wienstock un en Pässenspaleer (Pfirichspalier) daran, un  
die haben gleich den ersten Sommer 23 Silbergrofchen für  
Bretterauslage an's Glint eingebracht. Bei die große Wäsche  
kann Settken, was meine Süster iss, en ganzen Biäddelforb  
Zeug an's Glint bleichen, was zur Sparfamkeit der Haus-  
haltung viel beiträgt. Auch leidet unsere alte Mutter von  
wegen der Abhaltung des Zugwindes durch's Glint nicht  
mehr an Zahnweh. Verlieben Jahr sind mich auch zwei  
Hühner flöten gegangen, ob sie unter meines Nachbars  
Stölpe (Topfdeckel) geflogen, kann das jetzt nich mehr wegen's  
Glint passieren.“

„Und Sie, Herr Aktuarius Wilhelm Essint, sind der

Ansicht, daß Ihr Bruder den Gaun aus Chikane aufgezimmert hat?"

„„Ohne Zweifel; gewiß nicht aus christlicher Nächstenliebe.““

Dat Ende von't Leed wass: Frans verluor sienien Prozeß, moß alle Kösten betahlen un sien Glint wier afbräcken. Dat waor ne harte Muett vüör em, un he mogg von sien Broder Willem nu erst recht nig mehr seihen un häören.

## 12. Dat Sahne-Köppeln up Simmeriß.

Et kloppede an Essinks Düre. „Herein“ — reip Frans, waor aower verwündert, äs he Jans Rōwentkämper te seihen kreeg.

„Wat düch di Frans, — sagg Rōwentkämper, — wenn wi düssen Naombdag up Fastawend-Dienstag nao Simmeriß (St. Mauriß, Vorstadt) göngen, un't Sahneköppeln anseeken?“

Frans kende düet Plaseer ut aollen Tieden, un wuß auf, dat et vüör Dorstraotens Hus upföhrt wurde, un Müms Intrittsgeld betahlde.

„Wenn Du erst met mi nao'n Gaoren gaohn wußt, id mott tokieken, of de Spighoben mi nich Winterdag de Harken, Schuten und Schoseln ut't Gaorenhüsten stuohlen häbbt, dann will id met di rutdrawen.“

Se gongen nu erst nao'n Gaoren, un hüögen düör de Gaorenstiegen un üöwer de Rämpe nao Simmeriß.



'T waor jüst de rechte Tied. Büörup gont en Kärl met ne Fahne. To beiden Sieten twee met en Timphot met Hahnenstäbbern up en Kopp un en Säöbel an de Siete. De Schärpe hadde de eene üöwer de linke, de andere üöwer de rechte Schulder hangen. Fractröcke hadden beide an, de eene aower ne farreerte, de andere ne ewelte (einfach) giäle Buge an. Der achter gont en Kärl, well up en Stoc ne liebige Zimmhütwe (Bienenkorb) drog, un drin satt en Hahn, well met en Kopp buowen büör en Loß keek. De Hahn freihde lüftig un dachde nich deran, dat et em baolle an't Viäder gaohn föll.

In düssen Upzug waoren se nao'n Pastor sien Hus gaohn; de Pastor un Kaplaon trocken auf met. Büör Torstraotens Hus setteden se den Zimmfuorw met en Hahn up en Platz dahl. Als stonn in'n Krink herüm.

De Bröers van de Booverschupp keimen eskereen an de Niege. Zieden wurden de Augen met en Schnusdof tobunnen, dann en paar Maol rümbreihet. En Säöbel kreeg he in de Zuust, un se stelden em in de Reigde bi den Zimmfuorw. Eenmaol droff he män tohauen. Gaude he den Kopp herunner, dann wass he Künink; schlog he vüörbi, dann brukte he vüör't Lachen nich te suorgen.

Frans keek ne Paose to, un jagg nig. De mehrsten Bröers hauden in de Lust, obder höchstens an de Zimmhütwe.

Up eenmaol font de Hahn ganz jäömmerlick an te schreien; en Kärl hadde em den halwen Ramm affpaoltet un he blodde äs en Schwien. En ander druop den Hahn met den Säöbel an de Rähle, he konn nu nich mehr schreien, spuottelde aower desto mehr met Kopp un Glieder.

„Ne, — jagg Frans, — wu so'n Burenjanhagel so'n arm Dier vüör luter Plaseer quälen un malträteeren kann!“

„Män nich so lut — jagg Röwenkämper — so'n Bur iss kien Stadtmens; he hätt kien Mul, aower ne Schnute; kien Vieu, aower en Balg; kiene Föte, aower Schuofen; kiene Beene, aower Vollen; kiene Hände aower Füste; un wao de henschlaot, dao wäff (wächst) kien Gräs.

De Kaplaon von Simmeriß hadde't häört, wu Frans üöwer dat Hahneföppeln mulbrühet hadde. He tiefsede den Baumeister von Schulte Graute Bracht auk wat to, un de kamm auk gaus vunninig up Giffink to:

„Wenn ick so'n Gialgeiter wäör, — jagg he, — dann bleew ick leiwter in de Stadt un güött Narrenschellen füör de Paolbüörger. So'n Hahn iss en leig Dier un hädd holpen, dat de hillige Petrus usen leiwten Hären dreimaol verraoden hädd — iss't nich waahr, Herr Kaplaon? — un daorum könn wi em wull en Kopp füörter maken.“

De annern Buren stonnen alle in en Krink üm Frans herüm und keeken em gaus vunninig an. De eene tradd em up de Viefdörne (Hühneraugen), de annere stobde em in de Ribben. En strankilen Burenknecht gaww em lubitst von achter en paar an de Nohren, dat de Haide wackelde, un se hädden em siefer so toricht't, dat he siene Knufen in'n Schnuf-dof hädde nao Fus driägen moßt, wenn Röwenkämper nich up en flosen Infall kuenmen wäör.

„Töw es! — reip he, — frateihlt ju nich! Giffink iss jä ut de Stadt herutdrawet, un wull den Hahn föppeln seihn.

He weet auk wull, dat en Hahn tien Menſt iſſ; laot't Eſſink es verſöken, of he nich den Kopp deraf frigg!“

„„Eſſink ſall hauen!““ reipen ſe Alle. In Handüm-dreihen hadden ſe Eſſink auk all de Augen to bunnan. So klof waar he aower weſt, dat he den Schnuſdok en bietken in de Höchte ſchuow un en lüd ſeihen konn. He tüerde (zielte) guet, haude an den Zimmuorn, dat he wull twintig Tratt üm un üm kollerde. De Hahn kanum looff, fludderde weg, de Buren klabaſterden der achter hiär, em wier te faugen, un ſo hadde Frans in dat Berweer Tied nog, ungeſeihens ſchliepſtiärten nao Hus te ſchließen.

### 13. Herr von Bullrig.

Dicht bi Mönſter ligg en klein Döörpfen, dat hett Hohenholte; de Mönſterſken kennt et alle, de Waite geräöth dao up't allerbeſt up den ſchwaoren Klai.bnoden. De Klai.buren ſind viel wiälmödigere, äs de Buren up ſchraoen Sand, un daorüm mogg de Wiälmöth den Kavaleeren-Hof auk wull anſtiäken hääben, well bi Hohenholte lagg.

De Här von Bullrig waar eene von de rieſſten Kavaleeren in't ganze Mönſterland. Daobi hadde he en eiſliä kniderigen Rentmeſter, well bi'n eene ſchrappede, wat he fragen un kriegen konn. Wenn de Här von Bullrig nich daofür ſuorget hääde, aff un to dat Geld met Schiäppels tom Fenſter herut te ſchmieten, ſe wäören up'n Hof noch in Geld ſticket. He leit dann ganze Tröppe von Muſikanten

kuemmen, inviteerde Jan un Allemann, moof se in Champagner besuoppen un dreew allerhand unwiese Tüöge.

Genes Nowends gont et wier wahn derhiär. Ut Dortmund wass de Kapellmester Siegenkiärken met alle siene Musikanten aufnehmen. Teerst gaff't graut Concert. De Här leit de eene Hälfte von de Instrumente en halwen Ton deiper stimmen, äs bi de andern. Wat waor dat ne Rattenmusik, äs so de Ouvertüre von de witte Dame laoff gont! Dann gaff et en mächtig Nowend-Fätten. Se hadden't reits in Piewe, un de Wien wass ehr all düstig in de Platte stiegen, dao sprunk de Baron up en Dist; Teller, Pullen, Gläser, Löchters schaneerden em weinig, he trampelde der tüsten, dat de Schöde herümslögen. Den eenen Musikanten hadde he ne Trumpette wegrieten, in de andere Hand holl he ne graute Schwieppe (Peitsche), un knallde dermet, äs wenn he bi'n Frachtwagen weft wäör. „Trata ta ta tra tra“ blaoff he. „Hallunkenvoll, Grande Eccosaise à la chien auf allen Bieren!“ De Huskaplaon wull staohn bliewen, män en Schlag met de Schwieppe schmeet em up en Grund. „La Polonaise!“ schreide he de Musikanten to. Et saog famos ut: Nao de Melodie von de Polonaise ut en Faust von Spohr: „Nata! tatata, tatata.“ kruop de ganze Stranf düör den Saal, up alle Beere: Büöran de gnädige Frau, dann de Rentmester, de Grautknecht, de Köchin, de Kaplaon, de Kutsker, auf de Köster un de Pastoor mossen metkrupen, well jüst up en Termin dao waoren. Den Weg beliesteekende (bezeichnete) de Baron met de Schwieppe: unner'n Dist hiär, achter'n Nowen (Ofen), hen un trügge. „Grand Pas de deux! traversez!“ Wat nich mehr krupen konn büör

Müdigkeit, moof he met de Schwieppe wier schwank. „Balancez!“ Nu soll de Kottiljon laoff gaohn. Up en Signal von de Trumpette kamm de Hofsäger met siene ganze Heze Jagdrüens, Windhunde, Bulldoggen un Bracken in en Saal. Klatst! Klatst! schwieppede de Baron, un et gont met Menschen un Gedhier düör en eene, dat eenem Höören un Seihen vergont. So wöseden se bes in de Muorgentied herin. —

„Wie steht's mit Ihrem werthen Befinden, gnädiges Fräulein von Tesselburg, ma chere cousine?“ fraogg de Baron un küßede ehr de Hand an den andern Muorgen.

„Un peu de migraine an der linken Seite von dies tête, ma cher Baron,“ antwortede dat Friefrölen.

„Ah cela ma madame Baronesse,“ reip de Baron siene Frau entgiegen. Bien dormies? J'ai plus Kater mit Eichenlaub auf Taille!“

De gnädige Frau sagg nix; se konn noch nich ut de Augen kiesen, un binaoh siene Raute weggen, so rüenmöde wass se noch von gistern von dat Krupen.

„Johann! vierspännig vorsahren!“ Met en Wupp stonn auk all de Wagen paraot.

„S'il vous plait mes Dames, geruhen Sie einzusteigen, eine Morgenpromenade durch den Park ist très agreable pour servir la santé.“

De beiden Damen steegen auk in. Wenn se auk noch in Negligée-Anzug waoren, hier up en Lande nimp man dat nich so genau.

De Baron wass kuum up en Buß stiegen, schwieppede he up de veer Bärde laoff, un et gont wat giwste wat häste von en Hof de Chaussee to.

„Aber Wilderich! ich meinte, es sollte durch den Park?“

Nower ne! Je mehr de Fraulüde schreiden, desto unwieser haude de Baron up de Piärde. Üöwer de Steenhauptens an de Chauffee, an de Pappelbäume hiär, et gonk, äs de wilde Jagd, un et duerde siene diärtig Minuten, dao waoren se all in Mönster! Twee adelike Damen, in Negligée, up en noppenen Jagdwagen met veer Piärde, midden in de Stadt! Alles bleew up Straote staohn, odder keek düör't Fenster. Auf Essink hadde't Fenster laoffrietten, un keek to. De witte Nachtmüske met dat dicke Plümerken hadde he noch up en Kopp.

„Errrr!“ reip de Baron, un trock de Tügel stramm an.

Essink wünderde sich Steen un Been üöwer so fröh-tiedigen Besök, schuow siene Nachtmüske in en Nacken un keek met Miäse un Müel.

„Heda! Sie Gelbgießer! Sofort bringen sie vierzig Schellen! Ich will mit Glocken und Schalmeyen den Einzug halten!“

Frans waar so wat noch nich vüörkuennen. Bettig Schellen up eenmaol te verkaupen waar em noch nich passeert.

„Ich habe män fiefuntwintig kleine, alle anderen sind größer und finden Verwendung zur Kirchlichkeit.“

„Auch die Großen her!“

Essink schlieppede heran, wat in sienen Laden stonn. De Baron bunn de kleinen an't Piärdegeschirr, de Damen freegen in jiede Hand ne graute, un he namm sich eene to't Lüden (Lüten) an en Pietstenstoß.

„Die Rechnung zahle diesen Abend bei Hof-Conditor

Briët; ich erwarte Sie Punkt sieben.“ Un weg waar de Rutje.

Söll de Baron der auf wull guet vüör sien? hadde sich Frans den Dag üöwer all wull twintig Maol fraagt. Et Jätten wull em vüör Benaudigkeit Middags nich recht schmaken, un he konn de Tied nich affwochten, bes de Klocke Aowends siemen schlog.

Klockenschlag leit he sich bi Briët bi en Baron anmelden. „Antreten!“ kreeg he to Antwort un Frans stiewelde de Treppe herup. Wat hörde he dao buowen all en Rumor! Ne ganze Musikanten-Kapelle wass der te blaosen.

Essink moof de Düre laoff; wat moof he vüör Augen! De ganze Saal vull Musikanten! Alles spielde düör'n eene, dat Eenem Höören un Seihen vergont. An den eenen End von en Dist stonn en Öörgeldreihier, an den andern en Savoyarde met en Dudelsack. Beer Trijolerinnen in Naturalkostüm jolsterden besuoppen der tükten. Buowen up ne Kommode — de Taoseluhr hadde he an en Grund schmietten — satt de Baron, de beiden Pauken vüör sich, un haude met en paar Champagnerpullen drup, äs wenn dat Kaltwessell bißsen söll. Up eenmaol saog he Essink!

„Tusch! Tusch!“ reip de Baron. „Wer ist der Esel?“

„Ich gleiche nich, dat id von en Jseldrierer bestellt sin — saggs Frans — ich sin Essink mit Respekt zu vermelden, un komme für die Bezahlung meiner Schellen.“

„Göttliches Ruhsschellengeläute-Individelbom! komm her an meinen Busen!“ Daobi stüötte de Baron up Frans to, gaff em in jiede Hand ne Bulle Champagner, ne diärde

leit he laoffknallen un holl se em gau vüört Mul. Franz wäär binaoh sticket.

„Dunnertiel, stühnde he, dat iss doch en biätter Gedränk, äs Kamellen- un Flierentheee.“

„Hier gelbgießendes Manichäerthum, die 50 Louisd'or für die Narrenschellen. Und hier sieh diesen Beutel mit Gold! Für jede Flasche Sekt, welche Du leerst, erhältst Du einen Doppel-Louisd'or.“

So licht häst du dien Liäwedag noch kien Geld verdeint, dachte Franz; dat Gedränk iss so söte, id hädde ümfüß der auf nich in spiegen.

„Topp!““ sagg Franz. He drunk, un drunk, un je mähr he drunk, desto biätter schmok et em.

De dicke Wärtz kanum in en Saal, gont up en Baron to, un tieffede Em wat in de Nohren.

„Dann soll die Kerls der lebendige Deibel in die Kalbaunen fahren!“ — schreide de Baron äs wahn. „Ihr hundsvermaledeite Kanallje.“ He namm en Stohl, schlog em an en ersten besten Diskstahlen (Tischfuß) fuort un klein, namm dat eene Stohlbeen, wat he noch in de Hand hadde, un haude up de Musikanten laoff, äs wenn't aolt Ißen wäär. Eßfink stonn stiew vüör Berwünderunk. Män baolle wurde em de ganze Geschichte klaor. De Musikanten hadden nich alleene Champagner satt suoppen, jedereen hadde auf twee Pullen wegstibicht un in de Taschen stüäken. De Baron haude nu up de Rockstaschen laoff, de Pullen knallden un baossen (barsten), de Kerls schreiben, un de ganze Saal fluott von Wien. De Diste waoren ümfallen, alle Gläser kaputt! „Nu lass alles gehn au diable!“ reip de Baron, haude



met sien Stohlbeen in de grauten Speigels, schmeet er Uotwen um, moot de Düdre laoff, un prügelse, wat dat hillige Tüg haollen konn, up de Musikanten, dat se telecht Kopp under Kopp üöwer de Treppe herunder bollerden.

Briét stonn müßtenstill in eene Ecke bi Frans un sagg: „Très bien pour mon portemonnaie. Schlag Sie man zu; Monsieur le baron berapp alls, was sie schmeißen kaputt.“

De Baron kamm haolle trügge. „Mon cher Essink! — reip he — Hab ich doch kennen gelernt viele Hunds-ötter, aber auch eine ehrliche Canaille, Sie!“

„„Jau — sagg Frans — ich habe schon mit Respekt drei Bullen Champagner auf Ihr Wohl binnen, un drei Luisd'or ehrlich verdient.““

„Hier hast Du vier! Für jede weitere Flasche bekommst Du von jezt 5 Luisd'or.“

So billig konn Frans sien Geld verbeinen. He quälde sich auf noch binaoh drei Bullen achter de Krawatte. Af un to leit de Baron noch en Cognak kuummen, Frans drunk auf hiervon; de Baron sagg, dat wäör en „niederschlagendes Mittel“.

Uotwer dat Du die Freide frigst! Et duerde auf nich lange, dao lagg usse Frans, äs en Waffklappen! Bummel-bid, knüppelbid, stüßtentid, gankendid, waar noch nöchtern tiegen Frans! —

„Monsieur Briét — bestellen Sie mir den Theatermeister Bredel! Mitbringen Pater-Anzug aus Freischütz!“

„S'il vous plait!“ — sagg Briét, un et duerde auf nich lange, dao waar de Theaotermester met dat bestellde Tüg dao.

Beide tröcken nu ussen Frans bes upt Hiemd nakend ut, un tröcken em de Kapuze an. Siene Strümpe un Stiewel schmeeten se in ne Ecke, dat he baarfot wass. Den Kopp raseerden se em bes up en Krans von Haore rattenkahl. So wass de Paoter fix un feddig.

De Baron settede Frans up ne Schuffaore, de Theatermeister holl em en lüch faste, un schuw em nao't Franziskaner-Klauster. An de Klausterpaote richteden se Frans up, gassen em de Klinke von de Düre in de Hand, dat he sich en lüch fast haollen konn, un klingelden wahn an de Schelle.

De Klausterbroer luerde düör ne Gliewe von de Düre (Thürspalte). Als he aower en Paoter dervüör staohn saog, reet he de Düre wiedewage laoff un trock em hennig herin. Schwapp! dao lagg he! De Broer leip nao'n Gaddiaon, un melde: en frömden Paoter wör besuoppen in't Klauster kummen, fromme Lüde ut Mönster hädde em ut Metlieden hierhiär braocht; wat dermet antefangen wör?

„Deus omnia bene vertet — sagg de Gaddiaon. Führt ihn auf die Cella mit der Aussicht auf das Weinhaus des Kirchhofes. Beim Mächternwerden wird er morgen wohl natürliche Reue empfinden und übernatürliche für sein peccatum mortale erwecken. Omnia ad maiorem Dei gloriam!“

„Amen!“ sagg de Broer.

Andern Morgen walede Frans all fröhtiedig up; he hadde en unnüßeln Naoduorst. He keek sich üm un üm, he konn sienen Waschnapp nich finnen. He stonn up, keek düör't Fenster — un keek up en Daubentürkthof! Et wurde em ganz gruselig.

Up eenmaol gont auf de Döör laoff. De Gaddiaon un de Pater Poenitentiarius kommen herin:

„Memento mori! Pulvis es, et ad pulverem reverteris! Trunkene Menschen sind vor Gott ein Abscheu; aber ein trunkener Pater ein Greuel! Aus welchem Orden sind Sie?“

„Ja? Ja, wenn Se't nich wiettet, id weet et wiß nich.“

Frans soll sich nao en Kopp; he waor rattenfahl, un dat Habit schuerde em up den blauten Rüggestrank, dat dat Blot binaoh herut leip. „Wat Däwel — sagg he — sollst Du wirklich en Baoter sien?“ Frans kreeg ne grüßte Angst up en Bieve; de koolle Schweet drüppelde em so baar von't Gesicht.

„Här Gaddiaon — sagg he — üm Himmelswillen, schicken Se doch äs gau nao de Rauenbuorg nao Essink's Hus, un fragen, of Frans Essink in Huse wör? Wenn de in Huse iss, dann süht et met mi leige (schlimm) ut!“ —

#### 14. Essink siene Inwüehners.

Essink's Hus wass en halw Hus; un söcke Hüse gaff et up de Rauenbuorg mähr. Dat Hus hadde eenen Giewel un wass in de Läng düördest. Met sienen Naober Willem konn sich Frans nich gued verbriägen, se käbbelden sich äs Ratten un Müens. Man saog et auf all van wieder, dat Essink's Hus en halw Hus wass, wenn sien Naober siene

Hälste grön anstrielen leit, dann gont Frans an siene Siete up en fröhen Murgen met en rauden Wittelquast laoff.

„Settken,“ sagg Frans, „wat mennst Du der to, füdür twee Lüde son ganz halv Hus te bewuehnen, iss doch Schlömeri, wi willt usse besten Simmers buowen nao de Straote hen doch verhören (vermiethen).“

„Dat düch mi auf, Frans,“ sagg Settken, „wat brukt dat Kannepee in Stoff un Driete te liggen, 't iss biätter, wenn de Möbelen bruket, äs wenn se van de Motten friäteten wärd, un dann sitt auf“ — daobi gnesede se üören Broer Frans an — „wull an de Miethe en siedene Kleed füdür mi heran,“ — de Thräönen leipen ehr üöwer de Backen: „id mag mi up de Straote vüör de Lüde nich mähr seihen laoten, id seihe jä jüst ut, äs ne Tuunrupe!“

„Fluchsterige Däne,“ sagg Frans, id will mi met Di nich vertönen, män giv dat Bransken dran. Sühst Du nich, dat mi sölwst dat Hiemb ut de Buchse heruttick, un dat miene Stieweln „Werda“ schreiet. Met Tüganschaffen mott man nich so riewelig sin. Wenn mi auf de Ellenbuogens ut't Wamms heruttieket, 't iss kien Düwel, well mi en nie Wamms giv. Stiäk Du an Dienen Hod ne Obelstation, dat iss biätter, äs so'n Kreditlappen van Schleier. Wenn Du auf utfühst, äs ne Tuunrupe, de Lüde wiettet doch wull, dat Du Settken Essinks bist, un dat Essinks wat in de Miälke te brocken höwvt. — Man sall doch de FrauLüde neichstens nich wier fraogen; id küre üöwer Verhören, un dat Fraumensk üöwer siedene Kleeder. Wenn dat so wieder Lööpp, söll wi noch wull Siede spinnen!“

„Wat kloppt dao? — Herein!“ reip Essink.

De Düöre gont loss; 't stonn en langen Kär! derbüör, schrao äs ne Rike, up en Kopp en Silinder, üm't Muel en Schnurrwiß, so fuort un stiew, dat man Stiewel dermet hädde fiddeln (wischen) konnt; de Niäse un de ingefallenen Backen saogen ut äs et bittre Lieden, un Frans dachte: „Na, de kann auk met de Karnickels düör de Tralljen friätten.“ Den Rock hadde he tokneipet, in't eene Knopploch honk en raub Büegelsen, un an de Finger satten waschliäderne Hansken. De Budse satt so stramm düör de Strübben, dat man dat knidebeenige Unnergestell nich miärken föll. „Na, — dachte Frans — wat de Strübbenhengst wull will?“

„„Mein Name ist Herr von Teltow, Lieutenant a. D., gebürtig aus Treptow. Habe ich die Ehre, Herrn Essink persönlich zu sprechen?““

„Jau, — sagt Frans — de Ähre iff mienerfiets.“

„„Habe gehört, daß Sie die Bel-Etage dieses Hauses zu vermieten nicht abgeneigt sind. Wir sind eine stille Familie, außer meiner Frau Gemahlin, geborne Freiin von Löseritz, haben wir nur acht Kinder und ein Dienstmädchen. Letzteres ist jedoch seit sechs Wochen typhusbettlägerig im Krankenhause und statt ihrer versieht mein Bursche die kleineren Hausgeschäfte. Katzen und Hunde habe ich längst abgeschafft, so daß Sie keine ruhigere Familie in's Haus bekommen werden. Durch seiner Majestät Gnade bin ich seit zwei Monaten pensionirt, und da ich viel spazieren gehe, bin ich auch selten zu Hause; meine Frau besucht viel Theegesellschaften, ist auch selten zu Hause — also gewiß eine ruhige Familie.““

„Na, — sagg Effink — wat wilt Se dann vüör Miethe betahlen?“

Bi dat Waord „betahlen“ kreeg de Här von Teltow en Schreden in de Beene, dat Büeltreden wass siene Sake so recht nich. Doch he leit sich nich in't Buckshörn jagen un sagg:

„„Da ich meiner Frau wegen, der Freiin von Löseritz, in guten Vermögensverhältnissen lebe, so kommt es mir bei der Miethe auf einige Thaler nicht an, wenn ich nur weiß, daß ich bei braven Leuten zu wohnen komme.““

„„Dao könnt Se sich derup verlaoten, — sagg Effink — dat id en krüzbraven Kärl bin. Id härtwe buowen in't Ganße sief Simmers, de söllt Se füör 175 Dahler in't Jaohr hääben.““

„„Weil Sie mich so zuvorkommend behandeln, Herr Effink, so will ich die Summe abzurunden geruhen, und gebe Ihnen anstatt 175 jährlich 180.““

Franz wass so froh, äs en Schwien, wat Krieklinge frätt. De Här von Teltow wass iäwen ut'n Huse, dao gestikeerde he met beide Arms düör de Luft, un reip: „180 Dahler füör de Buehnunk, 180 Dahler füör de Höhnertuekeln! Id meinde immer, so'n Här „von“ leit sich nich anschmiären, aower den härtw id bi'n Teen hadd, 180 Dahler füör de Rabuffen un Rabüfftes!“

'N ersten Oktober quamm Här von Teltow met siene Familie an. „„Wegen der weiten Reise, — sagg he to Effink — habe ich mein ganzes Meublement zu Potsdam verkauft; Herr Effink, Sie haben hier Stadtkenntniß, und

haben wohl die Güte, mit meiner Frau eine neue Einrichtung der Zimmer zu beschaffen.““

„Hiärtli gärne, — sagt Franz, trod sienen nieen Schabbes an, un nu gon't nao de Holteipers. Dao köff man in Münster am billigsten. De aolle Heilborn wuehnde auf dicke bi. „Naober, — sagt Franz — de Freiin von Teltow mott sich nie inrichten; wilt Se nich de Möbeln utlöfen, un herüöwer transpelteeren?“

„Gans gärne, — sagt Heilborn — id häwwe jüst en ganz Meublement kofft van Här van Gütkow: de worde versettet, un Naober Frohlin hadde Beschlag up de Möbeln leggt, dao he de Miethe nich betahlen konn. Id häwwe em 250 Dahler derfür giewen. Wilt Se nu 300 Dahler giewen, dann söllt Se 25 Dahler metverdeinen. Uner-schriewen Se men düt Siedelsten, dat Se für 300 Dahler Möbeln kriegen häbbt.““

„I iss en gued Berdenst, — sagt Franz; de Handel wass afmaakt, de Möbeln quammen in Essink's Hues.

„180 Dahler un 25 Dahler up een Brett — reew sich Franz de Füste — dat sind twee Fleigen up eenen Klapp.“

In Essink's Huse gaff't en ganz nie Biäwen. De gnäddige Frau küerde so gärne, Franz auf. Giegen düt Biew konn he apatt nich an. De moss mehr Stütink's friätten häbben, äs Franz. Wat waor dat ne Frau! Wat konn de billig Hushaollen; daogiegen wass Franz doch noch en Schlömer.

De erste Tied wass dat in Huse een Hiärt un een Kooken; un wat waor't 'n Gequater, wenn de Gnäddige un Franz tesamen satten.

„„Nein, — sagg de Gnäädige — mir kann allens in Münster wohl gefallen, aber welcher Kostenaufwand bei die Mittagßmahlzeit! Immer die abschœulige Fleischsuppe; bei mir zu Hause ne kräftige Wasseruppe! Ich sage Ihnen, Herr Essink, ne Handvoll Reis, ne Mohrrübe zum Färben, ne Zwiebel und drei Gewürznägeln — man kann sich keine schmachhaftere Suppe denken.““ —

Frans sagg nix drup, he dachte, dao iätt wi in Essinks Huse doch noch billiger, wi iättet gar tiene Suppe.

„„Nein, welche Verschwendung hier in Münster mit die Frauen! Sie laufen mit der ganzen Familje nach Judwegs oder Rumphorst, erst Kaffee mit Butter und Semmel, später Stippmilch mit Pfannkuchen. Nein, nein! Bei mir zu Hause geben wir einen Thee dansant, drei Dreiersemeln reichen aus; ich schneide sie so dünn, so appetitlich, und erhalte 10 Affietten voll. Ein einziges viertel Pfund Cervelatwurst reicht hin, um alle Butterstullen zu belegen. Dabei kann ich zehn Familien einladen; noch für einen Groschen schwarzen Thee, macht Summa Summarum nur 5 Groschen und einen Dreier. Und welches Amusement in einer solchen Gesellschaft. Bis neun Uhr Vorlesung aus Faust von Sheakpear, von 9 bis 1½10 Uhr wird der Stehthee servirt, und nachher nach dem Klavier, welches meine herrliche Tochter spielt, jetanz.““

„Jä, — sagg Frans, — 't iss waahr, de mönstersßen Fraußüde könnt van Ihnen noch wat lähren; de müetet men immer Geld verquätten.“

„„Und dann sehe ich, Herr Essink, daß fast jeder Bürger Weihnachten ein ganzes Schwein schlachtet. Un-



erhört. Bei mir zu Hause kaufen wir zur Christbescheerung zwei fette Gänse. Die schlachten wir ein. Ich versichere Ihnen, das Fett ausgebraten, reicht für den ganzen Winter. Die Leber verkauft man vortheilhaft an den Conditior, die geräucherte Brust nimmt das Hotel ersten Ranges — und da bleiben doch für den Haushalt: die aus dem Kopf, Flügeln u. s. w. hergestellten Gänsewürste, das Ragout aus den Schwimmschlossen der Füße, und der köstliche Gänsepfeffer. Dazu rechnen Sie die weichzarten Gänsefedern zum Bett, die Gänsekiele des rechten Flügels zum Schreiben, des linken Flügels zum Abstäuben der Möbel! Wenn mich die beiden Gänse zwei Thaler kosten, verkaufe ich allein für 2 Thaler 5 Groschen, und habe doch für den ganzen Winter einjeschlachtet.“

„Wat sind Se doch für ne Husfrau, — sagge Franz, — ich schlachte auf men en halw Schwin, de andere Hälfte schlachtet mien Naaber, ich häwwe de Schinken un de Schwiene-Ribben auf immer verkofft, men den Pottast hadde ich doch nich ümsüß. Man mott doch immer noch wat lähren.“

„Nun sagen Sie, mein lieber Herr Esfink, was sieht Ihr Dienstmädchen schmierig aus, betrachten Sie doch einmal mein Dienstmädchen, meine Amanda, wie schmuß und propper die einherjeht, wie ne Dame.“

„Uße Mucke frätt mi so all de Aohren van'n Kopp, un nu soll ich üör auf noch in Tüg hollen? Dat seihlde auf noch!“

„Gerade das iss et, — sagge de gnäddige Frau. — Bei mir zu Hause behandeln wir die Mägde ganz anders,

„rationell“, wie der große Nationalökonom Schulze sagt. Und das richte ich so ein: Zunächst bekommt Amanda jährlich ihr Lohn und frei Logis. Die Kost erhält sie blos des Mittags. Für die übrige Tageszeit werfe ich ihr ein bestimmtes Geld aus. Für Anschaffung an Brod erhält sie täglich zwei Dreier, für Butter einen Dreier, für Kaffee zwei Dreier, macht zusammen fünf Dreier. Davon beköstigt sich Amanda selbst. Die Mädchen werden dadurch an Sparsamkeit gewöhnt. Ist sie wenig, Herr Essink, kann sie im Monat mehr als einen ganzen Thaler ersparen und für Kleidungsstücke verwenden.““

„Awer, — sagg Essink, — gnäädige Frau, Se häbbt jä dat Aowendiätten vergiätten.“

„„Nein, Herr Essink, nicht verjessen. Abends sage ich zu Amanda: Liebe Amanda, ich stelle Dir heute Abend die Wahl: entweder erhältst Du heute Abendbrod und Du mußt zu Hause bleiben, oder Du erhältst kein Abendbrod und kannst bis 12 Uhr Nachts ausgehen. Und ich versichere Sie, den ganzen Sommer hat Amanda es vorgezogen, mit ihren Jefeiten auszugehen und auf das Abendbrod zu verzichten.““

’T kloppede. „Herein, — reip Essink. — Süß dao, Herr von Teltow.“

„„So fleißig in der Unterhaltung? Gnädige Ehehälfte, diesen Nachmittag ist Freiconcert im Schloßgarten. Da wollen wir doch den Kindern eine Freude machen. Herr Essink, Sie sind auch freundlichst eineladen zum Kaffee concertant mit Imbiß.““

Middags trock de Karawane loss. De Här von Teltow hadde eegen Gefähr. De seß kleinsten Blagen satten in en Kinnerwagen, de beiden grötteren un Amanda mossen trecken. Se quaimen fröh nog in'n Schloßgaoren, un nammen faots den ganzen Middelbiß in. „Kellner, — reip de Här, — was für ne Sauwirthschaft, säubern Sie mal endlich den Tisch!“ De Kär! buoff sid de Tunge ut'n Halse un wistede met den Drügeldoet den Diß aff. „Ich bin es nicht gewohnt, auf solchen Holzbänken mich zu setzen. Holen Sie mal für meine Frau, Herrn Essint, für mir und die Kinder eifß bessere Stühle.“ De Kellner konn't alleene nich ankuemmen, un Amanda holp öm en bietten. „Rufen Sie mal die Frau Wirthin!“ — Frau Heinrichsen quamm auf baolle deranwackelt. „Frau Heinrichsen,“ sagg Här von Teltow, „bei mir zu Hause pflegt man ein Tischtuch auszubreiten bei einer Kaffeewisite. Bringen Sie mal zunächst ein Tischtuch. Dann hätten wir zu Dreien eine Portion Kaffee. Die Kinder — so hat es der Doktor auß's Strengste befohlen — dürfen keinen starken Kaffee trinken, bitte also um eine recht große Kanne heißen Wassers, und Amanda, die hat ja schon zu Hause getrunken — also nur eifß Tassen. Meine Frau hat sich so an die Bäckereien von Conditior Steiner gewöhnt, daß sie nur von diesen essen will, also noch zwei Schüsseln dabei, um die Sachen drauf zu legen. Aber Frau Heinrichsen, doch alles recht schnell, wir haben Durst, wie auch die Kinder.“

„Sind doch schönē herrliche Anlagen, Herr Essint, welch' romantische Fernsicht auf den Teich, — sagg de gnäd-

dige Frau, — welch Schattendach mit dem säuselnden Bienengeſumme.“

„Wat kümmt daobi herut, — ſagg Eſſink, — wat doh id met ſo'n graut Water? wenn't mi tohäärde, id hädde dat Doek längſt toſchmieten un graute Bauhnen drup puottet.“

„Wie egoiſtiſch, Herr Eſſink, — ſagg de Här von Teltow, — finden Sie denn keinen Genuß unter dieſem Blätterdach und an dieſem munteren Leben und Treiben meiner jubelnden Kinder?“

„Wenn id et Ihnen uprichtig ſeggen ſall — id ſitte leitwer te Fuß in mienen Stall un hääre de Rodden quieken.“

„Ja wohl, die Landwirthſchaft hat auch ihre Berech-  
tigung; zumal in neuer Zeit Juſtus von Liebig ſie zum  
inteniſiv wiſſenſchaftlichen Studium erhoben.“

„Wat Wiettenſchupp, — ſagg Eſſink, — en latienſken  
Buer geiht bolle bankrott. Un waorüm ſall man den  
Guano, den Buegelmeſt ſo wiet hiärhaalen? Met Anuo-  
kenmiähl häww id et auk all verſocht; id ſegge't Ihnen,  
Här Baron, eenen Roßappel döht mähr an de Katus-  
ſeln, äs alle Wiſſenſchaft.“

Dao quammen de Blagen met dicke Büke trügge, ſe  
hadden ſich ſchuefelt un waoren in den botaniſken Gaoren  
weſt, hadden Riäſſen ſtuohlen, de Taſken vull Riäſbetten  
un Raſbetten un in de Füſte allerhand Blumen.

„Papa — ſagg de kleine Cäſar, — leiſ mir Deinen  
Spazierſtock mit dem Haken, id weiß noch ſo viele Rüſſe

und Äpfel sitzen.“ Daobi reet he em auf all den Stod weg, un weg wassen de Bengels.

De Döchterkes bleewen staohn, un keeten un hügeden bestännig nao de Sanderbrizels, well up den Dist stonnen.

Essink wull de Blagen all en Brizel giewen, äs de gnäöbige Frau öm toreip: „Um Gotteswillen, Herr Essink, den Kindern keinen Zuderbrizel, der verschleimt ihnen den Magen; Amanda hole in diese große leere Kanne kaltes Wasser, damit sich die kleinen Fräuleins erst abkühlen können.“ De Blagen leipen met, un küsten de Tied-pade de gnäöbige Frau dat metgebraachte Zätten wier in de Taske; wat kaputt gaohn waor, freegen hernoher de Blagen; dat andere soll up ne neichste Utsucht van nieen bekieken wären.

„Kellner, — reip de Baron, — bringen Sie uns zum Schlusse eine halbe Selters.“

„Sind men ganze da!“ — sagt Franz.

„Verfluchte Wirthschaft, — resenneerde de Baron, — Sautwirthschaft in dem Finster-Münster. Nicht mal ne halbe Selters! Ist man so jendöthigt, Herr Essink, den ganzen langen Nachmittag durstig hier zubringen zu müssen. Amanda, Julie, Cäsar, Casemir, Leopold, Hortensia, allons, spannt den Wagen an, keinen Augenblick wollen wir hier mehr zubringen!“

Un de ganze Karawane trock üm 8 Uhr nao Hus.

Underwäges waoren Franz Essink un de Baron lüd trügge bliewen, un Franz dachde, du kannst den Baron wull düör de Blome te verstaohn giewen, dat he di de Miethe betahlt.

„Här Baron — sagg he, — id' will Se nich mahnen, men üöwer 14 Dage iss Rechtmiß, un dao häwwe id' graute Riäkungen te betahlen, wann krieg' id' van Ihnen de Miethe, un dat Geld füdür de Möbeln?“

„Lassen Sie diese Bajatelle, Herr Essink, macht im Ganzen nur 500 Thaler, hoffentlich werde ich Sie bald befriedigen können. Sie sind ja immerhin durch mein Inventar gesichert.“

„Dat segget alle Rechtmissen, — sagg Essink; — id' will Ihnen Utstand giewen; wenn Se mi bes muorgen Norwend nich betahlt häbbt, dann tredet Se up Rechtmißdag ut.“ Daobi dreihede he sich üm, un leip düör de Promenaade nao sienen Gaoren.

Settken wass grade up'n Gaoren an't Wuortelweiden, äs Frans heranteschnuwen quamm. 'T moß der wat passeert sien, Frans saog ganz verstört un verwendet ut.

„Id' häwwe den Kär! upkündigt, — sagg Frans, — id' gleiwe, dat wi kien Pennink Miethe kriegt, un id' hädde Di doch so gärne en sieden Kleed koft.“

„Nu, nu, — sagg Settken, — wie sitt't jä noch in drüge Dööke, wi könnt jä up de Möbeln Beschlag leggen (se wuß nich, dat de auk Frans bi Heilborns betahlt hadde), laot den Kär! treden. Id' häwwe all en Auge up en jungen Professor schmietten, de sall de Wuehnunt hebben.“

„Mientwiäggen; maak, wat Du wust; willst seihen, kloof Hohn legg auk wull in de Nietteln;“ — un wat he noch süß in den Baord gräölde — nog, Settken kreeg et richtig säddig, dat de Professor de Wuehnunt nao seß Wiäken betrod.

Essink meinde in'n Himmel kummen te sien, so stille waar't in Huse, äs de Baron met siene teihn Blagen herut wass. He saog un häärdede nicks van den nieen Inwüehner, un Essink konn alle siene Maneeren wier grade so utföhren, äs to de Tied, wao he alleene in Huse wuehnde. Jedden Saoterdag namm Essink ne Schöfel vull gleinige Ruohlen, streide drup ne Gräpse vull Rohklaonenschnipsels un reikerde daomet dat Hus ut.

De Professor hadde sich dat en paar Wiäte gefallen laoten; äs aower siene Collegen öm gar nich mähr besöken wullen, wiel't dao in Huse so grieselik stümk, namm he eenes Dages Frans Essink in't Gebett, waorüm he met de Rohklaonen reikerde.

„Dat will ich Ihnen sagen, — sagt Frans — so lange ich up düsse Wiese reikert häwwe, iss noch nich ens ne ansteckende Krankheit in Essinks Huse west, un wenn Se auf en gefährden Hären sind, wat ich weet, dat weet ich.“

Frans reikerde wieder.

Up Fastlaowend hadde Frans graute Visite. De Professor waar auf inladen. To'r Unnerhaallunt soll wat laoff laoten wären.

„Wat dück Ihnen, Här Essink, — sagt de Professor, „wenn wi te Ende liäwende Belder möken? Dat Opfer Abrahams können wi schön maken. De Mude iss Isack, ich spiele den Abraham un Se macht den Engel?“

„Famos,“ — sagt Essink; un se studeerden sich dat Dingen in. Settken Essinks lass de Overbiärgs Geschichte vüör, un de drei annern mooken alles genau, wu't drin vüörquamm.

As nu de Visite laoff gont, trock Effink as de Engel en witt Hiemd an, un bi de Wäörde: „Halt ein mit Deinem Schwert,“ greep he nao den Pinn, waomet de Professor Abraham den Jsack schlachten wull. De trock om den Pinn düör de Hand, un de Engel Effink hadde en ganzen Druw Dreck up de Hand! Bi de Bestüörtunt leip Prof. Abraham ut de Düre, un de ganze Gesellschaft waor in Verweer; man hörde noch „Schwiniegel“, un: „Dat sall auf gued giegen ansteckende Krankheiten sien.“

De Professor betahlde so förndlich de Miethe, dat sich Frans Effink all wat gefallen leit. En Hüsschlüettel gaff he sogar aff, denn Frans stonn nich gärne up, un de Mucke schleip in den Hof bi de Siegen. Genes Abends schellde et ganz unnüesel an de Klinke. „Dat sall de Professor wull sien, de den Hüsschlüettel vergiätten hädd.“ „Na, — dachte Frans, — bi so’n Rüenwiadder upstaohn, säßl’t mi nich in, de laot es düsse Nacht in’n Schnee Abraham spielen.“ De Professor konn schellen wat he wull, Frans schleip. De Professor moss in en Wärdshus lossereen; he leit sich anderen Dages nix miärken, wor ganz fröndlich un sagg auf to Frans gueden Dag. Mid-dags gont de Professor in’n Hof un mook ut veer Backsteene in’n Schnee ne Klippe. ’n Brettken lagg drüöwer un en Packsaam gont nao buowen nao siene Stuwwe. Effink hadde all lange achter de Gaddinen luert, wat dat wull giemen soll. Up een Maol klabafterde de Professor de Trappe herunder un reip: „Se sitt drin, he sitt drin!“ — „Wat iss der laoff?“ schreide Effink. „’t sitt en Lünk in de Klippe; helpen Se mi, dat wi om herutkriegt,



haalen Se gau en Sack, den wi drüöwer legget." Essint holl en Sack; „men sachte, — sagg Essint, — laot mi men maken; wi wilt den Braoden all kriegen." Daobi hadde Essint auk all under den Sack de Hand in de Klippe un reip: „Ick häw om!" — „Dann haollen Se om faste, — reip de Professor un leip nao buowen de Trappe herup. „De Schwiniegel, — sagg Essint, — in de Klippe Driete te leggen," un van buowen hörde man: „Dat iss für den Abraham in en Schnee."

### 15. Ap'n Schützenhoff.

Essint hadde sich so licht nich bi de Schützen inschriewen laoten, wenn nich sien Süster Settken om bes up't Bloß tribbeleert hadde. Wenn Settken auk all dat kanonske Aolser hadde, se dachte doch immer noch an dat Kloster, wao Schohe un Stiewel under een Bedde staoet.

„Nu krag Di up, Settken, — sagg Frans; — ick häwwe auk Drücksen Sudhoff un Kathrin Druwmanns inladen; wi wilt nao den Schützenhoff."

Se hadden auk 'n lüd fröher giätten; Frans hadde auk sonne Driste (Gile), dat Settken nich es satt de iätten kreeg.

Settken hadde sich famos upkrabbelt. De aolle siedene Hob, den se von Moder iärwet hadde, wao niees upfiärwet worden, un van de aolle siedene Mantel hadde se sich in Huse van ne Reiherste ne Mantille maken laoten.

Äs se an Sündlüers-Paote quaimen, stonn de aolle  
Frisz Eismann achtert Fenster un fonk an te singen:

Jan Trantel met de Mantel,  
Kam Snipsnap siene Brud  
De tröcken gistern Aowend  
D'or Paote herut!

Essink leit sid nich schenneeren un deih, äs wenn he  
nig häörbe, un he quamm met siene Damens allwanners  
nao den Schützenhoff.

Ganz dichte achter de Musikanten leiten se sid dahl;  
't waar auf men dat eenzige Plätzken, wat noch lieblich wass.

„Kellner! — reip Franz, — wat kann't schlechte Biä-  
wen helpen; van Dage will wi es wat drupp gaohen la-  
ten; 't iss biätter eenmaol fett es alltied mager; Kellner,  
veer ganze Portionen Kaffee, 10 Zwiebäde, 12 Sucker-  
brißels, en halw Türksbund, twee Krusen Reit, veer Glas  
Limmonade, blanken Sucker un 'n lüch Fier to't Piepen-  
anmaken.“

Jans Stoffel, de Bärdknecht bi Schulte Hesselmann,  
de up't Schützenfest Kellner spielen moss, hadde sonne Sit-  
tenie van Bestellungen noch nich häört. He konn't auf  
alle nich behaollen, aower he sagg doch: „will all's glief  
bringen.“ 'T wass der auf wahne vull. Well wat hebben  
vull, moss sid sölvst wat hahlen. Essink satt un satt met  
siene Fraulüde, aower de Kärl bleew ut.

„Franz! gaoh doch es sölvst hen, — sagg Settken,  
„wi sittet hier nu all ne schlagene Stunde met de hüngrige  
Mule, un häbbt nig te bieten noch te briäken.“

„Dann sall id vull Kellner spielen müetten, — sagg

Franz. He stonn auf up, gont düör de Strüke un schleef sich nao de Beerboone; he hadde grieseligen Durst. Nao'n liid Schuppen und Drängen kreeg he auf 'n Glas Moltbeer.

„So, — sagt Franz, — nu kannst du et füsste (für's erste) wier uthaollen,“ un quamm nao de Fraulüde trügge. „De Kärl sall nu wull kummen, — sagt Franz, — id härwe öm in de Ribben stott.“ Men well der nich quamm, dat wass de Kellner.

De Fraulüde gassen sich all heran, in de Judenbiären te bieten, well se to unnerweggens füörn Durst metnuomen hadden.

„'T is doch te dull, — sagt Franz, — dat de Kärl den Kaffee un dat Türksbund nich brenkt; id sall wull noch eenmaol den Burenlummel de Leviten liäsen müetten.“

Daobi leip he auf wier achter de Strüke, un guot sich verstuohlen noch een Glas Moltbeer achter de Krawatte.

„Süh es an, Tüens Klaowerkamp, — sagt Franz, — auf hier up'n Schützenhoff?“

„Jau, — sagt Tüens, — ganz alleene; miene Frau tonn wiäggen de kleinen Blagen nich ut'n Huse, un so sin id alleene rutdrawet.“

„Dann kannst Du Di bi uff setten; un met miene Fraulüde en Dänßten maken.“

Als se beide trügge quaimen, sagt Franz: „Nu, Setten, legg Dienen Hod un Mantille af, Tüens will met Di de Polnase danßen; id niehme Drüßten in'n Arm, un Kathrin, di hale id glieks aff, wenn de Danß haltw te Ende is.“

Als de Fraulüde van danßen häörden, kribbelden üör all de Teene.

Bi dat kladderige Wiädder wassen der auk so weinig Damens nao den Schützenhoff düör den Dreck klabastert, dat Settken, Drüksken un Kathrin nich mähr an't Sitten quaimen; de Dänßers reeten sich üm de Wichter.

Se danßden alle Turen met, un vergatten 't Jätten un't Drinken, wenn üör auk de Tunge vüör Duorß ut'n Halße hong.

So giegen tein Uhr in de graute Paose, quaimen de Fraulüde wier an üören Disß bi'n eene.

„Wao doch usse Frans wull sien mag?“ sagg Settken.

Nao eenige Tied quamm auk Frans trügge. Als he de Fraulüde saog, stellde he sich ganz vernienig, sagg aower nig — mi düch, he hadde wat achter te Rieven (Kiefer) te knurven (kauen). —

„Wat? — sagg he endlicks, — iss dat en Bedriägen van anständige Wichter? de kummt nao jedden Danß wier trügge; aower Ji laotet Ju all in twee Stunde nich mähr seihen. Ich meinde all, dat Ju 'n Unglück passeert wäär; sonne Unruhe häww ich lange Tied nich habb. Ich will Ju aower Moras lähren. Nu men ilig de Mantilljen üm, wi gaohß sofaorts nao Hus. Un dao achtern treckt auk wier so'n Grummeltaorn (Gewitterwolke) up, un dat bedüüt 'n Aowendriägen.“

„Aower, Frans“ — sagg Settken — söll wi denn nich erste en lüd iätten?“

„Dat düre Fleeß, hier? Ne dao kann nig van wären. In teihn Minuten sin wi auk wier in Huse, un dao hät

usse Mude den Salaot un Boockweitenpanntoken auf all pa-  
raot, de steiht Ju auf biätter in de Ringsten, äs de Taos-  
ken (Sehnen) un dat Willwass (Knorpel) hier füdür't diire  
Geld, daomet basta! un nu men laoff nao Moors Pott!"

## 16. De Volksversammlung 1848.

'T waor ne wunderlike Tied, dat Jaohr 1848. De De-  
mokraaterie hadde Alle de Köppe verdreiht. Nümms sind  
de Fueselhüse Muorgens, un de Aoltbeerhüse Aowends so  
vull west, äs daomols. Auf Frans rummelde 't in 'n  
Kopp; he tonn in Huse nich mähr duuren un gonk met  
de annern Muorgens nao Aohlmanns ndern Buogen.  
Dao wurde bi'n halwen aollen Klaoren all's verhaftstücht.  
De Gene waff füdür de raude Republik, de Annere wull  
alls deelt hebben, noch annere wussen gar nich, wat se  
wullen, un stimmen de bi, well dat beste Mulwiärf  
hadden.

„Wenn't biätter in de Welt wären sall, — sagg Grüß-  
hoff — dann müettet de Riesen met us deelen?“

„Wat deelen? — sagg Frans, — daofür bin id gar  
nich. Mi dügg, de Staot mott de armen Lüde so viel  
gietwen, dat se gued liäwen könn; daobi könn de Armen  
owwer auf lüch sparen. Wenn man dat so süht, dat Karls  
— un daobi schälde he nao Grüßhoff — de gar nig häbbt  
un gar nig dohet, un van de man gar nich weet, waovan  
se liäwet, wenn de Jaohr in, Jaohr ut, in de Fueselhüse  
laupet, un in Huse Pännken fett spielt, dann soll man söde

Kärls leinwer de brune Flinte (Büchtlingskleidung) an-treden."

"Gar nix dohet? — fraagg Grühhoff. — Dat wic (will ich) Di seggen. Under Mi un Di iss men eenen Underscheid. Wenn Du 't Muorgens upsteihst, dann geihst Du in de Wiärfstiädde un mächt Di schwatt int Gesicht, dat de Lüde int Fueselhues meinen söllt, Du deihst wat — un id wenn id upstaohe, waske mi faots rein. Aower laot us es erst met de Soldaoten säddig sien, dann will wi Dien graute Geld auf wull klein kriegen."

"Hao!t de Mule, — reip de Schärenschlieper Westerkamp, — will Zi Zu all unnereenander vertönen? Iss dat de waohre Communal? Häbb Zi de Messers all scharp, dat wi neigste Wiäke de Kärls an de Riähle fideln könnt?"

"Miene Bittern härw id all alle to Kugeln inschmolten, — sag Wundermann, — Essink, Se könnt wull äs Gialgeiter ut üöre Löchters un Wirkfätter ne Kanunne geiten!"

"Dat iss doch wull nich neidig, — sagg Essink, — mi düch, dat wi de Kanunnen wull de Attolerie wegniehmen könnt. Mien bietken Messink reekt non nich äs to'n Katentopp hen."

"Süh daw, Auskultater Banfi, — sagg de aolle Strecker, Schockschternöther, den bei Jena ein Franzose schon den linken Arm zerschossen, der unlängst als Hochverrätther auf der Festung eingeschlossen, was gibts in Wien?"

"S jeh! alles jut; alles jut organisirt; allens vorbe-reitet; in vierzehn Tagen haben wir Republik. Heute Abend werde fulminante blizzzündende Rede halten in Volksver-

sammlung. Doch nun zum Programm. Ich halte die erste Rede. Die zweite will ich auch halten. Du, Franke, kannst auch etwas reden. Das Schlusswort kann ich auch halten."

'S Morwends an den söltwigten Dag drubbelde 't all üm veer Uhr nao de Knappste Nietbahn, wao üm seß Uhr de Volksversammlung laossgaohn soll. 'T waor auf baolle so stoppede vull, dat sich kiene Klaone mähr weggen konn.

Van'n Biärdestall ut quaimen de herin, well üör Mulwiärk van Morwend brufen wullen.

De Tribüne wass met ne raude Diskdiecte behangen, un twee andere Diecken hadden se an twee Biegebaunenstangen bunnan, se söllen de Republik vüörstellen. Musikulator Bansi stonn reits up de Tribüne. En raut sieden Schnusdoek hadde he üm en Hals bunnan, un en blauen langen Riel (Kittel) antrocken, de man daomaols „Bluse" nömden. As he anfont te spriaken, waor et müeskenstill:

„Mitbürger!

Die Knechtschaft, die Tyrannei, die Bürokratie hat lange genug am Marke des Volkes gezehrt. Wir wollen sie zu Schanden machen."

„„Bravo! Bravo!"" schreiden de Demokraoten.

„Wir müssen das Geschwür ausschneiden!"

„„Bravo! Bravo!""

„Die Franzosen haben es uns gelehrt! auch wir müssen eine Guillotine aufrichten!"

„„Bravo! Bravo!""

„Nur auf diese Weise erhält die Republik Stütze, Festigkeit und ewige Dauer! Es lebe die Republik!“

„Hurrah, Hurrah! Hoch!“

Banfi hadde kuum de Bühne verlaoten, dao quamm Schmidt Franke an de Riege:

„Mitbürgerinnen un Mitbürger!

Ich stimme die Rede des Auskultators Banfi völlig bei. Wir müssen die Obrigkeit täuschen. Wir müssen mit die Officiere Arm in Arm in die Wärbthshüfe gehen, dann ist die Obrigkeit getäuscht. Und dann sind wir nicht getäuscht! Ich schmiede, so lange das Eisen warm ist. Die Republik soll leben hoch!“

„Hoch, hoch, hoch!“

„Mitbürger! — sagg de Schlächter Witte — ich stimme die Reden beide nich bei; ich mache kuorten Proceß, ich stimme: Kopp ab! dixi.“

„Hurrah! Köppeln!“ reipen se Alle.

„O weih, Berraoth!“ hörde man achter van den Ingant to de Rietbahn. 't waoren vettein besuoppene Infanteristen, well vüör de Düöre stonnen. Se wullen auf in de Volksversammlung; un äs de Rasten stoppte vull wass, un se nich mähr 'rin konnen, sungen se an met ehre Kaisemessers drup laoff te säöbeln. „Berraoth, Berraoth!“ schreide't an allen Ranten. Well ut de Düöre stuow, freeg wat up't Jöl. De Solbaoten schlogen mehrst met de flache Klinge, men et quamm in dat Gedrubbel auf wull vüör, dat se eenen odder andern Demokraoten in't Gesicht teekenden, auf wull äs de Niäse fleiweden.

Ut de Düöre wull Rümms mehr herut. Hals üöwer



Ropp kleiden de Demokraoten de Wände heran, äs' dulle Ratten, schmeeten de Pannen van't Dach un sprüngen van buowen van de Miere in'n Knappsten Gaoren un rette-reerden van dao in de Promenaode. Frans Essink wass' Gene van de Ersten west, well düör de Dachlatten kruoppen waar, men he bleew bi't Herunnerspringen met de Buge an'n grauten Nagel hangen, un weil he immer vüör de Buge 'n grauten liädernen Lappen drog, konnen de annern treden, wat se wullen, he bleew tüsten Himmel un Erde hangen. Et hadde kuum fief Minuten duert, un de ganze Rietbahn wass' liedig. Bloss Frans Essink hont noch an den Nagel. Een Soldaot mok kuotten Prozeß, he namm sien Raifemesser un haude den Bummelanten dat ganze Achterpatt aff. De annern Karls haollen sich den Buut vüör Lachen, un Frans quamm met 'n Schrecken dervan.

De ganze Stadt geraodde in Uprohr. Up de Straoten leit sich swaor kien Düwel seihen, men man häörde hie un dao scheiten, un auf Frans Essink knallde in sienem Hoff bi'n Siegenstall ne Pistolle aff.

Annern Dags wassen de Fueselhüse noch eens so bull. Jedder wull seihen, well am mehrsten affkriegen hädde.

„Du kannst Di wull D de Lob kaupen. — sagg Bansi to Strecker — van dienen Rücken sind jä alle Bullhaore utfallen.“

„Du fast den Dünmelink auf wull nich tom Staat driägen, — sagg de Schoßschwernöther — Glasseehandsken an eenen Finger sin wi bi Di nich gewuehnt.“

„Un wenn't us den Ropp kostet, — sagg Meister Tade — he hadde siene spaoltene Miäse met Heftplaster wier an

eenē klāmet — wi müettet noch düssen Nowend beraoden, wu wi us rebagineeren könnt. De Völkerfriāde iss turbileert; de franzōsise Revolution hādd auf nich up eenmaol pardon schreiet; un Courage hāwt wi jā māhr ās in Paris. Se sōllt de Mōnsterse Kanallje noch kennen lāhren. Id sin auf in Paris west ās Geselle, un id segge Ju, giew't mi men Plānpowaor. Wi wilt van Nowend de Versāmlunk stillkes affhaollen, dat de Soldaoten nich wiettet, wao wi find."

De Meister leip düör alle Fueselhüse un moof stillkes bekannt, wao de Volksversāmlunk Nowends sien sōll.

Wao jekt de „Schmand" van Mōnster up de schraodene Miälke un up de Hotten (geronnene Milch) schwenmt, dat hedde frōher Buegelsant's Saal. Dao quaimen se bineene, un de ganße Saal wass picdebull.

De erste, well up de Tribüne steeg, wass de Rechts-  
anwoalt Garke; wenn't auf en Rüerklaoß wao, man hāörde em doch gärne:

„Mitbürger!

„Wir sind Märtyrer der Freiheit!"

„Jau, Jau, Bravo!" reipen se, denn se hadden alle wat wegg kriegen, un de mehrsten hadden ne Schmadde (Säbelhieb) an'n Kopp odder an't Gesicht.

„Betrachten wir das Märtyrertum, das politische, vom subjektiven und objektiven Standpunkte. Subjektiv sind wir geschädigt durch die Säbel der Soldateska, das beweisen die ehrenvollen Narben Eurer Gesichter — objectiv sind wir gemartert ebenfalls durch das Säbelregiment; das be-

weisen die zerstückten Kleidungsstücke an Euren Gliedmaßen. Wenn der wahre Freiheitsbaum“ —

„De Soldaoten kuenmt!“ schreide achter Gene in den Saal. „Au weih!“ schreiden se all; de Schiiven wassen in Tied van't Handümdreihen inschlagen, un wat giewst de wat häste gonk et holter di polter düör de Fensters in Buegelsant's Gaoren. Twee dusend Mann, wenn nich noch mehr, neihmen riet ut.

Buegelsant, de Wärrh, stonn teleht alleene in den Saal, un wull sich wull de Gaore ut'n Kopp rieten. „Well sall mi all de Ruthen (Fensterscheiben) betahlen, — sagg he — ick kenne nich äs Genen van de Lechtnissen van Demokraoten!“

Nachts konn he sien Auge todohn. Äs he Muorgens fröh in sienen Gaoren spazeeren gonk, funn he noch twee van de Hellden; de Gene satt tüschen 'n grauten Krisbettenstrunk, de Annere satt in de Muedde un keef noch iäwen met 'n Kopp ut dat Aowater herut.

Un wat waor't west, dat de Demokraoten riet ut nuommen hadden? En Spasibuegel hadde vüör de Düöre met de iserne Schwinge an sienen Spazeerstod up't Plooster ränkstert un roppt: „De Soldaoten kuenmt!“

## 17. De Büörgerwiärr.

Nich alleene de Jungen, ne, auk de Aollen spöfode't 1848 in de Köppe. De Studenten petitioneerden nao Berlin, dat de Examens uphäären söllen; up de Pennale schuow man de Ratheders vüör de Scholbüöre, dat de Professor

nich in Schole kuumen konn, un de Bengels freegen't auf waahrhaftig fäddig, dat in düffen Hiärwst de Bakans acht Wiäken fröher angont.

Dao hadden dann nu de Jungens Tied, up'n Nienplatz de aollen Paolbüörgers — auf de Professers wassen daobi — exerseeren te seihen. De aolle Professor Röz met siene graute blaue Brille up de Niäse konn swaor nich gued seihen, men he holl siß doch met de annern in de Riege. Auf de Professor Smöt, well in sien ganße Viäwen siene Fleige an de Wand wat te Leede daohn hadde, druog en Pulverstaken un saog daomet ganz grieselik ut. De dicke Utink leit gewüenlik dat schwaore Gewiähr in Huse un brufede bi't Exerseeren sienen Spaazerknüppel, dat namm man nich so genau. Annere Gewiährs saog man auf wull, de gar kienen Hahn mehr hadden. De ganße Blasfe uömde siß Büörgerwiähr.

Se deihen't Alle unniiesel gärne, dat Büörgerwiähr-Spielen. Muorgens hadden se all Ranz, ut'n Huse te laufen, un aohne en halwen aollen Klaoren konnen se doch nich nao den Niesen Platz drawen. Dat Masseeren duerde auf nich te lange; de Oberst waor gewüehulik te erste düörstig. Um siß nich te verköhlen, drünken se hernaocher den annern Halwen.

In veer Kumpanieen waor de Büörgewiähr indehlt, un van de hadden twee de Nachtwake. De Friedenssaal waor't Hauptquarteer. Se hadden siß dao gued inrichtet. Twee graute lange hölterne Diste, estereen füör ne Kumpanie, stonnen an beiden Sieten. De Patrulljen, well bi Dage patrouleeren moffen, schnüffelden et baolle ut, wao't beste

Koltbeer wass, un dann lagg auf Aowends up jedden Dist en Ohm Beer. Frans Essink seihlde up de Nachtwake nümmer, gaff et jä Beer de Hülle un Fülle, un man brude kienen Pennint te betahlen.

„Metbüörger Gaolen, — sagg Frans to den Graof — Essink wass Unneroffseer bi de Büörgerwähr — laupen Se es hännig nao de Witthüöwer-Stiege, mi iss iäben ne Reilerie meldet. Arreteeren Se dat Lumpenpad!“

„Metbüörger Essink — sagg de Graof — könn dat nich wull Metbüörger Feldwist dohen? Ic will leitwer noch fūr'n twedden Ohm Koltbeer suorgen.“

„Dann blieb Gaolen hier! — kommebeerde Frans. — Aower Feldwist kann auf nich wegg, de häölt jä all ne Krute Steinhäger. Krüzhage, nimm Di erst noch en paar Schluck, un dann draue Du es hen!“

Klofenschlag nieggen fongen de Nachtpatrulljen an. Se tröcken to sess nn sess düör de Straoten. In de Wārthshüse saogen se to, of alls in Ordnung wass, un höllen sich nich länger up, bes se sich een odder twee Glas knieppen hadden. Dann gon't 'n Hüesten wieder.

Well up Straote Krawall moof, wass verluoren. Jedde Patrullje settebe ne Ähre drin, wat mettebringen. Se schlieppeden soviel besuoppene Kärle bineene, dat se alle in't Hösten nich mähr in können; dann leiten se de, well noch laupen konnen, wier laupen, un de stüötten-dicken spünnen se in.

Genes Nachts fongen se en Spizbowen. De Kärle wass bi Schusters inbruoken, hadde den aollen Mann 'n Messer up de Riähle settet, un hundert Dahler verlanft.

Up de Wache wull sich de Rär! noch herut rieten: „Iß dat Republik? — sagg he — dat Zi hier Zu up andermanns Kösten besupet, un id söll nich es Preßfreiheit hebben?“ — „Spinnt den Rär! in“ — sagg Essink — un se braochden em bi de annern in't Höffen.

Annern Dags wull de Polizeikommisar den Spitzbowen afhaken. He quam up de Wache un wull em fastniehmen. „Wo ist der betreffende Verbrecher?“ fraogg he. Essink sagg: „Gaohen Se men nao't Höffen; wi habbt gistern alls tesame dao inspunnen. So niepen (genau) häww wi den Rär! nich bekiefen, aower Se sölt ja de Rär!s wull fennen.“

„Wie heißt denn der Verbrecher?“

„Fraogen Se öm men, he sall sich wull melden.“

Aower „Proßt Maohltied“, segg Lepper, 't wass kien Gene, well dat Stiählen daohn hebben wull, un man moss dat ganze Nest laupen laoten.

Nao veer Jaohr sagg Settken to Frans: „Frans, nu laot us doch es de eene Snöse met de gedrückden Liäwerwüörste ut'n Wiem kriegen, id gleiwe, dat se müffig wärd.“

Frans namm de Fleestgaffel; „aower wat Düwel, — sagg he — de Snöse iss ja dat Gewiähr, wat id äs Büürgerwiährmann daomaols driägen habbe! Dat habben wi ja all länkst wier afgiewen moßt, aower men stille, stille, dao sall kien Hahn of Hohn nao freihen, id will ut den Lauf en Büster to't Härdfüer maken.“

# 18. Frans äs Gusmoder un sien Besök up de Scharre.

Frans Essink liäwede aislid kniderig. De Lüdde saggen auf van öm, „he könn dat Gräs wassen seihen, un de Pilewüörme hosten häören, un fiiör en Blamüser leit he sief en Pinn düör't Knei buoren, un en Haorseel düör'n Vollen treden.“

Wenn Essink auf jüst sien Meester in't Schriewen wass, en Dagebof föhrde he doch. He kleide aower söffe Pott-hafens, dat der sien Düwel anders ut kloof wären könn äs he sölwst. Äs em eenmaol de Professer fraogg, wat he dreew, sagg he: „Dat iss de nieeste dubbelde italiäöniske Boofhöhrunk; dao söllt se wull nix von verstaohn.“

In sienen Stuowen achter de Düöre hadde he en Knüppel hangen. Gaff he nu Geld ut, dann schneet he fiiör de Sülwergröfstens jiedesmaol ne graute Kiärwe in den Stof, un fiiör de Pennige iäben so viele kleine. Aowends drog he dann Alles in sien Hauptboof in: dat nömde he „dubbelde Boofhöhrunk“.

Nao Essinks Daub iss mi dat Hauptboof in de Finger geraoden; et hätt mi viel Koppterbriäfen maket, den Sinn herut te klamüsern:

1. Mai 1835: Su virhofstieden  $\frac{1}{2}$  Pfd. Budder. 2 Sgr.
3. „ 24 Eier gekauft für 3 Sgr. in Eimer die faulen herausprobirt, un durch Mude un-bern Buogen verkaupen lassen.
6. „ Rich vor Plaseer nach Tellinghe Markt gewesen; wobei Krondahler profit.

9. Mai 1836: Bei Geldwechselln Kassmännken verdient.  
 11.       "       Bei Kinddaupe Gebatter an Pastor in  
               Papierken 4 Pennige.  
 13.       "       Bei Wirtfatt nach Weisensell 20 Dahler.  
 15.       "       Alt-Iren verkauft: 7 Pf.  
               u. f. w.   u. f. w.

De Fraulüde lehrde he sogar et Hiemde-Reihen. He schneet en lant Ende von't Stück Linnen af, un saolde (faltete) et dubbelt; dann neihede he et äs en Sack bineene, schneet buowen en Loch fűr den Hals derin, un an jiede Siete leit he en Loch fűr de beiden Arms. „Daobi verschnieppelt man doch nich dat guedde Linnen!“

Auf dat Schwattbraud moof he terechte. De ganz kleinen Katüffelles stampede un mengede he tüsten de Klieen un dat Roggenmähl.

Bi't Schlachten stoppede he dat Mopfenbraud (Wurstebrod) in siene Söcken; Diäwerwuorst kuofede he nich in Diärme, ne, den ganzen Brie in en Pott, un dann kamm alles tesame in't Piedelsfatt.

De Tiedunk lass he Nowends bi'n Schien von't Uowenfüer. Auf hadde he in Stuwon ne Ledder staohn; dao gont he buowen up sitten; he saggt: „Buowen an't Plafond isst viel wiärmer, äs unnen in Stuwon.“

He kofte all siene Saken in't Graute in. Sölvst gont he under en Buogen, un koff in de waarmen Maidage, wenn de Buren de Buotter ut de Küörwe laupen wull, en ganz Pund Buotter. Dat piefelde he in ne Buotterbeise un gont räödig dermet üm. De Buotrams moof he sölvst. Up en biden Schmacken Schwattbraud streef he dann de



Buotter up, fragede se hen un hiär, un wat derüöwer bleew, quamm wier in de Deise. Gewüehnlif schrappede he mehr Braud van't Buotram herunner, äs Buotter drup kuemmen wass, un so hadde he dat ganze Jaohr siene Buotterdeise bes buowen vull. Teleste waar de Buotter auk so stark wuorden, dat se in Huse de Buotrams leitwer aohne Buotter atten. An't Saolt wuß he sogar te sparen. In Twiedunkel schuow he sölwst met de Schuwlaore nao't Saoltmagazin un holl sid en ganzen Sack Saolt. „Dat häölt füdür mien ganze Liäwen — sagg he — un id häwtwe uterdem drei Rasmännkes un den Sack derto verdeint; man brukt de Hüöfers auk nich als in den Rachen te schmieten.“ En graut Fatt Seepe hadde he auk inkofft; doch kreeg siene Mude, dat Denstwicht, nix dervan, Frans sagg: „In düsse Seepe iss te viel Soda un se gripp dat Tüg te viel an, 't iss biätter, wenni't met de Hände rein wassket wädd.“ Mettwüörste un Schinken hadde he auk nog in'n Wiem hangen; de Fleestgaffel hadde he aower in Kellter achter de Katuffelkiste verstoppt, un Settken un Mude hädden nich viel van de Wüörste te rufen kriegen, wenn se nich in de Tied, wao Frans up en Gaoren wass, an ne Bigebaunenstange en Fidebus anbunnen un de Wüörste van de Snöfen asbrannt hädden.

Ziedden Markteldag gont Frans sölwst up de Fißbänke un up de Scharre (Fleischhalle), Fleest intekaupen. Wenn he en Siegenlämmten kriegen konn, namm he't; den ersten un twedden Dag atten Settken un de Mude nix dervan, den diärden Dag mogg Frans et dann sölwer nich mehr, un weil he doch nix verbiärwen laoten droff, quamm dat

Fleest in dat graute Piefelsatt in en Keller: „Düssen Winter, — sagg Frans — söll Zi et bi Suermooß un Järsten wull müegen.“ Wenn sich Frans Sundags Muorgens wat te guebe dohn wull, holl he sich van de Scharre en Töttken bineene. De Schlächters pochen em üöwerall an. Sien Raober Schwatte reip: „Här Essink, niehmen Se düssen Antvuegel, obder düet Piepenstüd, auf häwwe id noch so'n schönen Betogg.“ — „Kann't nich brufen, Här Raober, — id häwwe all düssen Muorgen en ganz Büördelbeerdel van en Kalw kofft. Häwwe Zi nich füdür mienen Rüen en bietken Afgefall un Bilaoe? Dao ligg jä en Stüd Spün-der, giewt mi daobi en Stückken Wamke un en lüd Lüntfel, de junge Jagdrüe frätt mi de Mohren van en Kopp.“ — „Jau, — sagg Schlächter Schwatte — Raober, niemt dat men met, id haoll mi füdür't neigste maol rekomndeert.“ Frans lachede all in sien Füstken. De ganze Wiäke ruot et dann bi Essinks Husedör so delikaot nao Siepeln un braoden Fleest, dat Eenen dat Water üm de Tiäne leip. Den Rüen spielde Frans bi düsse Geliägenheit sölwer.

De Schlächters freegen Frans haolle up de Mude; se miärleden den Braoden, dat he nich füdür sienen Rüen biäddebe, he att dat Lüntfel sölwst.

Wenn de Tied quamm, dat en ganz Ächterbeerdel van en Schaop höchstens drei Schillinge un twee Stüwers kostede, beet Essink wull es in en suren Appel un koffte sich en Hammelbraoden. Smulius Jüd, en Butenschlächter ut de Wollbiek, well met de Rüenpost up Markesdag nao Münster quamm, waar immer am billigsten. Essink afkebeerde auf richtig de twee Stüwer aff, un druog sien Hammel-

veerdel in'n Schnufdoef nao Hus. In Huse wull he den Braoden terechte schnieden: „Nower wat Düwel," sagg Frans, „de dicke Stiärt föllt jä van sölwers up de Arde." De Jude hadde en Schaopsstiärt met en Pincken an en Siegenbaollen stiäken un an Frans fűr'n Hammelveerdel verköfft. „Dat fall mi nich wier passeeren," sagg Frans, „dat mi son Kär! anschmiärt." He kreeg't auf säddig; he att fiet düsse Tied kien Fleesk mähr, un se hädden in Huse gar kien Fleesk mähr te iätten kriegen, wenn nich de veer Siegen in sienen Stall junget hädden, waoban he immer een Siegenlämmken affschlachten moß.

Wenn't friske Gemös anquamm, un Scherbuló, de Gastwärrh, nich viel mähr fűr Frans siene Spargel un friske Järften betahlen wull, de he up sienen Gaoren trock, dann riskeerde he, sölwst dervan te iätten. Nower auf 't Gemös gönnde he sien Süster un de Mude nich. De Schüettel kreeg he teerst: un namm sid dann sienen Teller so hüüpte vull, dat fűr de hüngrige Mude un Settken nich viel mähr üöwer bleew. He holl sid an de kloote Regel: „Erst ide, un dann nochmaols ide, un't diärdemaol wier ide, un well kloot iss, de nimmt et Middelfte un beide Enden."

## 19.) Essink in de Kasseegesellschaft fűr noble un studeerde äöllere Härens bi Linnenbrinks.

Essink un Linnenbrink kannden sid all ne lange Tied, un Frans hadde öfters saggt, he wüörde mankst nao Linnen-

brinks hengaohn, wenn dao nich lutter so fiene un vüör-  
neihme Härens henquaimen, un daoto passede he so weinig,  
äs Mude to'n Kränken van Offseersdamen. Eenēs schö-  
nen Dages moß Frans aower abslut nao Vinnenbrinks  
Huse. En Jude van Offenbrügge hadde dao en ganzen  
Tropp Siegen utstellt, well gans wat besonders Schönes  
sien söllen. „Dat sall mi doch wündern,“ sagg Frans, „of  
de würtlid schöner sind, äs usse Bliadmöhne,“ trock sienen  
giälen Utgaohrock an un gont hen. De Siegen moken öm  
auf würtlid viel Plaseer, un wenn de Jude nich so wahne  
Priese füördert hädde, wäören se viellidht eenig wuorden.  
He wull sid gau wier nao Huse schlieten, un luerde,  
dat em Vinnenbrink nich anhaoll, gans sachte üm't Hus  
herüm. Vinnenbrink aower poß öm gerade an de Dür.  
„Dat wußt Du doch en aollen Frönd nich andohn, dat  
Du nich es en Tass Kaffee bi öm drinken wußt. Also  
marß men vüörn in den Stuwten.“ — „Dao kuent jä  
lutter Räöde!“ sagg Frans in sienen Schrecken. „Awat  
Räöde,“ reip Vinnenbrink, „guede nette gemöblide äöllere  
Härens sind et,“ un daomet hadde he Frans all in den  
Stuwten schuwten. He troff würtlid ennige Bekann-  
ten, un wull sid all gans gemöblid met den Raod Hoff-  
temper üöwer de Siegen unnerhollen, äs up eemaol de  
Dür laoffrieten wuorde un en wahn grauten un beerschräb-  
tigen Mensken herintratt, well aohne es „gueden Dag“ te  
seggen, Hod un Stod in en Eck schmeet un gliet so an  
te räffoneeren font: „Dat mi mien Moder äs Rielindewelt  
nich faots bi't Radenfell kriegen un den Hals ümdreih  
häd, dat begriep id nich. Dat hädde se doch wull seihen

konnt, dat ut mi men en Unglücksraue wassen könn. Wenn't noch lange so wieder geht, dann scheite ich mi ne Kuegel dör den Kopp odder hange mi an de erste beste Telge up. Dreimaol häbb mi nu all de Reegerungspräsident en monitum tofuenmen laoten, ich soll berichten, of in den Diergaoren in Wollbief noch wilde Diere wäören. Ich will ja leiwer Rattengift friätten, als up sonne Anfraoge en schriftlichen Bericht intereeken; mi sollt ähr de Finger affallen, als ich daorum ne Klaone wegge.“ — He hadde noch nich ganz utfürt, als en andern Hären in Linnenbrinks Hus tratt. He fraogg dat Denstwicht: „Sind die alten Ochsen schon da?“ — „Ne, Här Professor, Se sind de erste,“ sagg de Därne. He gont nu in'n Stuowen, ne Kappe up'n Kopp un ne lange Pieve in't Mul. De Weste wass om lüch te knapp worden un de Buge satt om vüör dat dicke Bücksken lüch stramm. 'N strammen Kärl als en Tiänebriäfer; he häbde wull Büörgernestler wäören konnt.

„Wat Deibel, — sagg de Professor Järster, — denn he woor et — „seih ich recht? Sind de Ossens in de Wollbief ut en Kofkamp utbruochen? Wu geht et Oberförster in de Wollbief?

„Ich wull leiwer, — sagg de Oberförster, — dat ich unnerweggens in de Wäse versuoppen wäör, odder dat ich an Simmerispaote den Hals terbruochen häbde, als nao Münster te kuenmen, un üöwer wilde Diere in den Diergaoren an de Regeerung te berichten. Siet tweehunnert Jaohr häbb sich kien wild Dier mähr dao seihen laoten. 'T iss, um untwies te wäören.“

„Na, — sagg de Professor, — eenen wilden Bullen

aohne Häörne fast Du doch noch wull updriewen können un den jag' in't Collegium nao Mönster. Id gönt in Diene Stiädde sölwst nao de Regeerunt, un leit mi äs en wild Dier protokolleeren."

„Dann fall mi der Düwel hahlen, — sagg de Oberförster, — wenn id auf men eenen Fiäderstrich un noch eenen Tratt üm de Geschichte dohe."

Et waor schön Wiädder un de Härens keeten lüd ut et Fenster herut. Se saogen twee van de Gesellschupp herankuennen un en Diärden folgede dicht achternao. De gröttere van de beiden ersten dreide sid üm.

„Wat strampelt denn dao met siene Schuoten?"

„Süh, Kasper Huser! Gliest söch sid, gliest findt sid. 'T iss gued, dat wi bi de Hiße dat Steenpättken ächter uff häbht."

De drei hüögen üöwer de Schoffee de Wanmpoole (Pferdeschwemme) vüörbi nao Linnenbrink. In den schönen Gaoren üm düet Kaffeehus stonnen proppere Diste un Bänke nog, de Beime moken't so köhl un frist, un de Büegelfes sungen in de Strüke. De Kaffeegesellschupp, waovan kien eene utbleew, un wenn't auf Badsteene riäget hädde, trock et aower vüör, sid in Huse te setten. In Huse rechter Hand hadden se en klein Stüöwken füör sid alleene. Dao leiten se sid dahl, un satten so dicht bineene, äs Häringe in de Pikel, qualmden ut üöre langen Piepen, dat se sid binaoh nich mähr seihen konnen, un drunken üören Kaffee.

„Dao häbht Se mi jä verkährten Kaffee braocht" — sagg de Homöopaoth Bönne.

„Ne — sagg Frau Vinnenbrink — maaten Se ähre Döppers men laoff, 't iss van üören eegenen Gesundheitskaffee, könnt Se dat nich es rufen?“

„Bönne, — reip de Professor Järster, — id könn Di noch en viel tammer homöopaothst Gesundheitskaffee-recept anwiesen: id hönt in Diene Stiädde eene Gesundheitskaffeebaune, en gebrannt Roggenkäörn, an en Bändken an de Fensterchiewe, un leit van hier ut den Schatten in den Kaffeekettel fallen. Van sonnen Kaffee sall en Dffen 'n Gehirnschlag kriegen können, so stark iss he.“

Verlaup Du Dien Logarithmenboock — sagg Bönne gans vernienig — wenn auk nich an Diene Schölers, dann an de Hüöfers, dat se Buotter un Kaise drin wickeln könnt, süß wärt se ja doch nich bruket.“

„Segg' es, Kaspar, — reip de Professor achter nao en Dist, — waorüm söchst Du van Dage nich de Suderkrümmels un de Miälke fүүr dienen schwächtrigen Rüen bineene?“

„Id häwwe öm in Huse laoten,“ — sagg Kaspar.

„Waorüm dann in Huse laoten? ut wat fүүr Grund?“

„Id dohe nig aohne Gründe; de Rüe studeert in Huse höggere Mathemattik!“

„Diesen Morgen hab ich die fliegenden Blätter eingesehen — sagg de Geheimraoth Strubbel — wirklich humoristische Zeichnungen. Da schlägt Hermann den Varus, und zwar so plastisch dargestellt, daß die Hand des ersten mit dem nuden Hintertheil des Römers in drastische Berührung kommt. Und als Pendant zu diesem Bilde

das Zerhauen des gordischen Knotens: Der Kaiser Alexander prügelt einige Handwerksburschen, Knoten, apfelweich ab."

„Dat iss nich wahr!“ — reip de Oberförster.

„Was, nich wahr? — sagg de Geheimraoth, — Sie wollen mir Lügen strafen? Glauben Sie denn, daß ich nicht lesen kann?“

„Of Se liäsen könnt odder nich, — sagg de Oberförster, — daovon iss kiene Rede, aower wenn Se segget, dat de Kaiser Alexander Knoten düörprüegelt hädde, dann leiget Se äs en Siesemännken! Als id noch bi't potsdamer Jägerbattalljon stonn, dao häww id den Kaiser Alexander met ussen Kiienink bi de Paraode seihen, dat iss so'n nobeln Mensken, dat sich de up ne Keilerie met Knoten nich inläött.“

„An weih, — friesskede Professor Järster, — wat trätt mi dao fűr'n Offen met de Schuoten up de Höhneraugen? de Viehdörne pienigt mi all so nog!“

„Pardon — sagg de Major a. D. — verzeihen Sie der eine kann ja wohl den andern stoßen.“

„Wat häww wi doch jekt en billigen Uhrmater up Maurik, — sagg Rasper Huser, — id häww men jess guede Grösken fűr't Puzen un ne niee Spiraolstäder te betahlen brufen, un fűr en Raasmännken häölt he mi de Riickenuhr in Gant.“

„Kannst Du noch wull den Satz bewiesen, Rasper, — reip de Professor, — dat sich Kraft to Last verhält, äs en umgeknitten Hebelarm? Dann könntst Du Schaopskopp wull wietten, dat man ne Husuhr noch billiger in Stande haollen könn. Jät häww up mien Rittergued in Alverstärken auf ne Uhr; wenn de nich mehr gaohn will,



dann geite id aohne Uhrmaker ne halwe Kanne Rõwuoelje drin, hange en paar Kiefellinge bi de Pünders, un se geiht wier teihn Jaohr up en Klotenschlag."

„Wat doch usse Stadtbaumesters kloote Kärle sind; gistern Muorgen iss de niee Giewel instüüttet, well Swier-sen füör sien Hus hadde uprichten laoten. Un de Regeerungsbauräde maht et noch duller. Nu gaoht doch es füör Spaß in den Schloßgaoren. Dao hädd de Bauraath midden düör de breede Gräfte teerst en grauten Ärddamm schmieten laoten, un äs de säddig wass, haude he ne Zogbrügge met ne Fallbüöre van twee Foot Längde. Un äs alls säddig wass, leit he den Ärddamm wier utschöfeln. An den iss en pontifex maximus verluoren gaohn."

„Stodfiske! — reip de Professor, äs he met de politiske Kannengeiterie van sienen Raober nich inverstaohtn waar, — id meinde, id brukede men bloß in Schole met Stodfiske ümtegaohn, nu finne id auf hier so'n Kabbeljauskopp van Kärle."

„Nun, nun, nun" — sagg de Consistorialraath Prume — besänftigen Sie sich, vom christlich-orthodoxen Standpunkte" —

„Ic iss mi een Düwel, Heterodoxen, Orthodoxen odder wu de anderen Ogen alle heitet, laotet mi mien:n Kaffee in Ruhe un Friäde drinken."

„Domino! — hörde man achter an den Diß Rasper schreien, „Du moß dat Razmännken betahlen. En billigeren Kaffee häwwe id lange nich drunten."

..... Man konn baolle sien eegen Waord nich mäht verstaohn. — Essint waar't, äs

wenn öm en Rad in en Ropp rund gönt. So'n Kuren un Dohn hadde he sien Liäwedage noch nich häört, auf wass et öm noch nümms passeert, dat he ne Stunde lant in 'Gesellschupp siätten hadde un kien enstig Wäördken hadde kuren konnt. En Glück waor't, dat Professor Järster baoll nao Huse moss. Frans schluot sid an. De Professor stoppede noch eenmaol ut sienen Seehund de lange Pieve, un de beiden göngen düör de Reizstiege üöwer den Buolweg de Stadt to.

## 20. Frans Essink äs Stadtverordneter.

Hütigen Dages frigg sid de Schmand met en Löwentkubb bi'n Ropp, wenn se de Stadtverordneten wählen müettet. To Essink's Tieden waoren de Büörgers froh, wenn se men Genen hadden, well nao't Raathhues klabastern wull. 'A kümmerde sid daomaols persuoß kien Düwel üm de Stadtverordneten, un so quamm et dann auf, dat de Versammlung alltied ut de sölwigten Paolbüörgers tesame setzet wass. Dao satt de dicke Schlächter Witte met siene hauge Krawatte; niäwen öm de Hüöfer Knaoster met so'n mager Gesicht, dat he met de Karnickels düör de Tralljen friätten konn. Wenn de Aptheker Pille nich de graute sülwerne Brille up de Näse hadd hädde, man hädde et kuum miärket, dat he de Gelährtheit alleene schluoten hädde. Stiew un stramm, äs hädde he ne Ungelckärße schluoten, stonn de Schuortsteenfiäger Roth gewüenlik in eene Ecke,

un prümde, un sagg daorum sien Viäwedag sien Waord.  
Genog — tüsken düsse Stadträöde satt auf Frans Effink.

'T waor gerade drei Dage vüör Cantate, äs ne Versammlung tesame ropen wass. Van de twintig Rööde hadden sich men fiwe insunnen; ennige schuowen et up dat leige Wiädder — et guott auf van Himmel un pliarde, dat man sien Rüen ut'n Huse jagen söll; — annere meinden, et wäören daorum so wennige kuemmen, weil bi Appels dat aolle Beer van Dage 't erstemaol anstuofen wass. Frans satt up't Raothhus up sienem gewüenlicken Platz.

Et handelde sich van Dage um wichtige Dinge. Van Köln ut hadde de Magistraot en Breew kriegen. De Kölner wullen ne Iserbahn nao Minden, auf bes Berlin bauen, un de Bahn söll üdwer Münster te liggen kuemmen. Um dat Dingen recht in Gant te kriegen, söllen de Münsterersken veer Gäärens vüör Süntesaß-Paote ümsüß hiargiewen, wiel dao de Bahnhof liggen söll.

Frans Effink hadde all wull es wat von Iserbahnen in de Tiedunt liäsen; men he glowde, dat et doch so met rechten Dingen nich togaohn könn, wenn sonne Locomotiewe aohne Piärte laupen deih. Un äs he nu häörde, dat in Münster ne Iserbahn kuemmen söll, dao leip et om gans kaolt üdwer en Rüggestrank. He wass aower kloof, un schweeg müstenstill; he wull es erst häören, wat de Annern van de Sake meinden.

„Jä“ — sagg Schlächter Witte — „dat wick Zu seggen — sonne Präposition iss uff hier in Münster noch nich vüörkuemmen; un id meine, dat Dink mott üdwerleggt wären.“

Knaoster, de viel reist wass, sagg: „De Rölste Klün-  
gel fall mi nich up en Viem friegen. De liekste (geradeste)  
Wegg van Röl'n nao Berlin geiht jüst üöwer Mönster.  
Wao wilt de Kärks anners hiärbauen? Wenn Se uff de  
Gäörens van Dage nich met dusend Dahler betahlen wilt,  
nuorgen söllt se dreidusend Dahler affstrieppeln.“

„Sall denn usse ganze Expeditionshandel in de Röwen  
gaohn?“ — sagg de Kaupmann Dithuff, — „aohne Fohr-  
lüde mössen wi jä alle de Tiäne in de Wand schlaon.“

„Propter civitatis sanitatem“ — sagg de Aptheker  
Bille — „mott id mi auk met Hann un Föte giegen ne  
Ferbahn stiewen; in Berlin häbbt se all de Cholera, un  
de wöär üöwer Nacht auk hier bi uff, wenn de Dampfwa-  
gen an te piepen sönt.“

„Dat iss et alle nich“ — sagg Essink — „waarium  
id ne Ferbahn nich will; id häwwe ganz annere Grüne.  
Uffe Herrgott hädd dat Fsen doch maket, dat wi Miägel,  
Hammers, Fielen un Schlötter daorut maken söllt, un fiene  
Straoten un Wiäge. Un Ferbahn dat iss Düwelswiärk!  
Häbbt de Franzosen uff daomaols nich nog Civil in't Land  
braocht, wao wi nu noch an labbereert? Met ne Ferbahn  
— un dat seih id vüörut — geiht uff Alles ut 't Land.  
Zi söllt seihen, dat de Buren üöwer twee Jaohr all nich  
mähr tein Eier füör en Sülwergrösten giewet; — id seih  
et vüörut, dat de Buotter üöwer twee Jaohr all drei Sül-  
wergrösten dat Pund kostet; — id seih et vüörut, dat wi  
nich mähr met kuotte odder lange Piepen üöwer de Strao-  
ten in't Wärtshus gaohet — ; id seih et vüörut — —“

„Ne, ne, — schreiden se Alle, — Essink hädd Recht,

un Recht mott Recht bliwen! Wi behaolt usse Gäärens un tredet graute Bauhnen drin, dat brenkt mehr up, äs so'n Bahnhof met de Lokkometiewwen."

"Rinners, Rinners, — sagg de Glockengeiter Bimmel — üöweriest Zu doch nich, un eriewert Zu nich so. Nao mienen dummen Kopp te urdeelen, könn wi dat Iserbahn-bauen doch nich ächterdriewen, un üöwer knort of lank krieg wi se doch. Id will Zu en annern Büörschlag maken: Wi laotet de Rölksen rühig de Bahn bauen; laotet se dat Dink üöwer Hamm leggen, dann iss se wiet nog von de Hand."

"Jä," — sagg Ejsink . . . .

"Nu holl doch de Mule, un laot mi erst utfüren" — schnaude Bimmel.

"Van Hamm baue wi dann ne Twiegbahn nao Mönster. Als wat dann te reisen künmt, läöpp bi uff in Sack, un mott hier bliwen, wiel se nich wieder könn. Häww wi de Früemden erste hier faste, dann will wi se wull utbüelen."

"Bi ne Iserbahn — sagg de Aptheker — sall auf en Telegraoph anlegt wären. En Draocht geiht von hier nao Hamm; wat in Mönster in de elektro-magnetiske Batterie guotten wädd, häört se saots in Hamm. Zi müettet Zu de Sake so vüörstellen: de lange Draocht wäär en lank Schwien, so lank von Mönster bes Hamm; wenn se dat in Mönster in 'n Stiärt kniepet, dann quieket et in Hamm."

"So'n Telegraof mott doch en furjosen Kavaleer sien," sagg Franz.

— Et waoren noch fiene teihn Jaohre verfluotten, un Bimmel sien Büörschlag waor utföhrt. Men in een Deel hadde he sid verriädet; de Früemden leipen nich in'n Sack

nao Mönster, so tröden üöwer Hamn wieder; un wenn nich de Rüemink van Prüßen de Sackbahn antofft hädde, dann hädde se verdüwelt Bantrott maken moßt.

„Nu laotet uff to 'ne annere Sake üöwergaohn — sagg de Büörfittende — Zi wiettet jä wull, dat en Büörschlag inbraocht iss, hier in Mönster ne Gasbelöchtunt anteleppen.“

„Gas? — sagg Essink — wat iss dat?“

„Dat iss licht te expliceeren — meinde de Aptheker. — Gas dat iss sonne Art gereinigden Rörwolge, aower et iss nich natt, et iss drüge; et giff auk fiene Fettpläden in't Tüg. Et süht ut äs Luft, et brennt aohne Docht, un rüch binaoh äs Asa foetida.“

„Dat geiht in mienen dummen Kopp nich in — sagg Essink — dat ne Lampe aohne Docht brennen sall; dat annere begriep id wull, wenn miene Lampe so recht an't üeseln iss, dann rüch dat auk nich äs Wigölkes. Men, wenn wi eenmaol ne Fserbahn häbbt, dann könn Zi mientwiäggen auk de Gausken met Gas illumpeneeren.“

„Nu für doch nich so untwies Tüg — sagg de Aptheker — „id will Zu fuort den historisten Verlaup repelteeren. Reilich quamm ut Nochen en Franzose bi mi, well sich für en Gasmater utgaff. Id konn den Kärk kuum verstaohn: „J'appris das Stadt Münster ist finster, muß haben sie Gas, muß sie sein Illumination par die Gas. Sie vorlegen id will die Plan, sei sie sehr billig, très, beaucoup billig, mehr billig, que l'huile, welfes maken sie aus die Rüb.“ Na, dachde id, wat billig iss, dat kann uff deinen; un sagg to em: maken Se uff es en Plan ut

Gas. Rao drei Dage quamm de Franzose auf wier to mi un wees mi de Pläne to dat Gas. Ich leit mi de Sake expliceeren un dat Dingen gefoll mi. Wiet ut de Baote legg man Steentuhlen in ne iserne Büsse, un stuoft Füer drunner. De Kuohlen versleiget in en grauten umgefährten Riettel — Gasfriätter nömde he dü — un van dao gaohet Röhren bes in jeddes Hus. Man brukede fiene Lampen mehr, de Tüntelpott möch klamm sien odder drüge, dat Gas brönn van sölwst. „Nower,“ sagg ich to den Fransoh: „wi häbbt up de Straoten üöwerall Laternen, un in jeddes Hus häbbt je Lampen un Tüntelpötte, un mi dücht, wi bliewt bi usse aolle Maneer.“

Dat düch mi auf!“ — sagg Franz.

„Hao! de Mule — schnaude de Aptheker — ich bin jä erst tor Halswsheit te Enne. — Ich sagg to den Franzosen: Ne, wi willt apatt leiwet bi't Nolle bliewen.“

„Gott si Dank! — stiehnde Gessint — füör so kloof hadde ich Di nich haollen“ —

„Nu holl doch eenen Augenblick Dienen Schnabel, — reip de Aptheker — ich sin jä erst halb Weg! Ich sagg also: Ut de Gasgeschichte kann nix wären.“

„De Gasmafer freeg en rauden Kopp, et schwoll em de Kamm: „Bien — sagg he — wenn vous nich wollen haben Gas: Haben gegeben Sie mir Commission, pour faire zu machen die Plan, Sie bezahlen mir 400 die Thaler für die Plan.“ —

„Dat schuott mi in de Beene; 't iss waahr, de Kär! hadde Recht. De Plan mott betahlt wären; — wi kuemmt aower ut de Verliägenheit herut, wenn wi den Kär! dat

Gas maken laotet! 't iss auf ja de ganze Welt nich, wenn de Kär! den ganzen Kraom für 75 000 Dahler maken will. Zi könnt mi doch nich up den Plan sitten laoten!"

„Ne, — sagg de Päckfester Drümmel, — id gleitwe auf, dat so'n Gas biätter iss; un wat mennst Du, Essink? eene Gaslampe sall ja van de Straote alle Häuser in de Umgiegend 's Nachts van buten un binnen so hell äs bi Dage maken; id gleitwe, wi bruket gar kiene Lampen mehr."

„Wientwiägen, — sagg Frans — wenn wi van dat Straotengas in usse Hüsse ümsüß seihen könnt; kuemm wi üöwer den Rücken, dann kuemm wi auf üöwer den Stiärt. Wi könnt dat Dink es probeeren."

Et sind noch kiene twintig Jaohr vüörbi; de GasKär! renommeerde in alle Wärdshüße:

„Die Münsterländer sein doch dumm,

Pour moi Klein-Kalifornium."

Un äs de Röhren un Rietfels alle verschlietten wassen, koffte de Magistraot den ganzen Rueddelkraom für 65000 Dahler, reet dat Straotenplooster up, un leggede sölvst wiedere Röhren. — —

Up eenmaol wurde 't Essink ganz benaut; raud äs en Kriäst; un dann up eenmaol friedewitt in't Gesicht. He hörde to de Spöckeniekers, well hier to Lande Büürge-schichten seihen könnt. „Wat seih id dao? — stühnde he — Ludgeri-Berg wädd in en Graben schmietten? de Erde in en Knappsten Gaoren wädd twee Jaohr lang spazeeren föhrt? de Straoten in de Stadt met Kanäle Jaohr ut, Jaohr in upwöhlt? Alle Keller under Water settet? De Promenaodenbäume köppelt? Seih id recht? Un de



Stadtraoth frigg fűr alle düsse Leigheit en Dantschriewen in Sammt un Sülwer un noch 20 000 blank Geld? — 'I kann nich sien! Et iss män ne Büörgesichte! Genmaol laotet sich de Mönstersten wull up ne Riemrode fangen, män wiß nich et tweedde Maol." — —

## 21. Schlacht- un Mahlstüer.

De Pastoor hadde up de Kanzel lährt, un he prädiget et auk noch hüttigen Dages, dat „Schmuggeln“ fiene Sünde wäär. Un wat de Pastoor segg, dat gelt in Mönster äs en Evangelium. Wat konn et daorum alle helpen, dat fűr de Schlacht- un Mahlstüer üm de Stadt deiße Gräften (Gräben) un de Paoten (Thore) so faste, äs an de bästigte Festung waoren? De Uppässers (Aufseher) wuorden Dag fűr Dag ansöhrt. De stuoken düör de Strauß- un Heiwagens met ehr lange iserne Spitt (Stange), of der nich Fleeß, Braut, Miähl odder wat anders in wäär. Af un to attrapeerde so'n Paotenspiß (Thorwärter) auk wull es en Schmuggler; men alle fingerlant hadden de wier ne nice Maneer utfunnen, wu se dat Rönterband in de Stadt freegen. Hadde Gener en Mooskuort wull Salaot in en Arm, man konn sieker sien, et satten der auk en paar Pund Wuorst odder ne Schwieneribbe derunner, well in de Stadt schmuggelt wären föllen. De Frau Lübe drögen (trugen) dat Wiärks unnern Fűr-bod (Schürze), wenn se et nich noch biätter verstoppen konnen.

Genes gueden Dags tröcken so bi Twiedunkel (Dämmerung) drei Kärls ut de Niepaote. De „Paotenspiß“ satt vüör fiene Düöre. „Na! — dachde he — de müettet sich

en Gehörigen anseijest (getrunken) hebben.“ Se wadelden auf hen un hiär. Se wäören all wull hundert Tratt (Schritt) in de Stadt herin, dao häörde he up eenmaol en Schrei, äs en Kalwergebölk. De Baotenspiß ruof Bunte, buoff achter de drei Kärks hiär. Men wat mok he füör Augen! Twee von de Kärks leipen weg, de middelfte bleew up de Urde liggen: et waor en lebendig Kalw, wat se ne Buxe (Hose), en blauen Kiel (Kittel) antrocken, un en Hot upfettet hadden!

Essint un fiene ganze Verwandtschupp — auf de Kiärkenvorsteher in Sünt Martini — hadden et vüör Sünde un Schande haollen, wenn se nich schmuggelt hätten. Jau, manchereen iss steenriet derbi worden. Sien Schwaoger, en Bäcker, hadden se all wull veermaol den Bactuowen tomiert, weil se em bi't Schmuggeln packt hadden, un doch kom he't nich laoten.

De Daudentwagen von Mönster waor daomaols rundherüm to; schwatt met giälle (gelbe) Striepen anstrieden; de Lüde saggen, he säög ut, äs ne Baumwanze. Wenn de Daudentwagen liedig wier in de Stadt trügge föhrde, dann wurde he met Konterband bes buowen vull packt. Raorn wurde up düsse Art maolterwiese in de Stadt schlieppet, Schinkens un ganze Sieten Speck to Dugenden. Un düt Schmuggeln wäör sien Liäwedag nich utkuemmen, wenn se nich eenmaol en ganzen Tropp lebendige Schwiene in den Daudentwagen settet hätten. De Baotenspiß häörde dat Quieten, un hadde up de Maneer de Schmugglers endlis packet.

Siet der Tied wurde in Mönster de „Baumwanze“

affchafft un bes up den hütigen Dag en uoppenen (offenen) Daubenwagen bruket.

## 22. Telligte Markt.

Essink wull sich ne niee Siegge (Biege) kaupen, um es in ne andere Art te kuennen. „De könnt Se am besten un billigsten in Telgte up en Markt kriegen,“ hadde sien Raober saggt, „män se müettet recht fröhrtiedig dao sien.“

Muorgens um drei Uhr waor up de Raunbuorg en graut Spektakel. Alle Raobers von Essink waoren wach worden un keeken tom Fenster herut. Frans hadde, um sich nich te verschlaopen, den Nachtwächter Bescheid giewen, dat he em wecken söll. De Nachtwächter stonn nu Klockschlag veer Uhr vüör Essinks Hus. Et Fenster stonn en lüch (wenig) laoff, un man hörde en Schreien un Stüehnen, äs wenn Holland in Rauth wäär. Essink kamm an't Fenster te springen un reip: „Dunnerkiel! kannst Du denn nich hören, dat ich all wach sin? Du häst mi all dat halwe Fell un den ganzen Nagel von en grauten Teln (Zehen) herunder rietten!“ Essink hadde sich en dicken Padsfaam (Bindfaden) an en Teln bunnan, well von sien Bedde ut düör't Fenster bes up de Straote hong, un dao söll de Nachtwächter an treden, dat he upwakede. Dat hadde aower en blöderig (blutig) Ende nuohmen!

Essink nam en linnen Läppken, bunn et um sien Teln, un stiewelde Mauritz-Baote to. He wuß, dat nao Telgte up düssen Dag Jahrgeliägenheit nog wass. Dao stonnen se auk all alle paraot de Wagens: Rinkselwagens,

Jagdwagens, Kutschken un Omnibusse nao Gefall. „Eltereen en Sülvergrößen!“ reip en Kärl in en blaoen Kiel (Kittel). In’t Handümbreihen satt de Rinkselwagen auf stoppte vull. Fiew un diärtig Mann up eenen Rinkselwagen, um een Piärd dervüör! Auf Essint satt drup. De Kutscher haude met de Schwieppe (Peitsche) up de arme Miähre, dat de Striepen dummendick (daumendick) up’t Fell upleipen. Se waoren ne guedde Beerdelstuns föhrt — unnerwiäges waoren all en paar Bänke afrietten — dao frakebe de eene Rinksen an de linke Siete in en eene. „Suchhe! Jes—Mar—Josep!“ schreiden se düör enander. Betahlt hadden se vüörut, wieder föhren gont nich — wat wull de Gefellschupp dohn, äs te Fote nao Telgte klabastern (gehen)?

Up de Brügge von de Werse hädde Frans baolle en grant Unglück beläwet. Twee Kutschwagens wullen, de eene noch henniger, äs de andere, föhren können. Jüst up de Brügge wullen se bi’n eene hiär jagen. Kraks! sagget, de Räder hadden sich packet, de eene Wagen kippede in de Rante, un drei Fraulüde flogen üöwer’t Geländer von buowen dahl pladderadautst in’t Water. Et waor noch en Glück füör de Fraulüde, dat se so fett wäören; se schwommen alle drei buowen, un konnen nu licht ut et Water fisset wäören.

Müenmöde kamm Frans in Telgte an; findet et doch drei Stunde Wiäges, un de hät de Boß noch miätten (gemessen).

Up en Market waor Beh nog updriewen. Essint leefet sich nao ne guedde melle (milchgebende) Siegge üm; män up den ganzen Market waor auf nich ne eenzigste Sieggente Seele te seihen. Desto mehr Piädde, Köhe, Kalwer, Stierken un Schwiene waoren dao. In Schwiene waor auf so

gued äs gar tien Handel, fiiör en Kort-Dahlers (viertel Thaler) konn man Seffwiätens-Rodden hääbben. „Met liebige Hände fast du doch nich wier nao Hus drawen,“ dachde Frans, un kofft siß twee Rodden, bunn se in en Sack un schlog se up en Rüggen.

Allwanners waoren ut Mönster ganze Karawanen an-  
kuemmen, well bloß ut Plaseer nao’n Markt tröcken. Äs  
Frans bi Stumpen Telt (Zelt) vüörbi kamm, hääörde he  
all de Klarnette, Biggeline un Bass tom Danz upspielen.

„Heda! Eßfink! waohen so gau? — reip en bekannt  
Gesicht ut düät Wärdshus em to — wußt Du Di nich en  
lück resten, un de Haden unnerschlaon?“ (d. h. ausruhen.)

Frans leit siß beküeren, un gonk neiger. En halwen  
aollen Klaoren (Kornbranntwein) konn em jä auf nich schaden.

Up en Danzbuoden waoren so viel kriegese Wichter,  
dat et Frans ganz benant wuorde. Äf un to kamm auf  
Gene up em to, well em to en Danz inviteerde.

Eßfink lagg den Sack met siene beiden Rodden unner  
de Bank, un wat giwste wat häste galoppeerde he met de  
Därne üöwer’n Danzbuoden. Een enzigstes Maol waar he  
an’t Danzen kuemmen, dao kamm auf all de Musikan, en  
Notenblatt in de Hand, un fiiörderde’t Geld fiiör’t Danzen.

„Dat mott jä hier ne düre (theure) Prostemaohltied  
giewen — sagg Frans — wenn dat jibesmaol en Sülwer-  
größten kostet.“

Frans wull siß gau wegschließen; män dat Wicht leip  
em up Schritt un Tritt nao.

„Herr Eßfink, wollen Sie mir nicht ein Gläschen  
Buderwasser spendiren? — sagg de Därne. Dat konn he

ehr doch nich affschlaon. Hädde he dat män nich daohn! Dat Fraumenst wurde immer unbeschuster; nao dat Suckerwater kamm en Glas Eierbeer un Wipp (Eierpunsch). Un weil man bi't Drinken doch auf iätten mott, förderde se auf wat te iätten.

Bi so'n gued Zätten un Drinken, un in de Reigde von so'n liäwrig Wicht dauede Frans up. He leit sich nich lumpen, un de Kellner diskebe in eenen weg up; wat Wunder, wenn he eenen in en Timpen kreeg?

Late (spät) Aowends häw wi Frans gar nich mehr seihen. — Erst in de Muorgentied kamm he wier nao Mönster. Wu he nao Hus un in Bedde kuennen iss, wuff he sölwst nich. Als he sich utschlaopen hädde, wull he apatt es naoseihen, wuviel Geld em de ganze Beschiärunk gistern wull kostet hädde? He greep in de Buxsentaste nao sien Gelbbüelfen, — män et wass tom Dütwel. He reew sich met de Hand vüör'n Kopp hiär: „Söllen se di dien Gelbbüelfen wull afftuohlen hääben?“ — fürde he in sich — „könn dat viellicht auf wull dat Wicht in Stumpen-Telt daohn hääben? Häst du nich auf gistern ne Siegge kaofft?“

### 23. Graute Projjone.

Drei Dage vüör graute Projjone (Prozession) hädde Esfink sienen Pitas in en Kindertwagen spannt un waor met Mude un Settken ut de Paote achtern Schützenhof herutföhrt, üm Ekenlauw van de erste beste Walhiege te stählen. To de vielen Kränze un Guirlanden geiht bi de

Proßjone unnüßel viel Grön. Up sienen eegenen Gaoren hadde he Raufen und Georginen nog, un so konn Frans eislick nette Kränze binden. Dat se nich vüörut verdrügeden, lag he se in'n Keller. Den ganzen Sunndag wurde noch arbeidet. Maondags Muorgens, in aller Herrgottsfröhe, stonn he all üm 3 Uhr up, un stiewelde sienen Husgiewel von unnern bes buowen met Kränze ut. In de Fensters settede he Hilligenbelder, dorniäben Blumenpötte. Twiäff üöwer de Straote bes in't giegenüöwer liegende Raoberhus honk en mächtigen Eelenkranz un mid den dran hümmelde en Papierschild, rund herüm met Grön in rahmt, wao up prempelt stonn:

Hofanna und alleluja!

Muorgens, so üm halw siewen Uhr, wass Frans met et Ustieweln (ausschmücken) seddig. He häörde auf all von wieden de Proßjone ankuenmen. Von sienen Stuowen ut konn he achter dat Hilligenbeld un de Blumenpötte den ganzen Strant Mensten ungeseiheß beluren. Den Anfant maket de Scholkinder ut de Wichterscholen; dat iss auf de länkste Strant. Dann kuenmt de Wichter, well jüst niee Bludden kriegen häbt, üm sich bekieken te laoten. Mannslüde gaohet der blotweinig met, un de kniept noch af un to in't Moltbeer- odder Fuselhus, wao se jüst vüörbi kuenmt. Daobi wädd aotwer jungen un biädet, dat et Mul schüemt.

Dat lekte Ende von de Proßjone mol auf Frans met: von sienen Huse an, üöwer de Raunbuorg, Prinzipaolmarkt un en Domhof. He drängelde sich neige achter den Magistraot un Stadtverordneten, well teerst achter den „Himmel“ göngen. In de eene Hand holl he ne graute

Handpostille, in de andere en mächtigen Kaufenfranz; auf junk he met aller Gewoalt met: ora pro nobis!

Dao drängelde et achter em. En sienen Hären wull sich düör dat Mensfengebränge düörquetten. Frans keef sich ün, un saog, dat de Mensk den Hot up en Kopp hadde!! He miärfede auf an sienen strubbeligen fuorten Schnurrbaort, dat et wull en Beamten, un wiss en Luthersten sien möß. Dat waor Frans te viel. Batst! Batst! haude he em met siene Handpostille up den Hot, dat he saots üöwer't Gesicht bes an de Schuldern satt, un de Här nix mehr seihen konn. Dat andere Volk schuppede un stodde em wieder, un de Mensk konn froh sien, dat he noch met heele Knuoften in't Polizeistiegesken geraohde, wao he achter ut wegschliessen konn. De Litanie von allen Hilligen gont bi de Brügelerie ehren Paß wieder.

Graute Proßjone iss de eenzigste Wiärkelstag in't Jaohr, wao in Mönster de Denstbuoden Middags Verlöß (freie Zeit) kriegt. De Mensk kann doch auf nich immer singen un biädden. Middags iss dann de ganze Stadt äs utstuorwen; alles geht nao de Kaffeehüse. To Frans Gsinks Tieden waor et Zuckwegs un Rumphorst, wao et am dullsten derhiär gont. Dao waoren de mehrsten Miägde, Gesellen, Soldaoten, auf Underoffzeers. Nao en Kaffee gont et up de graute Rohweide, well dichte bi dat Kaffeehüs lag.

„Meine Damen! — sagg en Korporaol — lassen Sie uns „blinde Ruh“ defiliren!“

Dat waor de Wichter nao de Müste. De ganze Gesellschaft poß met de Hände an en eene un moß en grau-



ten Krink (Ringreihe). Middden drin kamm Gener, well de Augen met en Schnuffdoß tobunnen waoren. De moss Genen ut de Riege packen un raoden (rathen), well et wädr. Raodde (rieth) he, dann waor de wier de blinde Roh. Wat gaff et en Galloh, äs Essinks Mude sid ut de Riege en strammen Kuirasseer greep!

Dat eene Spiel kamm nao't andere: Blinde Roh; Knüppel ut'n Sack; Bügelfen in't Gröne; dicke, dicke fette Kärne; Bäumken, Bäumken verwesselt ju; trup Bößken düör den Tuun, un wu se noch alle heitet. Auf mos dat Wannespringen viel Vergnügen, besonders wenn dat höltene Näppken met Water well in de Wanne sprunk in en Nacken odder auf deiper slog!

So bi Twiedunkel font de Danzerie an. Et waor dann „Heiskel“ met siene Biggeline dao, auf „Schönemann und Schönefrau“, dann „David“ met de Harfe; auf hadde hier un dao en Burenknecht, well nu Soldaat waor, ne Tredharmonika metbraocht. De Musikanten posteerden sid einzeln de Gene an düsse Ede, de Andere an gienne (jene entgegengesetzte) Kante, un spielten to'n Danz Genen up. Un üm jieden Musikanten danzede en ganzen Tropp herum. Am leiwsten moken se den Danz, wao bi upspielt wurde: „Sall't di äs bi de Flittken (Flügel) kriegen, een! twee! drei!“ wao dann jiedesmal bi een! twee! drei! met de Hacken up de Erbe trampelt wurde, äs wenn se Kluten (Erdklumpen) stampen müssen; auf konnen se bi düssen Danz Alle metzingen.

So gont de Böserie de Nacht düör bes an den lechten Muorgen hento. — —

De aolle Wärth Zuckweg moof fүүr fűd den andern Dag es en Uöwerschlag, wat he wull bi de Weererie verdeint hādde. Mān wat moß he fүүr Augen! Et feihlden so un so viel Messer un Gaobel, Kaffeelannen, so un so viel Schöölkes (Untertassen) und Köppkes (Obertassen); de Beergliäfer moß he haupenwiese ut de Gräfte (Graben) fűsen. Kaputte Stöhle laggen achter de Wallhiege (Wallhefe). Un wu saog de Roggen un Waite ut! Dat Raorn, wat doch so stādđig up en Palm stonn, wu waor dat knicket un lag an en Grund! „Ne, ne“ — sagg he — „nu laot mi dat hillige mōnsterske Janhagel up graut Proßjondag noch es eenmaol wier kuumen!“ Et ander Jaohr waor bi Zuckwegs nix mehr laoff, aower de Fieerdag wurde an andern Stiādđen un Gelägđen üm so duller fieert.

## 24. Lambertus Aowend.

De ganze Raunbuorg freide fűd all in't vүүrn up Lambertus-Aowend (Abend). Frans baude auf de höchsten Pyramide. Sess Wiäke vүүrut reip Essink en paar Naober-Junges bi'n eene un gaff ehr ne Sparbüsse met en Schlöttken derbүүr in de Hand. „Nu geiht de eene von Ju — sagg Frans — in de Promenaode bi Sűnt-Lűrs-Biärg staohn, de annere hier up de Straote unner en Sentenābuogen. Un estereen biādđel Zi an: „Ao! ao! eenen Pennink fүүr Lambertus!“ Ziden Aowend wurr de Sparbüsse liebđig maßt; wenn auf Rom nich in eenen Dag bau't iss, met de Tied gitw't en netten Rummel Penninge bi'n eene. Andere Junges kreegē ne Steentrute,

un moffen bi de Hüöfers un auf in andere Hüfer laupen, un Uolge (Oel) biäddeln. Frans timmerde in'n Hof unner't Afdach de Pyramide. Drei Biegebauhnenstangen nagelbe he buowen an'n Brettken, un unnern met en paar Latten an enander. Düt Gestell bekläwede he met Blomenpapier, maolbe allerhand Kärks met Kapriolen derup, un streef et telekt met Uolge an, dat de Kärffen (Kerzen) van binnen düftig löchten konnen. Drei Riegen Lampiäönkes (Lampions) fatten buten (außerhalb).

Frans hadde fűr düffen Lambertus noch wat Besonderes utklamüsert (ausgesonnen). He mof ne unnüfel graute Bummel, well so recht van wieden löchten soll. Twee Tunnenhaffels (Reifen) klemnde he üöwer't Krüz in eene. De veer Beerdeß kläwede he met Blompapier to. Van binnen settede he en ümkehrten Döörschlag un stuof in de drei blickenen (blechernen) Föte Kärffenstümpels to't Löchten.

Wat hadden de Blagen ne Freide! Se konnen't nich afwochten, dat et düster wurde. Frans hadde de Bummel midden an en lank Seel (Seil) bunnan, wat twiäff (quer) üöwer de Straote bes in't Naober-Fenster reekbe. Midden drunner up de Straote stonn de Pyramite.

Klock jess gont dat Spektakel all laoff. De ganz kleinen Blagen, well non nich in Schole gongen, waoren de ersten. Se pöcken in en Krink sief an de Hände un gongen üm de Pyramite. Daobi süngen se dat Leedken:

„Lambertus in den Sieggensstall,  
Röhr uff nich an,  
Sieggens willt nich stille staohn,  
Röhr uff nich an!

Lampastor krieg se bi de Schoh

Krieg se bi de Wips, und schmiet se uff to!"

„Utvoß! Utvoß!“ schreide Frans der tüßken, wenn de Blagen te neige an de Pyramite queimen, un de ganze Krint wurde wier grötter. Frans konn dann auf wier Uolge up de Lampiäönkes geiten.

De Kinderwichter halben de kleinen Blagen auf baosse von de Straote herunner, dat se in Bedde queimen. De Driekämpers (Kinder von 10 — 14 Jahren) dreewen et so bes Klock niegen, un dann keimen de Büürgerdöchter, Süöhne, Mägde, Gefellen un de Kollen an de Kiege.

Wat gon't der hiär:

„Lange lange Kiege,

„Twintig in de Stiege,

„Diärtig in den Zuffernkranz

„Kieg' Anne-Marietßen!“

„Wer uns stör'n und zanken will,

„Der bleib fern von unserm Spiel,

„Lustig, lustig, valleralala!

„Run ist Lambert's Abend da!

„Ja sogar der alte Mann

„Hat noch seine Freude d'ran

„Lustig, lustig u. s. w.“

„Frans! — schreide Krukenkamp, — mat es den Bur!“

Essint leit siß dat nich tweemaol seggen, leip in't Hus, trock en blaoven Kiel (Kittel) an un satt en haugen Got up. Üöwert Handümdreihen waff he auf all wier dao.

„O Bur, wat kost't dien Hei (Heu)?

„O Bur, wat kost't dien Hei?

„O Bur, wat kost't dien Kiärmiß-Hei?

„Zuchheisa vivat Kiärmiß-Hei?

„O Bur wat kost't dien Hei?

Frans strampelde üm de Pyramite un gaff Antwort:

„„Mien Hei dat kost't ne Kron!

„„Mien Hei dat kost't ne Kron

„„Mien Hei dat kost't ne Kiärmißkron

„„Zuchheisa! vivat Kiärmißkron

„„Mien Hei dat kost't ne Kron!""

„O Bur! dat iss viel to dürr! u. s. w.

„Nu söß silt de Bur ne Frau! u. s. w.

Dat Frans äs Hiärwstgesell siene Mude, sien Denstwicht, ut de Riege herut in'n Krink halde, gaff en Halloh üöwer alle Küörwe. Frans junk:

„„Dütt iss miene leuwe Frau!"" u. s. w.

„Nu söß silt de Bur en Kind!"" u. s. w.

Frans kamm in Verliägenheit. De Blagen waoren reits in Bedde. He wuß sict aower te reselveeren un poß Kattrin Westhoffs ut de Riege, well all verhieraoth't waor un sölwst sienen Blagen hadde.

„Nu söß silt de Bur en Knecht! u. s. w.

„Nu söß silt de Bur ne Magd!"" u. s. w.

Up düsse Wieße kreeg de Bur baolle ne ganze Familje bi'n eene.

„Nu giewt den Bur en Schupp!""

junk de Riege, leip ut eene, un nu gaff't en Schuppen un en Stauten, dat de Pyramite daobi baolle ümschlagen wäär.

Bi dat Gedrubbel strampelden de Fraulüde met ehre witten Strümpe in de Gauße (Kinnstein), de Junges kneepen de Richter in de Arms odder in de Reigde, — als quiefede, glapfede un frijölde vüör Plaseer äs de Koddén.

„Rieget Ju! rieget Ju!“ — reip Frans, un et waor auf baosse wier in Ordnunk.

Dat Singen un Danzen hörde auf de ganze Nacht nich up.

„Alles was auf Erden schwebet,  
 „Ist die Taub' das schönste Thier.  
 „Tauben die gefallen  
 „Tauben die gefallen  
 „Die gefallen mir!“ — — —  
 „Da schickt der Herr den Jäger aus,  
 „Sollt die Birnen schmeißen“ — —  
 „Jäger wollt' keine Birnen schmeißen  
 „Birnen woll'n nicht fallen  
 „Der Jäger wollt' nicht sammeln.

Bi den lekten Vers, wao de Düwel kump, gonk et wier funterbunt düör'n eene.

„Da schickt der Herr den Teufel aus  
 „Sollt sie alle holen!  
 „Teufel will wohl alle holen,  
 „Ochse will wohl Wasser saufen,  
 „Wasser will wohl Feuer löschen,  
 „Feuer will wohl Knüpplein brennen,  
 „Knüpplein will wohl Hündlein schlagen,  
 „Hündlein will wohl Jäger beißen,  
 „Jäger will wohl Birnen schmeißen,  
 „Birnen woll'n wohl fallen  
 „Der Jäger will wohl sammeln! — —

„Guter Freund ich frage Dir!“

„„Bester Freund was fragst Du mir?““

„Sag mir was ist Eine?“

„Einmal eins ist Gott allein,

„Der da lebt, der da schwebt

„Himmel und auf Erden!“

„Guter Freund ich frage Dir!“

„„Bester Freund, was fragst Du mir?““

„Sag mir, was ist zweie?“

„Zwei Tafel Moyses!

„Einmal eins ist Gott allein u. f. w.

„Drei Patriarchen,

„Vier Evangelisten,

„Fünf Gebot der Kirche,

„Sechs Krüg' mit rothen Wein

„Schenkt der Herr zu Kana ein

Zu Kana in Galäa! Städtchen in Judäa.

„Sieben Sakramente,

„Acht Seligkeiten,

„Neun Chör der Engelen,

„Zehn Gebote Gottes,

„Elftausend Jungfrauen,

„Zwölf Apostel Jesu,

„Dreizehntes Infanterie-Regiment.“ — —

„Zd wull äs maol up Reisen gaohn

„Un quamm nao Orlamünde!

„„Wat waor den dann silör ne Kanzel dao?“

„„Zu dat Orlamünde.““

„De Kanzel hadde kiene Treppe dran,

„Se tröcken den Pastor met de Haore heran!

„Wat waor der dann fûor'n Rôfter dao,  
„In dat Orlamlânde?“

„De Rôfter hadde fiene Noten mehr  
„He streef de Jungs vûor de Buxe hiâr!  
„De Bâder hadde fiene Brôdkes mehr  
„Bestreef dat Miâhl met Kindergiâl!  
„De Goldschmitt hadde fienen Rasten mehr  
„He stellt dat Schiethus vûor de Dûbr!“

Dao stemmde Gene met ne wahn hauge Stimme an  
nao de Melodie: Kyrie elejson :

„Bist Du all in Rogel west?“

un de annern gaffen to Antwort:

„Îlwerall mân dao nou nich!“

Wenn't eene Leed to Ende wass, sou't andere all wier an.

Van towes (unterdessen) hadden sich auf en paar besuoppene Soldaoten infunnen; ehre Leeder passeden so recht nich to de aollen Brûke:

„Ich wollt' daß alltag Sonntag —  
„Schlao der noch maol up!  
„Ich wollt' daß alltag Sonntag wâr.  
„Und ich bei meiner Liebsten, —  
„Schlao der noch maol up!  
„Und ich bei meiner Liebsten wâr.“ —

Up eenmaol hâorde man van wieden en Wagen rengstern. De Riege stuow ut eene un drûkede sich an Essink's Hus up en Fotpatt. En dûorneihden Jungen, so'n recht Galgenstrick, de Raobers Lehrjunge, well en Bid hadde up Essink, hadde achter an'n Wagen en Strick bunnan. Dat



andere Ende namm he sölwst in de Hand un leit dat Strick nu üöwer de Ärde schleppen. De Wagen föhrde an de eene Siete van de Pyramite vüörbie, de Junge gonk up de andere Siete. Un rengsterentent! stolperde de Pyramite üm! De Lampiäönkes gongen ut, de Rärffen schlögen an't Uolgepapier, un de ganze Härlichkeit stonn in Flammen! Rien Mensk hadde't seihen, dat de Lehrjunge de Spaßverdiärwer west waar.

Essink waar wahn! He schlog met Hann un Föte in de Lust herüm. Wat konn't helpen? 'T waar pickbüster. De ehrliken Lüde gongen nao Hus, ennige Nachtratwen draweden nao de Witthüöwerstiege, wao dat Danzen met de Wichter bes an lechten Muorgen anhoff. — —

Essink hät et nich mehr erliäwt, dat de Magistraot van Münster dat Lambertus-Danzen ganz verbuoden hätt.

## 23. De Gewerbe-Ausstellung in Münster. /6.

Jüngst war 'ne Ausstellung allhier,  
Vom Schmandklub arrangirt,  
Auch eine Lotterie mit ihr  
Von dortaus inscenirt.  
Beim Einkauf zeigt man viel Geschmack!  
Ein Hauptgewinn war da:  
Ne ganze Etage Siegellack  
Am düstern Strand der Na!

„Nu wädd et doch stump te dull!“ — sagt Franz —  
dao bleew he an ne Straotenecke staohn und lass en grant  
Plakaot, wao upstonn: Große Gewerbe-, Kunst- und In-  
dustrie-Ausstellung in Münster in den Räumen und Park-  
anlagen des Herrn Hölcher auf Mauritz. „Dat seihlt auf

noch jüst, dat frümde Handwiäkers ehren Kraom nao Mönster brenget un hier Rundschaft kriegt." Män daorin hadde sich Essink doch verdaohn. De Utstellunk wass von en Kaplaon utgaohn, un de hadde der all vüör suorgt, dat de Frümde nich de Mönstersken Paolbüörgers dat Blot under de Niägel wegsüögen. Se hadde in't Programm settet, dat bloß Mönsterske utstellen können, auf müssen se in'n Schmand sien, un von'n Pastor en „Führungsattest“ inreeken; well dat nich konn, wurde trügge wiesen.

Utsteller hadden frieen Togant; daorüm melbede auf Essink en aollen messingenen Herrgott an, puzte dat blinderige Krüz, un braoch et nao de Utstellunk. Wat moss sich Franz üöwer de unwies netten Saken wündern! Män soll all dat Wiärks auf wull in Mönster maket sien? Un wat hadde dat Utstellunks-Comite füör nette Ordnunk suorget: Dao stonn ne Kokenbone (Kuchenbude), wu man se süß to Sünte-Klaos unnern Buogen findet; der niäben en Fatt met brune Seepe; dann kamm en Schohmaker met Stieweln ut Berlin; Pariser Höde stonnen in en anderen Kasten. En Pianino hadden se wiägen Mangel an Ruum up ne iserne Ruochmaschiene settet. Up de Bühne von den Saal saog man en Krippen, auf de hilligen drei Könige, Oss un Isel feihlden nich. Büör't Krippen stonn en Dist von Pagedortel von en Lappenbrink; man konn der sik nich satt an kiekten. Wenn in Mönster von ne Kaffeekanne dat Schnütken affstäött, un ne Tasse häß, odder en Teller en Schaot trigg, dann wädd dat met Draocht wier nietet. Een Niet kostet män 1 Sültwergrößen, un in en kaputt Unnerschäölken gaocht höchstens veer Niete. Pagedortel hadde allerhand Schiär-

wen utstelt, well he up düsse Biese wier sliedet hadde. 'Ne buossene Suppenbudulje waar sien Mesterstück, et satten 45 Niete derin. Essink soll en gläsernen Lampensylinder in de Augen, well met 16 Niete wier heele maket wass. „Dat iss noch wull Wönsferste Industrie,“ sagg Frans. He gont wieder. In de Reigde von ne tweeschleiperige Bettstiädde stonn ne Weige. An de Weige waar en Uhrwärk anbraocht, de Weige gont von sölwst! In de Weige lagg auk en Kind von Pappendeckel, un deran hong en Sieddel: „Lehrlingsarbeit“. — „Wat iss denn dat vüör'n Altäörken?“ fraogg Frans. „Dumme Hecht — sagg sien Raober — dat hädd de Generaalvikar füdür sich so bestellt, et iss en Stiewelfknecht in gothisten Stil.““ Dat wull Frans doch äs probeeren: he stuod sienen Schuoen in dat Loch, wull treden, font an te wadeln, un he hädde wiß den Hals terbruoden, wenn sien Raober em nich stüttet hädde.

„Wao iss denn dat Hauptutstellungsgebeide in de Parkanlagen?“ fraogg Frans. „Dao gientern in'n Gaoren, up dat lechte Katuffelstück,“ kreeg he to Antwort.

Unnerwiäges wünderde sich Frans Steen und Been üöwer den netten Sprinkbrunnen. Hauge in en Baum hadden se en Petroleumsfatt hangen, wao met ne Pumpe Water in pumpet wurde. Man saog binaoh nix dervon, so nett hadden se Quakelstrüke drüm bunnan.

Essink kamm in't Hauptgebeide. Et deih em leed, dat he sienen haugen Got up, un sien Niägenpapli vergiätten hadde. Dat dat Ledewater nich up sienen Got drüppelbe, bunn he sienen rauden baumwullenen Schnuffdoß derüm. — „Nu begriep id auk — sagg he — wu de Louis Ged in't

vüörne kump!“ — dao jaog he ne Münzpresse. Alles andere stonn auf hier kunterbunt düör'n eene. Bettstädden, Rutschwagens, Fißbungen, Märkenköchters, Corjets, Muffen, Photographieen, auf stonn dao ne Üörgel, well nich gont. Alles waar dao, bloß de Hauptmesters von Mönster hadden nix utstellt.

Wenn dao auf nich viel te seihen waar, et waar de erste Utstellunk von düit Schlag in Mönster, un Jan un Allemann Kabaisterde derhen. Auf gongen de Doose to de Lotterie wahn aff. Män wat waar dat ne Beschjärunk! De Hauptgewinn wass en Lufekamm un ne Stange Siegellack! —

Prämieert wurde up düsse Utstellunk nix! De Kaplaon hadde sagt, et wäör Alles ejaol guet; un dann hadde dat Prämieeren auf noch Geld kostet.

Bi'n Schluß von de Utstellunk kamm de ganze Büörstand bi'n eene; se wullen sich dat Geld verdehlen, wat se met de Utstellunk verdeint hadden, un dat wass en nich kleinen Haupen. Män wat kammnen de an! „Sin Zi unwies? — sagg de Kaplaon; — wiettet ji nich, dat id füör de ganze Utstellunk guet seggt häwwe? Id häwwe füör mien eegen Kopp met juen Plunder de Ustellunk riskeert, un daorum häört auf mi alleene dat ganze Verdenst!“ —

De Mesters droffen nix der tiegen seggen; män Frans konn't sich nich verbieten, un fließerde sienen Raober in de Aohren:

„Guod's Barmherzigkeit,  
„Buren Unbeschustigkeit,  
„Allen Niedlichkeit,  
„Un Papen Begierlichkeit  
„Währt in alle Ewigkeit!“

## 26. Fastlaowend in Münster.

Das schönste Fest im ganzen Jahr  
Ist doch das Fastnachtsfest;  
In tollem Strudel ist fürwahr  
Alsbann das ganze Rest.  
Selbst Wüder feiern klein und groß,  
Dann sagt Herr Rarisch sogar:  
„Ja heut' ist doch der Teufel los  
Am düstern Strand der Ma!“

Essint freide sich all seß Wiäke vüörut up Fastlaowend, wu se in Münster Fastnacht heitet, aower nich üöwer dat dulle Driewen von de untwiesen Mensken, dat waor em in de Seele tewider; he freide sich, dat de Fastentied met Fastnacht angont, un dao sparde he Muorgens un Naomiddags de Buottrams füör de ganze Hushäöllunt.

To Fastnacht holl Frans de Husbüöre alle drei Dage faste toschluotten; de Gecken met ehre Schabellenköppe wäören em süß wiß in't Hus kummen, un hädde allerhand Spargizen met em upstellt. Füör kien Geld in de Welt wäör he auf düsse Dage in't Wäörthshus gaohn. Daofüör gont he aower Muorgens un auf Naomiddags in de Lambert-Märkte, wao up Fastnacht drei Dage lant Bettigstündig-Gebett iss.

Fastnachts-Dienstag wass jüst de Schlußandacht ut. Frans wull wier nao Hus gaohn, un sagg: „Guod si Duow un Dank, dat de untwiesen Dage vüör düät Jaahr wier vüörbi sind.“

Up eenmaol konn he midden up en Markt vüör Gerbaulets Hus nich mehr wieder. En Tropp Fastnachtsgecken hadden üm Em en Krink maket, drengeden äs dull üm Em herüm, un dreewen allerhand Leigheit met Em. Sien haugen

Hot, dat Färtwstüd von siäligen Besvader, hadde all en Düel kriegen. „Allo! Frans! — reip em en Ged to — kriegel! lustig! Well up Fajlaowend wies iss, iss't ganze Jaahr untwies!“ —

Frans miärkede wull, dat siene Naobers von de Raunbuorg em tüssen sich hadden. Wat soll he maken? He moss in den suren Appel bieten un weinigtstens so dohn, äs wenn he metdohn wull. „Hier Frans — nimm düsse Maske“ —; un daobi trock em Gene ne witte Nachtmüske üöwer't Gesicht, wao fūr Augen, Nāse un Mul en paar Löder inschnieden waoren. Buowen drup setten se em den Sinderhot; kien Mensk konn em mehr kennen.

Se pöcken em nu stur in en Arm, un he moss met. Nu gon't von Hus to Hus. Ohne antekloppen trock de Karawane risi in de Buhnstuowen. De eene Ged klimperde dann met de Guittarre, de andere sunk en Leedken, un daofūr kreegen de Gedden dann en Glas heeten Punsst, wat en Mensken bi de Kölde gued döht. So hadden se all jess bes teihn Hüse afftraoft; auk Frans wass von binnen und buten warm worden.

Ziegen niegen Uhr kamen se in en Löwenklub. Dao wass ne Bühne upschlagen, un et worde jüst Commeddige spielt:

„Ich bin der Ritter Jaromir und lechze stets nach Blut“ —  
 „Dann lieber Bruder rath ich dir, sei jetzt auf deiner Hut!“ —  
 „O weh! ich bin verloren! Es kost't mich Geld und Blut!“ —

En riefen Raupmann wass under de Raubritters geraoden. Se stüöhlen em alles weg; dann schreiden se Blut! Blut! Blut!

Se bunnan nu den Raupmann an en Baum, dat he fiene Raute mehr weggen konn, un schlögen Em en Krahn in sienen dicken Bus. So wullen se em dat Blot astappen.

De eene Ritter dreihde den Krahn laoff, un tappede en Glas Blot aff: „Ha! Blut! wie schmedst du gut!“

De arme Raupmann moß en ganz bedröwt Gesicht, äs se Em dat Blot astappeden. De eene Ritter kreeg Metlieden met em, tappede noch een Glas Blot aff, und sagg: „Proßt armer Sünder! Nimm auch du den Trank der Labe.“

Essink wass froh, dat se em nich sölwst dat Fell üöwer de Mohren tröcken. „Guod si Dank — sagg he — dat de Tieden vüörbi sind, wao eenen de Kawaleeren bi lebendigen Pieve dat Blot astappeden.“

Nu soll en graut Musikstück uphört wären: „Neunte Symphonie mit Schlußchor über Schiller's Ode an die Freude von L. van Beethoven.“

Essink wünderde sich, dat gar fiene Musilanten dao wäören, well de Musik maken söllen. Dao kamm up eenmaol eenen enigsten Musilanten up de Bühne. Dat Instrument saog ut äs en langen höltenen Knüppel; daoran hadde de Kär! en Pielewuorm anbunnen, un den beet he in den Stiärt, dat dat arme Dier vüör Piene quätede.

„Dieser Jagottist bildet das Orchester! — reip de Geß up de Bühne; ich selbst bilde den Chor!“ Undern Arm hadde de Geß ne lebendige Gaus; aff un to drückede he dat Dier, dat et vüör Piene an te schnatern font. „So geehrtes Publikum — reip he — das ist der Damenchor der Symphonie.“

„O Freunde, nicht diese Töne!  
„Sondern laßt uns angenehmere  
„Anstimmen und freudenvollere!

„Ganz! Du schöner Götterfunken,  
„Tochter aus Elysium;  
„Wir betreten nicht betrunken,  
„Himmelsche, dein Heiligthum.

„Deine Zauber binden wieder  
„Was die Mode streng getheilt,  
„Alle Menschen werden Brüder,  
„Wo dein sanfter Flügel weilt.

„Wem der große Wurf gelungen,  
„Gänserich zur Gans zu sein,  
„Wer 'ne holde Gans errungen  
„Mische seinen Jubel ein.

„Ja, wer auch nur ein klein Gänschen  
„Sein nennet auf dem Erdenrund,  
„Wedle freudig mit dem Schwänzchen  
„Hier in diesem trauten Bund.

„Altbier trinken alle Wesen  
„Bei den Brüsten dieser Gans,  
„Alle Guten alle Bösen  
„Münsters gehn nach Brilggemanns.

„Küsse gab sie uns und Hopsen,  
„Eines Raters schwere Noth!  
„Dem reicht sie den Pfeifenstopfen,  
„Und der Cherub steht vor Gott!

„Stechet Euch nicht wie die Immen!  
„Diesen Kuß der ganzen Welt!  
„Brüder — überm Sternenzelt  
„Muß ne Gans auf Altbier schwimmen.



„Ihr stürzt nieder, Millionen!  
 „Ahnest du den Rater? Welt!  
 „Zähle nach dein kleines Geld,  
 „Mag ein Häring dann dir lohnen!

„Gans! Du schöner Götterfunken,  
 „Tochter aus Elysium,  
 „Wir betreten jetzt betrunken  
 „Himmelsche dein Heiligthum.

„Deine Zauber binden wieder  
 „Was die Mode streng getheilt:  
 „Stöcker Ifig werden Brüder,  
 „Wo dein sanfter Flügel weilt.“ —

Dao stonn en Menst up, he grämsterde en lück un  
 font an te singen nao de Melodie: „Der Papsst lebt herr-  
 lich in der Welt!“

De Menst iss doch en elend Dier!  
 In'n Winter früss he dicht bi't Fäker!  
 In'n Schaopspelz mott he Donnerhal —  
 Sien ganze Fell iss rattenlahl.

En Boss de läöpp, en Wuorm de krüpp,  
 De Menst de wackelt, wenn he süpp!  
 Wu lantsam kump he doch vüöbran?  
 Bull biätter iss ne Flauch daran.

Man süht et an den Isef faots:  
 Wu sind de Nohren doch so staots!  
 De Lehrer, de iss leige dran,  
 Dat Kinderaohr kuum rieten kann.

Pantuffeln häbbt de Köhe an,  
 An Schwinellaon'u sitt se auf dran;  
 Wadd Menskenfell an'n Foot es diß,  
 Dann wiest es Höhneraugen siß.

Johanniswürmken iss so riel:  
Wenn't düster wädd, dann löchtet 't glief.  
De Mensf mott hääben Lampenschien;  
Könn nich de Näs' Laterne sien?

Auf hätt he nich es eenen Stiärt, .  
Wao he met schlenkert äs en Piärd:  
To't Fleigenjagen brukt de Napp  
Anstatt den Stiärt den Fleigenklapp.

Wu iss bi'n Mensken doch so kuott (kurz)  
Füör Schnaps un Wien de Tung' un Struott';  
Giraffen häbt en langen Hals,  
De schmäc et länger jiedensfalls.

De Blomenfarwen sind so bunt,  
De Mensf wädd höchstens blao un blunt.  
Bijölkes, Raufen ruhet nett,  
De Mensf de brukt Pomaadensfett.

Bermehren döht he langsam sid;  
Giw't Twillinge, dat iss all Glüd.  
Ne Lus de kann ganz aohne Pien  
In eenen Dag Besmoder sien.

Dat beste, wat de Mensf noch hätt,  
Dat Dink iss würllich eiskit nett —  
Et blenkt jüst äs en Spiegel glatt,  
Dat iss de kahle blanke Platt'!

So muorgens tiegen drei Uhr wadelde Frans nao  
Hus. He hadde sienen Huschlüettel vergiätten, un wull all  
üöwer dat Sohenbrett kleien (klettern), un dann düör de  
Sohe, üöwer't Glint (Gartenzaun), düör den Hof van ach-  
tern in't Hus gaohn.

„*simp. h. wats*“ Dao kump up eenmaol en Gede heran, gont rist up  
Essink's Husdüör to, stuof en Schlüettel derin un moof de  
Düör laoff.

„Geda! — reip Frans — wat wilt Se in frümde  
Lüde Hüjer?“

De Gede sagg nig. — „Dat kann doch to nachtschlau-  
pender Tied de Professor nich sien, well bi mi Huse wuehnt?  
— dachde Frans —, un vüör en geistliken Hären wäär  
et doch en lüde fröh an en Dag!“

Essink keet sück den Hären äs en lüde neiger an: „Der  
Düwel hal! Här Professor! un in wat vüör en Upsug!“  
De Schwattrock hadde sück dat Gesicht schwatt maket, ne  
lange giälle Wuortel in't Mul, un en Haidebessen tüschen  
de schwatten Rodschlupse achtern vüör. „Se söll der Dü-  
wel wier kennen; Se seihst ja jüst ut äs en Geitlink!“ —

## 27. Frans geiht up Frieersföten.

Jeder Menst kummp eenmaol in de Jaohren, wao he  
an dat Kloster denkt, wao Stietwel un Schohe under een  
Bedde staht. So gont't auf Frans. Äs Moder Essink  
noch liäwede, hadde se all saken nog et Frans te verstaohn  
giewen, dat ne gudde junge Frau en Siägen in ne Hus-  
häällunk wäär; Frans wuff von Raobers Katthrin, dat se  
düftig wat in de Miälke te broden hädde. „De kannst du  
män driefte niehmen — dachde he —; up dat eene schiäle  
Auge leggst du ne Obelation, dann sühst du nig dervan!“  
Frans wao so'n üöwerläppsk Wicht (schielendes Mädchen)

wull nich recht nao Gefall; män he wull sich de gebro-  
dene Durve nich vüörbi sleigen laoten. He wochtede män  
de Gelegden aff, wao he Katthrin sien Hiärt ufschüdden  
könn. En Kofenhiärt hadde he ähr all eenmaol in de Hände  
drückt; en Siebdeffen wao drup klawet:

„Dies Kuchenherz stipp dich in Kaffee ein;

„Sollt dich das meine nicht viel lieber sein?“

Katthrin hadde dat Hiärt nich trügge giewen; dat wao all  
en guet Zeeken; aower auf nix drup saggt.

Genes Aowends saog he Katthrin in en Hof gaohn!  
auf He buoff nu in sienem Hof, un keef düör ne Gliewe  
von't Glint (Spalt im Bretterzaun).

„Katthrin!“ reip Frans.

Katthrin keef sich ganz verwündert üm. Frans kleide  
(kletterde) up den Nesthaupen, well an't Glint lagg, keef  
drüöwer, un sagg: „Gudden Aowend Katthrin!“

„„Süh! Frans! wat giew't Guets?““ Up et Affbad  
rumoorden en Tropp Ratten, et wao jüst in de Märtentied.  
Se moken en Krijöle, dat Genem Seihen un Höören vergont.

„Katthrin, sagg Frans, magst du auf wull Ratten  
lieben?“

„„Gärne,““ sagg de Därne.

„Wat meinst du derto, wenn wi Beide auf äs tesame  
Ratte spielen? In ussen Huse iss vüör'n warm Nest  
Ruum nog.“

„„Wat du doch alle vüör Infälle hebben kannst;  
Mientwiägen könn wie usse Badtebiären män bieneene  
schmieten. Ich fall erst mien Moder fraogen, un wenn se  
nich twiäff iss, dann kumm ich muorgen Aowend in de

Promenaode bi en Buddenthaorn; dao könn wie uff am besten wieder verständigen.“

„Dann giew mi erst en Müüsten,“ sagg Frans. He trock dat Wicht en lüß neiger an't Glint, un schmaz, hadde he schlümpig (unverhoffs) drei of veer weg.

Frans konn den annern Notwend nich affduren. Fien nog hadde he sich maket, un stonn all bi't Twiedunkel in de Promenaode. Dao gont he unrühig up un dahl.

„Er sieht ja aus wie ein verliebter Rater — reip em de Schildwache an'n Buddenthaorn to — scheere er sich weg, sonst werde ich ihm einspinnen!“

Frans gont auf lüß wieder, un settede sich up dat Kanapee. Katthrin kamm auf baolle. Auf Se hadde sich kistenfien maket.

„Wat hät Moder seggt?“ fraogg Frans. Katthrin sagg nig, settede sich bi Frans up't Kanapee, un leit sich von em lüß tubeln.

Up eenmaol schuott et Frans düör'n Kopp: Söll dat Wicht auf wull soviel Geld metkriegen, äs ehr de Lüde naokürden? Odder freeg he vielllicht en Raaktäästen, wat sich bi em warm in de Wulle setzen wull? 5000 Dahler hadde he sölvst, un soviel moss doch auf dat Wicht metbrennen!

„Katthrin — grämsterde he — mien Moder hät mi immer seggt — — id vüör mi fraoge nig nao Geld — id söll Di es fragen, wu't met diene Utstüer utfäög? Am leivsten wäär et mi, wenn id es en Auge en jue Hypotheken-Wöke schmieten könn. Nimm mi dat nich üewel — Mann un Frau mütt't sich nig verhiählen.“

Katthrin wuorde en lüch lüten (traurig), män nich lempen (verblüfft). „„Recht häst de — sagg se — blierw män en Päästen hier sitten, id fall gau nao Hus gaohn, un dat Hypothekenboock halen, dann kumm wi noch van Aowend in't Reine.““

Wat waor Frans froh! He hadde nich dacht, dat all's so nao Wunsch gaohn föll.

„Gärne, gärne — sagg Frans — un wenn't ne schlagene Stunde duren fall, id will hier gärne wochten!“  
Dat Wicht leip nao Hus. —

He wochtede eene Stunde, he wochtede twee Stunden —, de Därne kamm nich wier! — Dat Wicht hadde em sitten laoten! —

„Laup nao'n Düwel, dann läöpst du kiene Hilligen üm“ — sagg Frans, äs he den Braoden miärkede —, „Fraulüde gim't nog in de Welt, un en düstigen Paolbürger föll kiene Frau updriewen können? Finger leet Dümcken!“

## 28. Essinks Hieraath un Daud.

Acht Dage vüör Frans siene Hieraath leip de Hochtiedsbitter düör't ganze Kiärspel (Kirchspiel) un de benaoberten (benachbarten) Buerschuppen. Et waor em so recht nao de Müste, dat et ne fette Giewehochtiwed wären föll. De duert hier to Lande drei Dage, un de Hochtiedsgäste, so tiegen (gegen) 4—500 Mann, brenkt jidereen düstig wat met: Höhner, Eier, Buotter, halwe Röppe, Schinkens, Flaff

(Flachs), un wat so alles up en Burenhof wäff '(wächst);  
auf baar Geld. De Grautknecht Jans — em hadde de  
Schulte Potthast to'n Hochtiedsbitter maht — wuff siene  
Niensels auf all nett utwendig, he leierde se hiär äs en  
A, B, C\*):

„Hier sin't, un seg ju allgemein  
„En Kumpelment un Lied von'n Dag;  
„Un süör de Dages-Nieigkeiten  
„Dao mott id singen odder steiten!  
„Steiten? Dao steiht mi 't Mul verkährt;  
„Singen! Dat häw id biätter lährt:  
„Potthasts Libbet will Hochtied haossen,  
„Krigg ut de Stadt en netten Mann.  
„Un wenn nu wier es Dienstag iss,  
„Dann geiht de Musik trullalla!  
„Biel Spettakel draht' nich maken,  
„Können de Kinder ju upwaken.  
„Drüm segg id to den End  
„En schwaor dick Kumpelment  
„Bon Ejsins Frans un siene Brut,  
„Weil daorup jä de Sat' beruht.  
„Stellt ju doch sietig in  
„Met scharpe Zän' (Zäh'n) un frohen Sinn,  
„Met Mess und Gaobel un Saffett (Serviette)  
„Un all's wat ueidig, wenn man ätt (ißt):  
„Äs Prumen, Braoden, Laten (Torten), Schinken,  
„Un daobi giw't auf wat te drinken:  
„Wien, Amies, auf Fons (Punsch) un Beer,  
„Mi dülch (deucht) dao geiht't plaseerlik her.  
„Am End kümp een verdeckt Gericht,  
„Alle Gäste to'n Geschent (allen Gästen zum Hohn):

---

\*) Nachstehendes Gedicht wird hier zu Lande bei der Einladung  
zur Hochzeit vorgetragen.

(Die folgenden Verse werden sehr schnell gesprochen.)

„Bon Hautlöß un Fießstöck (Bizebohnenstangen)  
 „Hiedelstöhl nu Schwingelblöck,  
 „Hakeneusen, Unnerstöck,  
 „Uhlen-Hiärt (Eulen-Herz),  
 „Eelen Stiärt (Eichhorn-Schwanz),  
 „Hölten Schöfel, Lutensialen,  
 „Gaffelsirampel, Hüllenhaken,  
 „Un dann ganz an't allerlest  
 „Giw't en braoden Schwalwenneß.  
 „Nu mag't der wull von stille schwiegen,  
 „Zi söllt all nog te fauen kriegen.  
 „Nu gaoh id met de lange Brüh'  
 „Nao dat Hochtiedshus wier trüg (zurück).

(Die folgenden Verse langsam und gewichtig gesprochen.)

„Äs id von Muorg'n von Hus weg leip,  
 „De Rod stonn up en Hof un reip:  
 „He reip un sagg mi schlicht und recht,  
 „Dat man Em siene Tostüer (Zusteur) brächt:  
 „Bon Hohnerlopp un Schwineschinten,  
 „Bon Buotter, Miälk to't Kaffeedrinken;  
 „Dann häw he wieder kien Bekehr,  
 „Un wupp! Do leip id auk wier her.  
 „Wat He dao nu met seggen will,  
 „Dao steiht mi de Verstand von still,  
 „I häbt de Brüh' so lang all stuolt,  
 „I häbt de Gübrtt' (Grütze) all röhr't un knolt,  
 „Id denk, id laot et nu so gaohn,  
 „I wärd de Röckerpraol verstaoohn.  
 „Jedermann ma' id bekannt,  
 „Heiß' den Naober, of verwandt,  
 „Mann un Frau, Ebhn' un Döchter,  
 „So häw de Brüdigam mi seggt,  
 „Jieder nißch de Hacken schmiären  
 „Un de Maohltied äs probeeren.



„I könnt dat Jüer met Strauch todeden,  
 „Un't Hus jä up en Balken treden.  
 „Hier iss et ut; hier mak't en Knüpp (Knoten)  
 „Alle Kürerie (Sprechen) häört up.  
 „Nothwiß (Nothwille) de klr (sprach) Unverstand,  
 „Jä häw mi wiß dat Mul verbrannt!  
 „Et grött (grüßt) Brut un Brüdigam, i soll ju doch stie-  
 tig insinden een, twee odder drei Dage up de Hochtiéd.“

Nower wu kump dann usse Frans up sienen aollen  
 Dag so gau an't Hieraoden? He, de grötste Gneseklaut  
 (Geizhals), de sid fūr'n Blamüser en Lock düör't Knei  
 buohren läött, nimmp sid ne junge Frau?

Essink hadde dat ganze Viäwen de Pennige bi'n eene  
 schrapet; wat soll he nao sienen Daub dermet anfangen?  
 Sien Broer Willem gönnde he nich es dat Schwatte von  
 en Nagel. Et satt em noch immer de Proceß von fröher  
 hiär van wiägen dat Glint in de Knucken. Auf kamm et  
 Frans so vüör, äs wenn Willem, met sien Rummel Kinder,  
 bloß up sienen Daub luerden. Nower dao hadde Willem de  
 Riäknunt met en verkehrten Wärth maket. „De Schriewer —  
 sagg Frans to sid sölwer — sall mien Geld, wat id met  
 sure Schweetsdruoppen verbeint häwwe, nao mienen Daub  
 nich verschlömen. Dao will id em all en p vüörschriewen;  
 leiwer will id mien Geld in't Water schmieten, dann kann  
 id et noch plumsten häören! Em tom Torten will un mott  
 id noch up mienen aollen Dag hieraoden.“

Essink gaff sid auf eenes gueden Dages up en Patt  
 nao Schulte Potthast. He wuß, dat up den Schulenhof  
 en Tropp Wichter up dat Klausster luerden, wao Stiewel  
 un Schohe under een Bedde staohet.

„Mi feihlt ne Frau“ — so hadde he to den Schulden seggt — „un wat trigg se met?“

„Den Feihler kann licht holpen wären,“ — sagg de Schulte, un reip: „Drüfe! Jenne! Marikfestien! Libbet! Ratthrin! . . . .“

„Nu söken Se sich Gene ut, Här Essinf. Kinder! hier iss en Här ut de Stadt, un will eene van Ju to ne Frau.“

De Wichter keeken en lüch verliägen, un sattten (setzten) sich bi'n Dist dahl.

„Wenn Ju Gene gesäölt, Här Essinf, up en Koffer met Linnen un en Spint Krondahlers kümp et mi nich an.

Bi dat Waort „Krondahlers“ löchteden Essinf de Augen: he keef sich de Wichter niepen an. Am besten waor em Marikfestien nao Gefall. Wat ne sture dralle Därne! Dao wass auf von unnern bes buowen gar kien Verschial (Fehler) an. Wat hadde de für Pusbaden, so raud äs en Paddiesappel. Auf saog Frans de gruowen Füste! Wu konn he de up en Gaoren brufen! He brukte wiss kien Denstwicht mehr, kiene Arbeitslüde to't Utmesten, kiene Hölpe to't Sieggennessen un Schwieneforen (Schweinefüttern).

Frans refelbeerde sich hennig. „Dann nimm ich de Marikfestien“ — sagg he. — „Marikfestien, magst Du mi wull lieben? Wust Du miene Frau wären?“ — Dat Wicht sagg nix, aower se leit et sich gefallen, dat ehr Frans de Hand drückede un en Müllen (Kuß) gaff.

Äs dat Wicht aower de strubbeligen strampeligen Waortstoppeln un dat schrumpelige Fell föhlde (fühlte), leip et ehr doch istaolt üöwer'n Liewe. Se reet sich laoff, font

an te bransken (laut weinen), un leip nao de Meerste (Schultenfrau).

„Nu häbb Di doch nich so unvies, sagg Moder, id miärte all den Braoden, Du magst den Härn nich lieben! Men wat laupe id mi vüör'n nett Gesicht? De mehrste Tied von en Dag iss et jä doch düster!“ De Här sitt fast in de Wulle, un dat iss de Hauptsake.“

Dat holp! Marifestien un Frans waoren Brud un Brüdigam. Dao konn dann de Hochtied ehren gewöhnliken Trant (Gang) gaohn. —

Wat waor dat all Aowends vüörhiär en Knallen un Scheiten! In de Kattenköppe (Böller) wiss en Beerdelpund Pulver, un dat met Grässplaggen bes buowen hento vullstoppt. Auf de aollen Püsters (Flinten) hadden de Buren ut de Ede kriegen, un schuotten dermet, dat de Glase (Fensterseiben) ridderden un bieweden.

„Id häwwe mien Fett all weg“ — sagg de Piärde knecht Raz to Hinrik —, nu kief es en Menst an to, de ganze Dummen (Daumen) iss tom Düwel!“ Dat aolle Gewiähr waor bi dat unviese Laden sprungen, un hadde em den ganzen Dummen un den halwen Middelfinger wegrieten. Men se leiten sid daorüm kien gries Haor wassen, se böllerden un knallden lustig wieder.

Auf Muorgens up de Henschoirt nao de Riärte wurde up den ganzen Weg schuotten. Wao män ne Wallhiegge an en Weg lagg, dao knallde't auf unverseihens, dat de Piärde wiss teihnmaol schü (scheu) wurden, un utreeten. Et iss en Wunder, dat nich Alls Hals un Been terbruoden hädd.

Modenschlag seß wassen Brud un Brüdigam auf all

in de Kiärte. Nao de Fröhmissen wull de Pastoor de Beiden kopuleeren. De Priädigt waor luott un blündig: „De Frau wüör ne Ribbe von en Mann. En Schwien aohne Schwieneribbe wäör doch men en halw Dier, un so auk en Mann aohne Frau men halw Wiärts. So mössen Frau un Mann auk immer eenes Sinns un een Schwien sien.“

„Herr Essink — sagg dann de Pastoor — wollen Sie das Fräulein Maria Christina Potthast zur ehelichen Gemahlin nehmen?“

„Ja, das bin ich Sinns!“

„Fräulein Maria Christina Potthast, wollen Sie den Herrn Frans Essink zum ehelichen Gemahl?“

Dat Wicht wuorde ganz verliägen, un sagg nix. De Pastoor moss noch eenmaol fraagen:

„Nu giff Antwaort — sagg de Pastoor — odder bist Du dauw (taub)? Et iss nu kien lange Tied mehr to't Bedenken, de Kaffee wärd mi in Huse kaolt; wußt Du den Stadtsühren hieraoden odder nich?“

Marikfestien keek en lüch nao de Siete ehren Brüdigam an — de Sunne scheen jüst up siene griesen Haore, up dat verschrumpelte Gesicht un de buckliädernen (buckledernen) Füste — — „Jes Mar Josef staohst mi bi!“ reip se — „Ne, ne! ick mag dat Mannsmensck nich!“ un leip in ehren ganzen stiewen Hochtiedsstaot ut de Kiärkendüöre herut. —

„Dao häw wi de Beschüärunt,“ sagg de Schulte, un Frans konn met ne lange Miäse astrecken. —

Zweemaol hadden de Fraulüde ussen Frans nu all anschmiärt un öwvet (angeführt), un dao söll en vernünftigen

Menschen wull de Verbrott in't Hieraoden schlaon. Rich so bi Frans. „Et diärde Maol schläött Uolge (schlägt Del) — sagg he — „men Du fast de Sake doch en bietten klöter anstellen.“

Essink moof sich eenes gueden Dages up Andacht up en Patt nao Telgte. In de Schohe hadde he ne Handvull Järsten, un de künnt auf den andächtighsten verstopften Sünder lubitsk kniepen.

In de Telgste Kapelle steiht ne höltene Moberguods. Daohen wallsaohrt hier to Lande alle Wichter un Junes, well an't Hieraoden denkt. Sittet se dann up de Kniee un biädet, dann nickoppet de Moberguods, odder se nickoppet nich. Nickoppen bedütt, dat de Sake to't Hieraoden buottert.

Dao satt nu auf usse Frans vüör de Moberguods un biäddede, dat em dat Mul schüenide. De Thräöven kamen em in de Augen. Söll he sich verkieken hääben? Ne, dat höltene Beld nickoppede up un dahl. Hennig (schnell) schlog he sien Gebiädebof to, stuof den Raufentranz wier in de Bugentaste, un waor so vergnügt, äs en Schwien, wat Krieklinge (Brezel) frätt. Up Straote gestifeleerde he met beide Arms; de Lüde bleewen staohen un meinden, de Menst möß untwies sien. So siälenvergnügt waor he in sien ganze Liäwen noch nich west.

„Frans — sagg he to sich söltst — ut de Biene un Verliägenheit bist Du herut, nu laot auf en Dahler springen! un daobi tratt he auf all bi den Wärth Klostermann in de Husdüöre (Hausthür).

„Süh dao, Här Essink, auf es bi de Moberguods up Besöf?“

„Jau, un nickoppet hädd se! En halwen aollen Maoren (Branntwein)! Giv't hier auf wat in de Rinsjen (zu essen)?“

„Wiss, wiss — gaohen Se män en lück neiger, et wädd glicks updisfet.““

Et gaff bi Dist recht geive bürgerlike Kost; de Wäde (Wirth) hadden noch nich allerhand Flieren un Fissematenten in en Kopp; et gaff nich vielerlei, aower wat kamm, wass auf gued un dästig.

Graute Bauhnen met Speck! Frans leip dat Water üm de Tiäne (Bühne). He namum sich den Teller ganz hüpte (gehäuft) vull, dat siene Raobers em ganz spee anleeken; de eene meinde, of et auf möglich wäör, dat so'n schraoen (mager) Kär! dao wull Här üöwer wären könn? Von de Schüttel met Speck such he sich en Reimen ut, well so recht raub düörwaffen (durchwachsen) waor. Frans sunt in sich en Vers von't Mönsterste Nationalleed:

„Hill'ge Grautebauhnen-Lied!

„Buul (Bauch) wär mi nochmaol so wiet!“

So'n Inpacken häw ick auf mien Liäwedag nich seihen; he fratt, dat em de Buul biassen wull.

Nowends kanum Frans rüenmöde nao Hus; auf hadde he sich, von wiägen de Järsten in de Schohe, de Föte rein te Schande (wund) laupen. Dat Nowendiätten schmol em gar nich, un doch hadde Mucke, dat Wicht, üm em wat te gudde te dohen, schiäle Giärste met ne Mettwuorft kuodet, un drin ne brune Siepel anschmoort. He hadde owwer erst en paar Dieppel vull herunderquiält, äs he to dat

Denstwicht sagg: „Mude, sette mi dat Gemös bes muorgen weg, id hāwv't so in de Glieder, wenn't men nich frant wäre.“

„Unfrut vergeiht nich“ — sagg de Mude. Frans hadde sich te Bedde legt, un dat Leigste waor, he moch nich mehr te iätten.

Giegen Doktor un Apthete hadde Frans all sien Liäwen so'n Widerwillen hadd, dat he auk nu in siene Krankheit der nig van häören wull. In Bedde hadde he grülit lange Wiele. „Nu döht sich de Mude wisse wat te gudde un frätt mi de Aohren von en Kopp,“ — dachde he, un daobi schellde he auk all; un äs de Mude quamm, sagg he: „laup es un hal dat Buotterfatt, id will doch es seihen, of de Buotter noch düffen Winter reeket? Un wat font he dann an't schandudeln, äs würklic van de Buotter en Finger breet afbruket wass. „Wenn Du so wieder schlampampest, Mude“ — sagg he — „dann soll wi der wull baolle fuemmen.“

Wenn Frans frant wass, dann kostede öm de Hus-häöllunt jüst am allerweinigsten, un daorüm iilde he auk gar nich, wier biätter te wären. Siene Halswüster, Mittin Rummeltant up de Grüne Stiege, broch öm dann allershand lecker Wiärts, wat he sölwst fiiör sich nich tiämt hadde. En ganßen Kuorf vull freeg he jiden Middag. En Schäölken Fleeßsuppe met ne Beschüte drin, en Stücksten nett mager Rindsfleeß, mönstersken Pottast un dann telest noch wull en Stücksten Braoden met Appelskompott, — dat waor dat wennigste, wat he freeg.

Mittin, de wuss auk wull, wat se dei. „So schmitt

man!“ — sagg se in sich — „met ne Wuorst nao ne Siete Speck! Laot he men es in de Rôwen gaohn sien, wi willt uff schon trakteeren.“ — Se waor jä ut de neigste Verwandtschupp, un moß, wenn't met rechten Dingen togont, alles von öm iärwen.

Met Frans wurde't apatt immer leiger. Siene Aohm-piepe wull so recht nich mehr gaohn, un äs nu de Winter heranquam, de Isblomen an de Glase wössen — inböten up ne Schlaoptammer hädde he jä fiiör ne Daub-sünde haoßen — dao quam he all manksen Aohm te kuott.

Dat en geislich Här to öm quam, dat hadde he gärne. Met den diskereerde he lant un breet, jau, stundenlant. He brukede sich daofiiör nig astequetten, un nao sienen Daub söll de Här sienen Gaoren iärwen. De Kaplaon luowede Frans daorüm äs en frommen Mann, well fiiör't Fiiägesfür nich bange te sien brukede.

Met Essink gont't von Dag to Dag immer mehr biärgaf. Mude hadde em all es von en Dokter tokiert, men daovon wull he parsuoff nig wietten. Siene eegene Medzin: schwatte Rasbetten (Johannisbeeren) up aollen Klaoren, wull aower auf nig helpen.

Mude hadde doch wat bi'n Dokter te dohen. De eene Siegge (Ziege), de Blickmöhne, de erst viiör drei Wiäßen ankuemmen waor (geboren hatte), stonn nu all binaoh güst (ohne Milchertrag). Auf waor dat Dier Dag un Nacht — (Mude schleip Nachts in 'n Sieggenstall) — wahn an't wehren un schubbeln. De amerikanse Dokter Hüstert wuff faots Raoth. „Dat Dier sitt stiew vull Spazeerlangsam (Läuse), — sagg he — hier nimm düßen, ümgewendten



Napoleon' (Unguentum Neapolitanum i. e. Unguentum hydrargyri cinereum), un dao riew de Siegge men düstig met in; dat sall wull helpen."

„Uffe Här iss auf so krank — sagg Mude — könnt Se em nich wier up de Strümpe helpen?“"

„Wiss, dat beste Middel kenn ich ganz alleene; de andern Dokters sind lutter Quacksalwers. Hier, laot jue Här men jide Stunde en Theelioppel wull inniehm."

Wat waor Mude froh, dat Siegge un Här so holpen wurr. Se leip gau nao Hus, schmiärde de Siegge von unnern bes buowen in, un wuff auf Essink te beküren, dat he von de Hüftertste Medzin inneihm.

In de Ile (Eile) hadde sich de Mude met de Medzin verdaohn: De Siegge hadde se met „Karbolsäure" inriewen, se waor all ne Stunde naohiär frepeert. Essink hadde von den „umgewendten Napoleon" innuommen! Mude tratt in'n Stuowen, un wull Essink den Daub von de Siegge melden. Wat kreeg se en Schrecken, — auf Essink saog ganz versteenert un verweert ut, un de Mude meinde, et wäär met om vüörbi. Men Essink font noch eenmaol an te küren, et waor en Stüehnen: „Mude, — kumm, help mi — noch en Vietken — met en Kopp in de Höchte, — ich kann lien Aohm — mähr kriegen, — Du sass owwer seihen, — wu sonne Seele ut so'n Mensken herutflügg." — He gaapede noch eenmaol, un Frans wass rips, (r. i. p. s. — requiescat in paco sancta).

Dat Begräbnisß waor um fierw Uhr. Wenn't Frans seihen konnt hädde, he hädde üöwer sonnen Upwand Thrä-

nen verguotten, he moss sich nu dermet begnügen, sich in't Sack vüör Färger ümtebreihen.

Alles gont met. De ganze Geistlicheit, de Fahren, de Fackeln, de Lächters, de Lechtjuffer. De Lüdekösters trocken an de Klockenseels, wat dat hill'ge Lüg haollen konn, un spendeerden sich en Bullenkopp derbi. „Fiden Dag,“ sagg de Müenköster Osthage, „flügg uff nich so'n Stück Speck in't Mul.“ De Verwandten hadden alle Flors üm de Höde un Arms, un de Fraulüde satten annern Muorgen vüör't Casper Lorenz (Castrum doloris) un greenen ähre bitteren Thräönen.

Gess Wiäken nao de Begräbniß wurde't Testament puppelzeert; et waor fuott un bündig: „Sterbe ich ohne Frau: wird die Stadt Münster Erbin meines Vermögens. Frans Essink.“

In Verlaup van vettein Dage wurden bi't Gericht dreiuntwintig Klagen inrecket. Mittin verlangede dreihundertfestig Dahler füör all dat Fätten, wat se Essink braocht hädde — un richtig, de Stadt moss dat Geld van de Färw-schupp afftrieppeln.

De arme Mucke reekede auf ne Klage in. Se gaff sich daorin füör ne Krankenwärterin ut, un liquideerde summa summarum 23 Dahler. Dat Gericht dekreteerde omwer — in Erwägung, dat se men en gewöhnlick Deenst-wicht bi Essinks west wass — dat schüldige Lauhn to: drei Dahler veer Sülvergrösten un twee Pennige.

In lateren (späteren) Tieden hāw ic oft up Sün-  
tilgen-Mārkhof naoseihn wullt, wao Frans Essink begrawen  
leig? Ic hāwwe et owwer nich finnen konnt. Nu —  
wenn dann de Stadt et vergiākten hādd, öm en Krüz-  
ken ut Holt te setten, dann mag düt Böksken en Denk-  
maol siör öm sien.

*8. 1. 1902. Ternes 11. 11. 1902*



---

Münster. Gedruckt bei C. C. Brunn.

---

Landois, Hermann  
Frans Essink

L3F7  
1881  
v.1

M87947

PT4848

L3F7

1881

v.1

THE UNIVERSITY OF CALIFORNIA LIBRARY

